

الرائد الرسمي لِلْجَمْهُورِيَّةِ التُّونِسِيَّةِ

عدد 67

السنة 142

الجمعة 8 جمادى الأولى 1420 - 20 أوت 1999

المحتوى

القوانين

- قانون عدد 92 لسنة 1999 مورخ في 17 أوت 1999 يتعلق بأحكام ترمي إلى دفع السوق المالية 1799
قانون عدد 93 لسنة 1999 مورخ في 17 أوت 1999 يتعلق بإصدار مجلة المحروقات 1800

الأوامر والقرارات

وزارة العدل

- أمر عدد 1769 لسنة 1999 مورخ في 11 أوت 1999 يتعلق بحداث محكمة استئناف بنابل 1823

وزارة الدفاع الوطني

- تسمية مساعد أول للوكيل العام مدير القضاء العسكري 1823

وزارة الداخلية

- أمر عدد 1742 لسنة 1999 مورخ في 9 أوت 1999 يتعلق بحداث معتمدية جديدة بولاية جندوبة وبتنقح الأمر عدد 543 لسنة 1996 المورخ في أول أبريل 1996 1823

وزارة الفلاحة

- أمر عدد 1743 لسنة 1999 مورخ في 2 أوت 1999 يتعلق بتغيير صلوحية قطع أرض مصنفة ضمن مناطق الصيانة والمناطق الفلاحية الأخرى وتحوير حدود مناطق الصيانة للأراضي الفلاحية بولاية نابل 1823
أوامر من عدد 1744 إلى 1756 لسنة 1999 مورخة في 9 أوت 1999 تتعلق بحداث مناطق سقوية عمومية بعدة ولايات 1824

1832	قرارات من وزير الفلاحة مؤرخة في 10 أوت 1999 تتعلق بالمصادقة على أمثلة إعادة التنظيم العقاري بعدة ولايات
1838	قرارات من وزير الفلاحة مؤرخة في 10 أوت 1999 تتعلق بفتح إجراءات التنظيم العقاري بعدة مناطق سقورة عمومية ببعض الولايات

وزارة أملاك الدولة والشؤون العقارية

1839	أوامر من عدد 1757 إلى 1761 لسنة 1999 مؤرخة في 2 أوت 1999 تتعلق بالمصادقة على التقارير الإختتمامية للجان واستقصاء وتحديد الأراضي التابعة لملك الدولة الخاص بعدة ولايات
1844	تسمية مهندسين عاملين

وزارة الثقافة

1844	قرار من وزير الثقافة مؤرخ في 10 أوت 1999 يتعلق بفتح امتحان مهني لإدماج العملة المنتهية للصنف العاشر في رتبة كاتب ثقافي مساعد
1846	قرار من وزير الثقافة مؤرخ في 10 أوت 1999 يتعلق بضبط نظام وبرنامج الامتحان المهني لإدماج العملة المنتهية للصنف العاشر في رتبة كاتب ثقافي مساعد

إعلانات وإرشادات

وزارة المواصلات

1847	إعلان للمدخرين بصندوق الإدخار القومي التونسي
------	--

الفوائض

الأسم" تفتح لدى مؤسسة بنكية أو لدى وسيط البورصة قصد اقتناه أسهم مدرجة بالبورصة ورقاء الخزينة القابلة للتنظير، وذلك في حدود 50% من مبلغ الإيداعات التي تمت خلال سنة الطرح، دون أن يتجاوز المبلغ القابل للطرح 5000 دينار سنويًا.

ويستوجب الانتفاع بهذا الطرح :
· مسلك محاسبة طبقاً للتشريع المحاسبي للمؤسسات بالنسبة إلى الأشخاص المتعاطفين لنشاط تجاري أو لمهنة غير تجارية كما وقع تعريفها بهذه المجلة.
· إرفاق التصريح السنوي بالتصريح بشهادة في إيداع الأموال مسلمة من قبل المؤسسة المفتوح لديها حساب الأدخار في الأسم.
· عدم سحب المبالغ المودعة في الحسابات المذكورة لمدة لا تقل عن خمس سنوات بداية من غرة جانفي لسنة المowالية لسنة الإيداع.
وينجر عن كل عملية سحب يتم قبل انتهاء المدة المشار إليها أعلاه دفع الضريبة المستوجبة والتي لم تسدد تضاف إليها الخطايا المحتسبة حسب التشريع الجبائي الجاري به العمل.

وفي هذه الحالة تسرى آجال التقاضي المنصوص عليها بالفصل 72 من هذه المجلة بداية من غرة جانفي من السنة المowالية لسنة التي تم خلالها سحب الأموال المودعة.

وتستوجب الضريبة على الدخل التي كانت موضوع اعفاء على المؤسسة المفتوح لديها الحساب في صورة عدم استعمال المبالغ المودعة للأغراض التي أودعت من أجلها وحسب الشروط المتعلقة بالتصريف في الحسابات المذكورة تضاف إليها الخطايا المحتسبة حسب التشريع الجبائي الجاري به العمل.

وفي هذه الحالة تسرى آجال التقاضي المنصوص عليها بالفصل 72 من هذه المجلة بداية من غرة جانفي من السنة المowالية لسنة التي تم خلالها عدم استعمال الأموال المودعة للأغراض التي أودعت من أجلها أو التي تمت خلالها مخالفة الشروط المتعلقة بالتصريف في الحسابات المذكورة.
وتضبط بمقتضى أمر شرط فتح الحسابات المذكورة وكيفية التصرف فيها وكيفية استعمال المبالغ والسنادات المودعة فيها.

الفصل 5 :

تنقح الفقرة الفرعية الأولى من الفقرة 4 من الفصل 12 من مجلة الضريبة على دخل الأشخاص الطبيعيين والضريبة على الشركات كما يلي :
4 . المدخرات بعنوان الديون غير ثابتة الاستخلاص بما فيها الأداءات غير المباشرة التي تحملتها والتي شرعت في شأنها تتبعات عدلية وبعنوان تقصص قيمة المخزونات المعدة للبيع وبعنوان تقلص قيمة الأسهم المدرجة بالبورصة وذلك في حدود 30% من الربح الخاضع للضريبة.

ولتطبيق أحكام هذه الفقرة :

. يتكون مبلغ المدخرات القابل للطرح بعنوان المخزونات من الفارق بين ثمن تكلفة المنتوج المضمن بالمحاسبة وبين قيمة التحقيق الصافية المعروفة بتاريخ حتم موازنة السنة التي تم بعنوانها تكوين المدخرات دون اعتبار المصروفات غير المنجزة في هذا التاريخ، على أن لا يتجاوز هذا المبلغ 50% من ثمن تكلفة المنتوج.

. يتم تقييم الأسهم على أساس معدل قيمتها اليومية ببورصة الأوراق المالية بتونس لأخر شهر من السنة المالية التي تم بعنوانها تكوين المدخرات.

قانون عدد 92 لسنة 1999 مؤرخ في 17 أوت 1999 يتعلق بأحكام ترمي إلى دفع السوق المالية (1).

باسم الشعب،

وبعد موافقة مجلس النواب،

يصدر رئيس الجمهورية القانون الآتي نصه :

الفصل الأول :

تحضر نسبة الضريبة على الشركات المشار إليها بالفقرة الفرعية الأولى من الفقرة 1 من الفصل 49 من مجلة الضريبة على دخل الأشخاص الطبيعيين والضريبة على الشركات إلى 20% بالنسبة إلى الشركات التي تدرج أسهمها العادي بالبورصة على أن لا تقل نسبة فتح رأس مالها للعموم عن 30% وذلك لمدة خمس سنوات ابتداء من سنة الإدراج.

ويمنح هذا التخفيف للشركات التي تدرج أسهمها العادي بالبورصة خلال فترة ثلاثة سنوات ابتداء من غرة فيفري 1999.

الفصل 2 :

تنتفع بالتخفيض المشار إليه بالفصل الأول من هذا القانون الشركات المدرجة أسهمها العادي بالبورصة قبل غرة فيفري 1999 والتي تقل نسبة فتح رأس مالها للعموم عن 30% إذا تولت فتح رأس مالها بنسبة إضافية لا تقل عن 20% مع نسبة جملية لا تقل عن 30% وذلك لمدة خمس سنوات ابتداء من السنة التي تم خلالها الفتح الإضافي لرأس مالها.

ويمنح هذا التخفيف للشركات التي تتولى الفتح الإضافي لرأس مالها خلال فترة ثلاثة سنوات ابتداء من غرة فيفري 1999.

الفصل 3 :

ينجر عن عملية شطب أسهم الشركات المشار إليها بالفصول 1 و 2 من هذا القانون من قوائم الإدراج بالبورصة سحب الامتياز ودفع الفارق بين الضريبة المستوجبة بنسبة 35% والضريبة المستوجبة بنسبة 20% تضاف إليها الخطايا المحتسبة حسب التشريع الجبائي الجاري به العمل. وفي هذه الحالة تسرى آجال التقاضي المنصوص عليها بالفصل 72 من مجلة الضريبة على دخل الأشخاص الطبيعيين والضريبة على الشركات بداية من غرة جانفي من السنة المowالية لسنة التي تم خلالها الشطب.

غير أنه وفي صورة إدلاء الشركة بشهادة مسلمة من قبل هيئة السوق المالية تثبت أن عملية الشطب تقتصر لأسباب خارجة عن نطاقها يتم سحب الامتياز ابتداء من سنة الشطب.

الفصل 4 :

تضاف إلى الفصل 39 من مجلة الضريبة على دخل الأشخاص الطبيعيين والضريبة على الشركات فقرة VIII هذا نصها :

VIII . مع مراعاة أحكام الفصل 12 مكرر من القانون عدد 114 لسنة 1989 المؤرخ في 30 ديسمبر 1989 المتعلق بإصدار مجلة الضريبة على دخل الأشخاص الطبيعيين والضريبة على الشركات، تطرأ من الدخل الخاضع للضريبة العبالغ المودعة في حسابات تدعى "حسابات الأدخار في

(1) الأعمال التحضيرية

مادولة مجلس النواب وموافقتها بجلسته المنعقدة بتاريخ 29 جويلية 1999.

الفصل 6 :

قانون عدد 93 لسنة 1999 مؤرخ في 17 أوت 1999 يتعلق بإصدار

مجلة المحروقات (1).

باسم الشعب

وبعد موافقة مجلس النواب،

يصدر رئيس الجمهورية القانون الآتي نصه :

الفصل الأول - تصدر بمقتضى هذا القانون النصوص التشريعية المتعلقة بأنشطة الإستكشاف والبحث عن المحروقات وإستغلالها ، تحت عنوان "مجلة المحروقات".

الفصل 2 - تطبق أحكام مجلة المحروقات على سندات المحروقات التي تمنع بعد دخول المجلة حيز التنفيذ.

وتنسقى من مجال تطبيق أحكام مجلة المحروقات والتراتيب المتخذة لتطبيقها إمتيازات الإستغلال التي تم تأسيسها وتطويرها قبل دخول المجلة حيز التنفيذ، ويمكن لأصحاب هذه الإمتيازات أن يتمتعوا بتطبيق الأحكام الآتى ذكرها من مجلة المحروقات وذلك بعد تقديم طلب في الفرض الى السلطة المانحة طبق الأجال المحددة بالفصل الثالث أسلفه :

- الأحكام المنصوص عليها بالفصل 3.66 الفقرة الفرعية "ب" والمتعلقة بمنح لزمه لإنتاج الكهرباء لأصحاب إمتيازات الإستغلال .

- الأحكام المنصوص عليها بالفصل 118 إلى 123 والمتعلقة بتكون احتياطي الهجر وإعادة موقع الإستغلال إلى حالته الأصلية.

- الأحكام المنصوص عليها بالفصل 100 الفقرة "ح" وكذلك أحكام الفصل 1.116 والمتعلقة بتأثيرة الخدمات الديوانية.

- الأحكام المنصوص عليها بالفصل 3.113 الفقرة الفرعية "أ" والمتعلقة بتكون احتياطي لإعادة الإستثمار.

الفصل 3 . يخول عند دخول مجلة المحروقات حيز التنفيذ لكل صاحب رخصة إستكشاف أو صاحب رخصة بحث عن المحروقات سارية المفعول و/أو صاحب إمتياز استغلال وقع تأسيسه ولم يتم تطويره أن يختار في خصوص تلك الرخصة أو ذلك الامتياز تطبيق أحكام مجلة المحروقات والتراتيب المتخذة لتطبيقها .

وتقتضى ممارسة الخيار المنصوص عليه أعلاه تبليغ تصريح يحرر على ورق متبرئ ممضى من قبل صاحب الرخصة و/أو إمتياز الإستغلال أو ممثل مخول له قانونيا في هذا الغرض. وينبغي أن يتعلق كل تصريح بسند واحد للمحروقات وأن يوجه إلى الإدارة المكلفة بالمحروقات في ظرف مضمون الوصول مع إعلام بالإسلام أو يوضع مباشرة لدى مصالحها مقابل شهادة استلام في أجل لا يتجاوز ستة أشهر من دخول مجلة المحروقات حيز التنفيذ.

وفي حالة عدم ممارسة صاحب سند المحروقات للخيار المشار إليه أعلاه يبقى ذلك السند خاصعا لأحكام التشريعات والتراتيب والإتفاقية الخاصة المطبقة عليه، إلى حين انقضائه .

الفصل 4 . عند انتهاء أجل السنة أشهر المنصوص عليها أعلاه ، يصدر الوزير المكلف بالمحروقات قرارا ينشر بالراي الرسمى للجمهورية التونسية يتضمن قائمة تصنيفية للرخص وإمتيازات الإستغلال التي تم قبولها للتمتع بتطبيق أحكام مجلة المحروقات .

وينجز عن ممارسة هذا الخيار الحق الكامل في تطبيق أحكام مجلة المحروقات والتراتيب المتخذة لتطبيقها ، بداية من نشر القرار المشار إليه أعلاه وتلقي أحكام أمر غرة جانفي 1953 المتعلق بالمناجم وكذلك أحكام الإتفاقيات المطبقة على سند المحروقات الذي قام صاحبه بممارسة الخيار المذكور متى كانت مناقضة لأحكام مجلة المحروقات والتراتيب المتخذة لتطبيقها أو لا تتلاءم معها.

(1) الأعمال التحضيرية

مداولة مجلس النواب وموافقتها بجلسته المنعقدة بتاريخ 29 جويلية 1999.

تنص الفقرة 1 من الفصل 48 من مجلة الضريبة على دخل الأشخاص الطبيعيين والضريبة على الشركات كما يلى :

الفقرة 1 (جديدة) . تطبق أحكام الفصول 10 إلى 20 من هذه المجلة على الضريبة على الشركات.

غير أن المدخرات بعنوان الديون غير ثابتة الاستخلاف ت تكون قابلة للطرح كليا وفي حدود الربح الخاضع للضريبة بالنسبة إلى المؤسسات البنكية ومؤسسات الإيجار المالي إذا تعلقت بديون ناتجة عن القروض المسندة ابتداء من غرة جانفي 1992 للمؤسسات المتخصصة بمناطق التنمية الجهوية. كما وقع ضبطها بالتشريع الجاري به العمل أو بعنوان القروض المسندة لفائدة المؤسسات الصغرى في كل القطاعات، كما وقع تعريفها بالتشريع الجاري به العمل.

ولغاية طرح المدخرات بعنوان الديون غير ثابتة الاستخلاف من قبل المؤسسات البنكية ومؤسسات الإيجار المالي لا ينطبق الشرط المتعلق بالشرع في التبعيات العدلية المشار إليه بالفقرة 4 من الفصل 12 من هذه المجلة.

الفصل 7 :

تلغى أحكام الفصل 19 من القانون عدد 117 لسنة 1994 المؤرخ في 14 نوفمبر 1994 المتعلق بإعادة تنظيم السوق المالية وتعوض بالأحكام التالية :

الفصل 19 (جديد) :

يخلو للشركات التي تكون أسهمها مدرجة بالبورصة شراء الأسهم التي تصدرها وذلك بغية تعديل أسعارها في السوق.

ولهذا الفرض تخول الجمعية العامة العادية بصفة صريحة لمجلس إدارة الشركة في شراء أسهم الشركة وإعادة بيعها بالبورصة.

ويضبط مجلس الإدارة بالخصوص شروط شراء وبيع الأسهم في السوق والعدد الأقصى للأسهم المقتناة مدفوعة بالكامل وأن يتم وضعها في خالها الشراء.

ولا يسند هذا التحويل لفترة تزيد عن ثلاث سنوات. كما لا يمكن للشركة امتلاك أكثر من 10% من الأسهم المودعة لدى شركة الإيداع والمقاصة والتسوية المشار إليها بالفصل 77 من هذا القانون.

ويجب أن تكون الأسهم المقتناة مدفوعة بالكامل وأن يتم وضعها في شكل أسمى اسمية عند اقتناها.

ويجب أن توفر الشركة عند أخذ القرار من قبل الجمعية العامة احتياطيات علاوة على الاحتياطيات القانونية لا يقل مبلغها عن قيمة مجموع الأسهم المزمع شرافتها على أساس السعر الذي يستوجب تعديل السوق.

لا تتمتع الأسهم المقتناة من قبل الشركة المصدرة بخصائصها من حصة الأرباح الموزعة الذي يجب أن يرصد في حساب الأموال المرحلة. كما لا تتمتع بحق الافتتاح في حالة الترفع في رأس المال نقدا، ولا تتمتع بحق الاقتراض ولا تؤخذ بعين الاعتبار في احتساب مختلف الأنصبة.

وعلى الشركة المعنية أن تعلم هيئة السوق المالية قبل الشروع في تنفيذ قرار الجمعية العامة المشار إليه أعلاه وأن ترفع إليها عند الانتهاء من عملية تعديل السعر تقريرا مفصلا عن سير العملية وعن الآثار التي ترتبت عنها.

ينشر هذا القانون بالراي الرسمى للجمهورية التونسية وينفذ كقانون من قوانين الدولة.

تونس في 17 أوت 1999.

زين العابدين بن علي

ت) أنشطة البحث : الدراسات والأعمال وخاصة منها الجيولوجية والجيوفيزيانة وأعمال الحفر وكذلك تجارة الإنتاج ، على أن لا تتجاوز كل تجربة منها سبعة أيام ، وذلك قصد اكتشاف حقول مهروقات وتقدير أهمية الاحتياطي الموجود بها والذي يمكن استخراجه ، وبصفة عامة جميع العمليات المرتبطة بالأعمال السابقة والمساعدة على بلوغ نفس الأغراض.

ث) أنشطة الاستغلال : الدراسات والأعمال وخاصة منها أعمال الحفر واستكمال الآبار وكذلك إنجاز المنشآت الضرورية لتطوير حقل مهروقات وأعداده للإنتاج وعمليات التحضير الأولى للمهروقات قصد جعلها قابلة للتسيويق ، ونقل تلك المهرولات خاصة براستة القنوات وتسيويقها ، وبصفة عامة كل العمليات الأخرى المرتبطة بالأعمال السابقة والتي من شأنها أن تساعد على بلوغ نفس الأغراض .

ج) المهرولات : المهرولات الطبيعية السائلة منها والغازية ، المهرولات الصلبة ، الملاط القطري ، الإسفالت ، البوليامونوم وغيرها من الغازات القليلة الوجود . ويمكن اعتبار مواد معينة أخرى كمهرولات خاضعة لأحكام هذه المجلة وذلك بقرار صادر عن الوزير المكلف بالمهرولات بناء على رأي صادر بالموافقة من اللجنة الإستشارية للمهرولات .

ح) مهرولات سائلة : النفط الخام وسوائل الغاز الطبيعي .

خ) غاز طبيعي : خليط المهرولات الموجود في المكمن في شكل غاز أو محلول في المهرولات حسب معطيات ذلك المكمن . ويشمل الغاز الطبيعي الغاز المصاحب للمهرولات أو المذاب فيها أو غير المصاحب لها .

د) غاز تجاري : غاز طبيعي استخرجت منه السوائل وعند الاقتضاء بعض الغازات التي ليست من صنف المهرولات ، قصد جعله قابلاً للإستهلاك طبقاً للمواصفات المتقدمة عليها بين بائع الغاز التجاري ومشتريه .

ذ) حقل مهرولات : تراكم طبيعي للمهرولات .

ر) فضاءات بحرية : البحار أو أجزاء البحر الخاضعة لسيادة الوطنية أو للهيئة القضائية التونسية .

ز) مؤسسة وطنية : المؤسسة العمومية الوطنية الخاضعة كلياً لمراقبة الدولة التونسية والمعنية من قبلها .

س) المقاول : المؤسسة التي تقوم لحساب المؤسسة الوطنية في إطار عقد مقاسمة الإنتاج بتنفيذ وإنجاز وتسهيل أعمال الإستكشاف وأنشطة البحث وإستغلال المهرولات .

ش) الاتفاقية الخاصة : اتفاقية البحث عن المهرولات وإستغلالها .

ص) صاحب الرخصة : الحامل لرخصة الإستكشاف أو لرخصة البحث أو لإمتيازاستغلال أو حاملي الرخصة أو الإمتياز إذا ما تم إسناد تلك الرخصة أو ذلك الإمتياز بصفة مشتركة إلى عدة أطراف ويسمى هؤلاء جماعياً أصحاب الرخصة وفردياً صاحب الرخصة الشريك .

ض) الشركات التابعة :

1. كل شركة أو هيئة يملك صاحب الرخصة الشريك في جمعياتها بصفة مباشرة أو غير مباشرة أكثر من خمسين بالمائة (50%) من حقوق التصويت .

2. كل شركة أو هيئة أو مؤسسة عمومية تملك بصفة مباشرة أو غير مباشرة أكثر من خمسين بالمائة (50%) من حقوق التصويت في جمعيات صاحب رخصة شريك .

3. كل شركة أو هيئة تكون أكثر من خمسين بالمائة (50%) من حقوق التصويت في جمعياتها، بصفة مباشرة أو غير مباشرة ، على ملك

الفصل 5 . مع مراعاة النظم الإنقاذية المنصوص عليها بالفصلين الثالث والرابع أعلاه ، تلقى إبتداء من تاريخ دخول مجلة المهرولات حيز التنفيذ النصوص الآتي ذكرها ، في حين تبقى أحكامها نافذة فيما يخص سندات المهرولات التي لم يمارس أصحابها الخيار المقتوق من خلال هذا القانون وكذلك إمتيازات الإستغلال التي وقع تطويرها قبل دخول المجلة حيز التنفيذ ، إلى حين إنقضاء أجلها :

1/ الأمر المؤرخ في 13 ديسمبر 1948 والمتعلق بإحداث تدابير خصوصية لتسهيل التفتيش عن المواد المعدنية من الجمع الثاني وتسهيل استغلالها .

2/ القانون عدد 36 لسنة 1958 المؤرخ في 15 مارس 1958 المنقح للأمر المؤرخ في 13 ديسمبر 1948 والمتعلق بإحداث تدابير خصوصية لتسهيل التفتيش عن المواد المعدنية من الجمع الثاني وتسهيل استغلالها .

3/ المرسوم عدد 9 لسنة 1985 المؤرخ في 14 سبتمبر 1985 والمتعلق بسن أحكام خاصة بهم البحث عن المواد الهيدروكربونية السائلة والغازية وإنتاجها والمصادق عليه بالقانون عدد 93 لسنة 1985 المؤرخ في 22 نوفمبر 1985 .

4/ القانون عدد 9 لسنة 1987 المؤرخ في 6 مارس 1987 والمتعلق بتنقيح المرسوم عدد 9 لسنة 1985 المؤرخ في 14 سبتمبر 1985 المذكور أعلاه .

5/ القانون عدد 56 لسنة 1990 المؤرخ في 18 جوان 1990 المتعلق بالتشريع على البحث عن المواد الهيدروكربونية السائلة والغازية .

الفصل 6 . تدخل مجلة المهرولات حيز التنفيذ ستة أشهر من تاريخ نشر هذا القانون بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية ولا يجوز بعد دخولها حيز التنفيذ لأي طالب سند للمهرولات أن يطلب تطبيق أحكام أمرغرة جانفي 1953 المتعلق بالمناجم . ويستثنى من هذا طالبو إمتيازات الإستغلال المنجزة عن شخص بحث منحت قبل دخول مجلة المهرولات حيز التنفيذ ولم يمارس أصحابها الخيار المشار إليه بالفصل الثالث أعلاه .

ينشر هذا القانون بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية وينفذ كقانون من قوانين الدولة .

تونس في 17 أوت 1999 .

زين العابدين بن علي

مجلة المهرولات

العنوان الأول

أحكام عامة وتعريفات

الفصل الأول . تهدف هذه المجلة إلى تحديد النظام القانوني لأنشطة الإستكشاف التمهيدي والإستكشاف والبحث عن المهرولات واستغلالها وإلى تحديد النظام القانوني للتجهيزات والمنشآت الضرورية لقيام بذلك الأنشطة .

الفصل 2 . يقصد بالعبارات التالية الواردة في هذه المجلة ما يلي :

أ) أعمال الإستكشاف التمهيدي : الأعمال الهدافة إلى الكشف عن وجود مهرولات باستعمال طرق جيولوجية باستثناء المسح الزلالي والحفري .

ب) أعمال الإستكشاف : الأعمال الهدافة إلى الكشف عن علامات تدل على وجود مهرولات باستعمال طرق جيولوجية وجيوфизيانة باستثناء أعمال الحفر وذلك طبقاً لأحكام الفقرة الخامسة من الفصل 10 من هذه المجلة .

العنوان الثاني
في الإستكشاف
باب الأول
في ترخيص الإستكشاف

الفصل 9. 9. 1 يمنح ترخيص الإستكشاف بمقرر من الوزير المكلف بالمحروقات لمدة اقصاها سنة واحدة. ويمكن أن يمنح هذا الترخيص لعدة طالبين بالنسبة لنفس المنطقة.

2.9 يمكن أن يتعلق ترخيص الإستكشاف بمساحة تشملها رخصة استكشاف أو رخصة بحث.

وفي هذه الحالة تبقى حقوق صاحب تلك الرخص محفوظة بأكملها وترجح على الحقوق التي يتمنى بها صاحب ترخيص الإستكشاف بمقتضى هذا الفصل وخصوصا في صورة ما إذا تسببت أنشطة صاحب هذا الترخيص في مضائق مادية و المباشرة لأنشطة صاحب الرخص المذكورة.

3.9 يمكن لصاحب ترخيص إستكشاف أن يقوم داخل المحيط المحدد في هذا الترخيص بأعمال الإستكشاف التمهيدي باستثناء كل أعمال المسح والزلالي وكل عمليات الحفر.

ويمكن للسلطة المانحة تعين ممثل عنها للمشاركة في هذه الأعمال.

4.9 يمكن إلغاء الترخيص المذكور عندما يباشر صاحبه أعمالا أخرى غير تلك المنصوص عليها بالفقرة الثالثة من هذا الفصل.

5.9 عند انتقاء مدة صلوحية الترخيص يجب على صاحبه أن يكون قد سلم للسلطة المانحة نسخة من كافة الدراسات المنجزة والمعلومات المتحصل عليها خلال إنجازه للأشغال.

6.9 لا يجوز لصاحب الترخيص أن يتحصل على رخصة إستكشاف أو رخصة بحث ويتنفع بمصالح في رخص أو امتيازات استغلال سارية المفعول إذا لم ينجز ما هو ملزم به بمقتضى أحكام الفقرة الخامسة من هذا الفصل.

الباب الثاني
في رخصة الإستكشاف

الفصل 10. 10. 1 تمنح رخصة الإستكشاف بقرار من الوزير المكلف بالمحروقات، بناء على رأي بالموافقة صادر عن اللجنة الاستشارية للمحروقات، ومن توفر فيه الشروط المنصوص عليها بالفصل 7 من هذه المجلة وذلك لمدة سنتين.

ويمكن منح تمديendas في صلوحية رخصة الإستكشاف لمدة لا تتجاوز الإثنى عشر شهرا جمليا وذلك بطلب ممثل من صاحب الرخصة وينعى هذا التمديد في صلوحية رخصة الإستكشاف بقرار من الوزير المكلف بالمحروقات بناء على رأي بالموافقة صادر عن اللجنة الاستشارية للمحروقات.

2.10 لا تند رخصة الإستكشاف في منطقة لا تزال مشمولة برخصة استكشاف أو رخصة بحث سابقتين و/أو امتياز استغلال سابق. وفي صورة ما إذا وقع تجاوز وتم إقراره بعد منح رخصة الإستكشاف فإن تصويب حدود هذه الرخصة يتم بمقتضى قرار يتخذه الوزير المكلف بالمحروقات تلقائيا أو بناء على طلب من المعنى بالأمر.

3.10 لا يجوز قبول مطلب مطلب رخصة إستكشاف إلا إذا كان يتعلق بمساحة مكونة من عدد صحيح من المحيطات الأولية المحددة بالفقرة الثانية من الفصل 13 من هذه المجلة. غير أنه يمكن قبول مطلب رخصة الإستكشاف المحددة بحد دولي والتضمنة من جراء ذلك أجزاء محيطات أولية.

صاحب رخصة شريك بالمعنى الوارد بالفقرتين الأولى والثانية اعتلاه مما أو على حدة.

ط) السلطة المانحة : الدولة التونسية الممثلة من قبل الوزير المكلف بالمحروقات أو كل إدارة مختصة في المسائل المنصوص عليها في هذه المجلة.

ظ) البيئة : العالم الطبيعي بما في ذلك الأرض والبيواد والبحر والمياه الجوفية منها والسطحية ، كمحاري المياه والبحيرات والبحيرات الشاطئية والسباخ وما شابه ذلك وكذلك الفضاءات وأنمواع والأطر لطبيعة وشتى أنواع الحيوانات والنباتات وبصفة عامة كل مكونات الطبيعة الوطنية.

ع) التأثير : كل اختلال قد يلحقه فعل الإنسان بالبيئة ، سواء كان مباشرة أو غير مباشرة وعلى مدى قصير أو طويل.

الفصل 3 . تطبق أحكام هذه المجلة، باستثناء ما ملأه أنشطة صاحب الرخصة دون غيره، على كل مؤسسة أشغال أو خدمة مت تحمل محل صاحب الرخصة في تسيير وإنجاز أنشطة الإستكشاف والبحث و/أو الاستغلال.

الفصل 4 . تعتبر وجوبا حقول المحروقات الكامنة بباطن الأرض في كامل التراب الوطني وبالفضاءات البحرية التونسية بوصتها ثروة وطنية ملك عموميا للدولة التونسية.

الفصل 5 . تعتبر أنشطة الإستكشاف و البحث عن المحروقات وإستغلالها أعمالا تجارية.

الفصل 6 :

1.6 : لا يجوز القيام بأعمال إستكشاف المحروقات والبحث عنها واستغلالها إلا بمقتضى سند للمحروقات يسلمه الوزير المكلف بالمحروقات.

2.6 : سندات المحروقات هي :

أ) ترخيص الإستكشاف.

ب) رخصة الإستكشاف.

ت) رخصة البحث.

ث) امتياز الاستغلال.

الفصل 7 . لا يمكن أن تباشر أنشطة الإستكشاف والبحث عن المحروقات واستغلالها إلا من قبل :

أ) الدولة التونسية، وفق طرق تحدده في كل حالة معينة.

ب) المؤسسات العمومية أو الخاصة ، التونسية منها أو الأجنبية ، التي تتوفر لديها الموارد المالية والقدرة الفنية ل القيام بتلك الأنشطة في أحسن الظروف.

ويمكن للسلطة المانحة في أي وقت أن تشترط في اغراض ضمانا مسلما من هيئة مصادق عليها من قبلها لتنفيذ الالتزام ، فيما يتعلق بالชำระ /أو الحد الأدنى من الأشغال.

الفصل 8 :

1.8 أحدثت لجنة استشارية للمحروقات يستوجب أخذ رأيها في جميع الحالات المنصوص عليها بأحكام هذه المجلة. كما يمكن للوزير المكلف بالمحروقات أن يطلب رأي هذه اللجنة في خصوصية مسألة أخرى تتعلق بالمحروقات.

2.8 تحدد تركيبة اللجنة الاستشارية للمحروقات ولمرق سيرها بمقتضى أمر.

وإذا تعدد إيصال هذه الإشعارات والإعلامات إلى مقر الإقامة ، كما هو منصوص عليه أعلاه ، فإنه يتم إيداعها بمقر ولاية تونس.

الفصل 13 :

1.13 لا يجوز قبول مطلب رخصة البحث إلا إذا تعلق بمساحة مكونة من عدد صحيح من المحيطات الأولية المتلاصقة . غير أنه يمكن قبول مطلب رخصة البحث المحددة بحد ذاتي والمتضمنة من جراء ذلك أجزاء محيطات أولية.

2.13 تكون المحيطات الأولية المشار إليها بالفقرة السابقة مربعة الشكل مساحة كل واحدة منها أربعة كيلومتر مربع . وتكون أضلاع هذه المحيطات موجهة ميدانيا حسب الإتجاهات شمال - جنوب وشرق - غرب ومكونة من أجزاء خطوط متوازية وخطوط قاسمة وتحدد زواياها بالحداثيات الجغرافية وبأرقام العلامات التي سيقع ضبطها بأمر ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية .

الفصل 14 . يجب على طالب رخصة البحث أن يلتزم بإنجاز برنامج أشغال بحث بالمحيط المطلوب خلال فترة صلوجية الرخصة ، وأن يبين هذا البرنامج طبيعة الأعمال الواجب القيام بها وأهميتها ، خاصة منها المتعلقة بالجيوفيزياء والحفري وأن يبين كذلك المبلغ الأدنى للمصاريف اللازمة لتنفيذ هذا البرنامج .

الفصل 15 :

1.15 تمنع رخصة البحث بالخصوص بناء على معايير القدرات الفنية والمالية لصاحب المطلب وعلى أهمية وطبيعة محتوى برنامج الأشغال المقترن وكذلك على مستوى مساهمة المؤسسة الوطنية أو على شروط اقتسام إنتاج المحروقات كما هو منصوص عليها بالباب الثاني من العنوان السادس من هذه المجلة .

وفي جميع الحالات تسدد رخصة البحث تبعا لإختيار السلطة المانحة ولا ينجر عن هذا الإختيار أي حق في التعويض لفائدة صاحب المطلب الذي رفض مطلبة كليا أو جزئيا .

2.15 ويتم إعلام المعنى بالأمر برفض مطلبة مباشرة من قبل الوزير المكلف بالمحروقات .

3.15 لا يسترد المعلوم القار المدفوع لفائدة الدولة عند إيداع المطلب كما هو مشار إليه بالفقرة الفرعية الأولى من الفصل 101 من هذه المجلة في صورة رفض المطلب أو إلغائه .

الفصل 16 :

1.16 لا يتربت عن إسناد رخصة بحث أي إضرار بالحقوق التي اكتسبها سابقا صاحب رخصة استكشاف أو بحث أو امتياز استقلال .

2.16 إذا تعلق مطلب رخصة بحث بمحيط يتخطى حدود محيط رخصة استكشاف أو بحث أو امتياز استقلال فلا تمنع الرخصة إلا للمحيط الخارجي لهاتين الرخصتين أو هذا الإمتياز .

3.16 إذا لم يقع الإقرار بالتجاوز إلا بعد منح رخصة البحث فإن تصويب حدود الرخصة يتم بقرار يتخذه الوزير المكلف بالمحروقات إما تلقائيا أو بطلب من المعنى بالأمر .

4.16 وفي جميع الحالات تمنع رخصة البحث بعد حفظ الحقوق السابقة لأصحاب الرخص .

القسم الثاني
في منح رخصة البحث

الفصل 17 :

1.17 تمنع رخصة البحث بمقتضى قرار يتخذه الوزير المكلف بالمحروقات بناء على رأي بالموافقة صادر عن اللجنة الاستشارية للمحروقات ، وينشر هذا القرار بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية .

4.10 يلزم صاحب رخصة الاستكشاف بدفع المعلوم القار المنصوص عليه بالفقرة الفرعية الأولى من الفصل 101 من هذه المجلة . ويتعهد بمصاريف ويانجازأشغال جيولوجية وجيوفيزيائية طبقا للشروط المنصوص عليها بالفقرة الخامسة من الفصل 10 من هذه المجلة .

5.10 تخول رخصة الاستكشاف لصاحبها دون سواه الحق في مباشرة أشغال الاستكشاف في المنطقة المحددة بقرار الإسناد باستثناء جميع عمليات الحفر غير تلك المخصصة للحصول على عينات جيولوجية أو زلزالية والتي لا يتجاوز عمقها ثلاثة متر (300م) .

6.10 يمكن للوزير المكلف بالمحروقات إتخاذ قرار يقضي بالغاء رخصة الاستكشاف إذا باشر صاحبها أعمالا غير تلك المنصوص عليها بالفقرة الخامسة من هذا الفصل . ويصدر قرار إلغاء رخصة الاستكشاف بعد تمكن صاحبها من أجل معقول يحدد له لإبداء ملاحظاته حول التجاوزات التي ارتكبها وبعدأخذ رأي اللجنة الاستشارية للمحروقات في الغرض .

7.10 عند إنقضاء مدة صلوجية رخصة الاستكشاف يجب على صاحبها أن يكون قد سلم للسلطة المانحة نسخة من تسجيلات المسح الزلزالي والدراسات وجميع المعلومات المتحصل عليها خلال إنجازه للأشغال .

8.10 لا يمكن لصاحب رخصة استكشاف لم ينجذ ما هو ملزم به بمقتضى أحكام الفقرة السابعة من الفصل 10 أعلاه أن يتمتع بـ رخصة استكشاف أخرى أو رخصة بحث أو أن ينتفع بمصالح في رخص استكشاف ورخص بحث أو امتيازات استقلال سارية المفعول .

9.10 يتمتع صاحب رخصة الاستكشاف بحق الأولوية في تحويل رخصته إلى رخصة بحث بشرط وفائه بالإلتزامات المحمومة عليه طبقا لهذا الفصل والشروط المتفق عليها مستقبلا من قبل السلطة المانحة والمستفيد . ولعمارة هذا الحق يجب على صاحب رخصة الاستكشاف أن يطلب من السلطة المانحة تحويل رخصته إلى رخصة بحث في أجل أقصاه شهرين قبل تاريخ إنقضاء تلك الرخصة .

10.10 تسرى الحقوق والإلتزامات المتعلقة بأصحاب رخص البحث كما نصت عليه بنود هذه المجلة ونوصيتها التطبيقية على صاحب رخصة الاستكشاف عند تنفيذه للأشغال المتعلقة بـ رخصته .

11.10 تضبط بقرار من الوزير المكلف بالمحروقات طرق إيداع مطلب رخصة الاستكشاف ودراسته وتحويلها المحتمل إلى رخصة بحث .

العنوان الثالث

في البحث عن المحروقات

الباب الأول

في رخصة البحث

القسم الأول

في إيداع المطلب ودراسته

الفصل 11 . تضبط بقرار من الوزير المكلف بالمحروقات طرق إيداع مطلب رخصة البحث ودراسته .

الفصل 12 . يجب أن يكون لطالب رخصة البحث مقر أصلي أو مختار بالبلاد التونسية وعند التعدد عليه أن يعين للإدارة ممثلا له مقيما بالبلاد التونسية .

وتوجه إلى هذا المقر كل الإشعارات والإعلامات اصدارة عن الغير والمتعلقة بالأعمال الإجرائية الخاصة بـ تطبيق هذه المجلة .

- 19.5 تتم المصادقة على الإتفاقية الخاصة بمقتضى أمر، وينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.
- الفصل 20 . يمكن أن تنتهي الناجمة عن أحكام هذه المجلة والقرارات التطبيقية الجاري بها العمل بتاريخ إمضاء الإتفاقية.
- الفصل 21 . يمكن أن تسوى النزاعات الناجمة عن تطبيق أحكام الإتفاقية الخاصة بواسطة التحكيم وتحدد هذه الإتفاقية الخاصة طبيعة التحكيم ونوعيته وإجراءاته وكذلك شروط تنفيذ قرار التحكيم.
- الفصل 22 . تعد الإتفاقية الخاصة النموذجية طبقاً لأحكام هذه المجلة ويصادق عليها بمقتضى أمر.

القسم الرابع

في تجديد رخصة البحث

الفصل 23 . لصاحب رخصة البحث الحق في تجديد رخصته مرتين متتاليتين لا تتجاوز مدة الواحدة منها أربع سنوات وذلك وفقاً للشروط التالية :

- أ) أن يكون قد وفى بالالتزامات المحمولة عليه والتي يترتب عن عدم الوفاء بها سقوط الحق أو إلغاء الرخصة ، وخاصة منها الإلتزامات المتعلقة بالحد الأدنى من المصاريف والأشغال المتعين إنجازها بالمساحة التي تغطيها الرخصة أثناء مدة الصلوحية المتنهي أجلها.
- ب) أن يكون قد قدم مطالباً في التجديد في أجل شهرين على الأقل قبل نهاية مدة صلوحية الرخصة.
- ت) أن يكون قد تعهد بأن ينجز خلال فترة التجديد المعينة برنامجاً أدنى من أعمال البحث تمثل كلفة التقديرية تعهداً أدنى بالصاريف.
- ث) أن يثبت قدرته الفنية والمالية الكافية لإنجاز الأعمال المذكورة أعلاه في أحسن الظروف.
- ج) أن لا يكون قد ارتكب مخالفات نجم عنها إلحاق أضرار جسيمة بالبيئة .

الفصل 24 . تضييق بقرار من الوزير المكلف بالمحروقات طرق إيداع مطلب تجديد رخصة البحث وبراسته.

الفصل 25 . يمكن للوزير المكلف بالمحروقات عند تجديد رخصة البحث وبناء على رأي بالموافقة معمل صادر عن اللجنة الإستشارية للمحروقات ، أن يرخص لصاحب الرخصة في التخفيف من التعهد الأدنى بالصاريف الواقع تحديده ضمن الإتفاقية الخاصة.

الفصل 26 :

1.26 لا يمكن أن تتجاوز مساحة رخصة البحث موضوع التجديد نسبة الثمانين بالمائة من مجمع المساحة الأصلية وأي زيادة في المساحة عند التجديد الأول.

و عند التجديد الثاني لا يمكن أن تتجاوز مساحة الرخصة الأربع والستين بالمائة من مجمع المساحة الأصلية وأي زيادة قد تكون طرأت عليها.

2.26 ويضييق صاحب الرخصة باختياره المساحات المتخلّى عنها والتي يجب الإعلان بها ضمن مطلب التجديد و عند الإخلال بذلك تتولى السلطة المانحة تحديد تلك المساحات تلقائياً.

3.26 يمكن لرخصة بحث مكونة في الأصل من قطعة واحدة أن تشتمل عند التجديد وعلى أقصى حد ثلاثة قطع متصلة ببعضها أو غير متصلة. ويجب أن تكون كل قطعة مكونة من عدد صحيح من المحيطات الأولية ضمن كتلة واحدة ذات شكل هندسي منتظم.

2.17 وتنجح رخصة البحث لمدة أولية أقصاها خمس سنوات قابلة للتجديد وفقاً للشروط المحددة بهذه المجلة وللتراتيب المتخذة لتطبيقها وبإتفاقية خاصة.

الفصل 18 :

1.18 تخول رخصة البحث لصاحبها دون سواه الحق في القيام بأنشطة البحث داخل محيط الرخصة المذكورة.

2.18 كما تخول هذه الرخصة ، لصاحبها علاوة على ذلك الحق ودون سواه في الحصول على إمتيازات إستغلال وفقاً للشروط المحددة بهذه المجلة وللتراتيب المتخذة لتطبيقها وبإتفاقية خاصة.

القسم الثالث

في الإتفاقية الخاصة

الفصل 19 :

1.19 تخول الإتفاقية الخاصة القيام بأعمال البحث عن حقول المحروقات واستغلالها كما تنظم العمليات التي يقوم بها صاحب الرخصة بصورة مباشرة أو غير مباشرة وال المتعلقة بصفة مباشرة أو غير مباشرة بأنشطة البحث والاستغلال في المناطق التي تشملها رخصة البحث وأمتيازات الاستغلال التي تتفرع عنها. وتبرم هذه الإتفاقية طبقاً لأحكام هذه المجلة وللتراتيب المتخذة لتطبيقها.

2.19 تحدد الإتفاقية الخاصة بالخصوص :

1 . الشروط التي يتم بمقتضاها إنجاز أنشطة البحث عن المحروقات واستغلالها ومنها بالخصوص الشروط التي تتعلق بتطبيق الفصول 14 ، 17 ، 18 ، 23 ، 27 ، 28 ، 31 ، 36 ، 37 ، 50 ، 56 ، 57 ، 58 ، 59 ، 60 ، 61 ، 62 ، 63 ، 64 ، 65 ، 66 ، 67 ، 68 ، 69 ، 70 ، 71 ، 72 ، 73 ، 74 ، 75 ، 76 ، 77 ، 78 ، 79 ، 80 من هذه المجلة.

2 . شروط منح إمتياز الاستغلال ومنها بالخصوص :

(أ) القواعد التي يتبعها صاحب الإمتياز احترامها في تحديد محيط إمتيازه.

ب) الطرق المتعين اتباعها والتي تسمح لصاحب إمتياز الاستغلال بإستكمال إستكشاف إمتياز استغلاله.

3 . الطرق التي يتم بمقتضاها اختيار كيفية استخلاص نسبة الأتاوة النسبية عيناً أو نقداً وشروط إستخلاصها.

4 . الشروط التي يتم في إطارها تقديم تسهيلات لصاحب الرخصة لأنجاز المنشآت الازمة لأنشطة البحث والاستغلال وإستعمال المنشآت العمومية الموجودة أو التي قد يتم إحداثها.

5 . الشروط التي تمارس في إطارها رقابة الإدارة وكذلك الشروط المتعلقة بتبيّن المعلومات والوثائق الازمة لممارسة هذه الرقابة.

6 . شروط أحكام الإتفاقية الخاصة والتي يترتب عن خرقها إلغاء إمتياز الاستغلال.

7 . الشروط التي يتم بمقتضاها تطبيق إجراءات مراقبة الصرف بالنسبة إلى صاحب الرخصة.

3.19 توقع الإتفاقية الخاصة بين السلطة المانحة الممثلة من قبل الوزير المكلف بالمحروقات من جهة وممثل أو ممثلي صاحب رخصة البحث الذين لهم كافة الصلاحيات القانونية من جهة أخرى.

4.19 توقع الإتفاقية الخاصة من قبل الوزير المكلف بالمحروقات من جهة والمؤسسة الوطنية بوصفها صاحبة الرخصة والمقاول يمثلهم أشخاص لهم الصلاحيات القانونية من جهة أخرى وذلك في إطار نظام مقاسمة الإنتاج المشار إليه بالباب الثاني من العنوان السادس من هذه المجلة.

أ) أن يقدم صاحب الرخصة مطلبه في أجل شهرين على الأقل قبل انتهاء مدة صلاحيته

ب) أن يكون التمديد لمدة إضافية تقدر بستين أو يشمل مساحة ضافية في حدود الخمسين بالمائة (50%) من المساحة الأصلية لرخصة لبحث.

ت) أن تضبط التعهدات بالمصاريف وبالأشتغال على أساس التمديد في
ندة الرخصة والزيادة في مساحتها أو أحدهما.

2.30 كما يمكن للوزير المكلف بالمحروقات بناء على رأي بالموافقة
 الصادر عن اللجنة الاستشارية للمحروقات منح تمديد لمدة سنة إضافية
 باعتبار التمديد المشار اليه أعلاه وذلك في صورة إثبات صاحب الرخصة
 حصول مانع أو عائق حال دون سير أنشطة بحثه سيرا طبيعيا. كما يمكن
 أن يمنع نفس هذا التمديد لمدة سنة لكل صاحب رخصة بحث ، بشرط
 قديمه للالتزامات بالقيام بأشغال إضافية.

ويمنع أيضاً الصاحب الرخصة ، وبناء على طلبه، تمديد لا تجاوز السنتين في صورة اكتشاف محروقات خلال الفترة الأخيرة من ملوحية الرخصة وتعذر القيام بالأشغال التقييمية لهذا الاكتشاف منصوص عليها بالفصل 40 من هذه المجلة، وذلك أثناء المدة الباقية من ملوحية ، ولا ينسب هذا التمديد إلا على المساحة من رخصة البحث التي تم بها الاكتشاف.

4.30 يمنع التمديد في مدة الرخصة والزيادة في مساحتها أو أحدهما مما هو منصوص عليه بهذا الفصل بقرار يتخذه الوزير المكلف بالمحروقات، بناء على رأي بالموافقة معلن صادر عن اللجنة الاستشارية محروقات وينشر هذا القرار بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

٥.٣٠ تضبط إجراءات إيداع ودراسة المطلب الخاص بالتمديد في
مدة والزيادة في مساحة الرخصة بقرار صادر عن الوزير المكلف
المحروقات.

الفصل 31 . يتحتم على صاحب الرخصة . الشروع في اعمال البحث خلال الاثنين عشر شهرا التي تلي تاريخ إسناد الرخصة او تجديدها كما تحتم عليه متابعة تلك الاعمال بصفة منتظمة خلال كل فترة من فترات صلوحية.

الفصل 32 . يمكن للوزير المكلف بالمحروقات بناء على رأي بالموافقة
سادر عن اللجنة الإستشارية للمحروقات أن يرخص لصاحب الرخصة
تغيير برنامج الأشغال الواجب إنجازه خلال فترة من فترات صلوحيتها غير
نه لا تأثير لها هذا التغيير بالتعهد بالمصاريف المتطلقة بهذه الفترة من
الصلوحية.

الفصل 33 . تقدّم من المنشولات ولا تقبل القسمة كل من رخصة
استكشاف ورخصة البحث وتُخضع حالة رخصة الإستكشاف ورخصة
بحث للشروط المبينة بالفصل 34 من هذه المجلة

١.٣٤ يحجر على كل صاحب الرخصة الشريك ، إلا بمقتضى ترخيص سابق من السلطة المانحة، أن يفوت كلياً أو جزئياً وبأي وجه من الوجه حقوقه والالتزامات المترتبة عن رخصة استكشاف أو رخصة بحث.

ولا يمكن إحالة رخصة الإستكشاف أو رخصة البحث كلياً أو جزئياً إلا
إذن مؤسسة توفر فيها الشروط المفروضة لمنح الرخصة وبعد ترخيص
الوزير المكلف بالمحروقات بناء على رأي بالموافقة صادر عن اللجنة
الاستشارية للمحروقات.

غير أنه ينبع من هذا الترجيح الإحالات بين الشركات التابعة وتعلم سلطة المانحة بهذه الإحالات ، وفي هذه الصورة يمكن للسلطة المانحة أن

إلا أنه يمكن قبول مطلب تجديد يحتوي على أجزاء، محيطات أولية وذلك في صورة ما إذا كان يحد القطعة أو القطع المذكورة أعلاه حد دولي.

الفصل 27 . إذا لم يحقق صاحب الرخصة التهدى الأدنى بالمصاريف و برنامـج الأشغال أو أحدهما ، بدون الإخلال بالشروط المنصوص عليها بالفـصل 23 من هذه المـجلة في فـقراته بـ وـ تـ وـ حـ فإنه يحق له تـجديد رخصـة بـعدهـا بعدـ أن يـدفع للـسلطةـ المـانـحةـ الفـارـقـ بينـ المـبلغـ الأـدـنىـ للمـصارـيفـ الـواـجـبـ إـنـجـازـهـاـ وـمـبلغـ المـصارـيفـ المـنـجزـةـ أوـ المـبلغـ الـضـرـوريـ لـإـتـمامـ الأـشـغالـ كـماـ نـصـتـ عـلـيـ ذـلـكـ الـإـتـاقـيـةـ الـخـاصـةـ.

و تكون الدفعات المشار إليها أعلاه إيجارية حتى في صورة ما إذا تخلّى صاحب الرخصة عن رخصته أو قرر عدم تجديدها.

الفصل 28 :

1.28 لصاحب الرخصة زيادة على التجديدين المذكورين عليهما بالفصل 23 من هذه المجلة الحق في تجديد ثالث لمدة لا تتجاوز أربع سنوات شريطة أن يكون عند إنتهاء مدة التجديد الثانية قد :

أ)اكتشف حقل محروقات يخول له الحق في الحصول على امتياز استغلال وقدم مطلباً في هذا الغرض طبقاً لاحكام هذه المجلة والترتيبات المتخذة لتطبيقها.

ب) أوفى بجميع إلتزاماته خلال مدة صلاحية الرخصة المتنبي أجلها.
ت) قدم مطلباً في التجديد في أجل شهرين على الأقل قبل نهاية
مدة صلاحية الرخصة.

ث) تعهد بأن ينجز خلال فترة التجديد المعنية برنامجاً أدنى من أعمال البحث تمثل تكفله التقديرية تعهداً أدنى بالمضاريف.

ج) أثبت قدرته الفنية والمالية الكافية لإنجاز الأعمال المذكورة أعلاه في أحسن الظروف.

ح) أن لا يكون قد ارتكب مخالفات نجم عنها إلحاق أضرار جسيمة
بالسنة

الثالث نسبة الخمسين بالمائة (50%) من المساحة الأصلية للرخصة.

3.28 يتم اختيار المساحات المتخلّي عنها والإعلام بها وفق الشروط المحددة في الفصل 26 من هذه المجلة.

4.28 يلزم صاحب الرخصة الذي إتفق بتجديد رخصته على إثر قيامه بإكتشاف ولم يتحقق التعهد الأدنى بالمصاريف والأشغال أو أحدهما بان يدفع للسلطة المانحة الفارق بين المبلغ الأدنى للمصاريف ومبغ

الفصل 29. يمنع تجديد رخصة البحث بدأية من يوم انقضائها بقرار من الوزير المكلف بالمحروقات. يتخذ بناء على رأي بالموافقة صادر عن اللجنة الإستشارية للمحروقات وينشر هذا القرار بالرائد الرئيسي للجمهورية على ذلك الإتفاقية الخاصة.

غير أنه إذا لم تبت الإدارة في مطلب تجديد الرخصة قبل إنتصاف
مدة صلاحيتها، فإنه يقع التمديد فيها ضمنيا دون القيام بأجراءات أخرى
ونذلك إلى حين صدور قرار الوزير.

الباب الثاني
أحكام مختلفة

الفصل : 30

١٣٠ يمكن للوزير المكلف بالمحروقات بناء على رأي بالموافقة صادر عن اللجنة الاستشارية للمحروقات ، أن يمدد في مدة صلوحية رخصة البحث أو يزيد في مساحتها أو الإنثنين مما وفق الشروط التالية :

الفصل 37 :

1.37 يمكن إلغاء رخصة البحث في صورة ما إذا :

(أ) لم تعد لدى صاحب الرخصة القدرة الفنية والمالية المنشورة عند إسنادها والمحددة بالفصل 7 من هذه المجلة.

(ب) قدم عمداً معلومات غير صحيحة قصد الحصول على رخصة بحث.

(ت) لم يف بتعهدهاته التي التزم بها طبقاً للالفصل 14 من هذه المجلة.

(ث) لم يحترم الإلتزامات المنصوص عليها بالفصل 31 ، الفقرة الأولى من الفصل 34 والفصل 61 من هذه المجلة.

(ج) رفض أن يتتحمل حقوقه والتزامات صاحب أو أصحاب الرخصة الشركاء المنسبين دون أن يحيطوا بهذه الحقوق والواجبات حسب الشروط المنصوص عليها بالفصل 34 من هذه المجلة.

(ح) رفض تبليغ المعلومات طبقاً لأحكام الفصلين 63 و 64 من هذه المجلة كما تمتها وبينتها الإتفاقية الخاصة.

(خ) رفض التقيد بالإجراءات المبلغة له من قبل رئيس المصالح المكافحة بالمحروقات طبقاً للشروط المحددة بالفصلين 133 و 134 من هذه المجلة.

2.37 يتم التصريح بالإلغاء طبق نفس إجراءات منح رخصة البحث وذلك بعد إنذار صاحب الرخصة من قبل الوزير المكلف بالمحروقات.

3.37 يتحتم على صاحب رخصة البحث المبلغة طبقاً لأحكام الفقرة الأولى من هذا الفصل دفع غرامة تعويضية للسلطة المانحة حسب ما هو منصوص عليه ضمن الفقرة الثانية من الفصل 36 من هذه المجلة المتعلقة بحال التخلّي عن الرخصة.

الفصل 38 . لا يمكن لصاحب رخصة البحث المتنقضي أجلها بصفة عادية أو المبلغة أو المتخلى عنها أن يحصل مباشرةً أو غير مباشرةً على حقوق في المحيطات التي كانت تشملها الرخصة إلا باقتضاء ثلاثة أعوام بدأها من تاريخ انقضاء الرخصة أو إلغائها أو التخلّي عنها.

إلا أنه يمكن للوزير المكلف بالمحروقات بطلب من صاحب الرخصة وبناءً على رأي بالموافقة محل صادر عن اللجنة الإستشارية للمحروقات أن يخفر في ذلك الأجل دون أن يكون أقل من ستة أشهر.

العنوان الرابع

في إستقلال المحروقات

الباب الأول

في إمتياز الاستقلال

القسم الأول

في شروط منح إمتياز الاستقلال

الفصل 39 :

1.39 يمنح إمتياز الاستقلال لصاحب رخصة بحث سارية المفعول يكشف داخل محيط رخصته حقل محروقات يعتبر قابلاً للإستقلال اقتصادياً ويستجيب للشروط المنصوص عليها في هذه المجلة والتراخيص المتخذة لتطبيقها وكذلك في الإتفاقية الخاصة.

2.39 يمكن للدولة التونسية أن ترخص وفق شروط يتفق عليها مسبقاً في إطار إتفاقية خاصة لأى مؤسسة تتوفر لديها القدرة الفنية والمالية اللازمة في استقلال إمتياز تم إرجاعه أو تركه أو إسقاطه.

تفرض على المحيل أو الشركة الأم تقديم تمهيد من شأنه أن يضمن تنفيذ الحال له للتزاماته وخاصة منها إنجاز الحد الأدنى من الأشغال.

وفي كل الحالات يجب أن تكون الإحالة بكتاب بين المحيل والمحل له .

2.34 إذا منحت رخصة البحث لعدة شركاء فإنه لا يندر عن إنسحاب أحدهم أو بعضهم القاء الرخصة ، إذا عادت حقوقهم والتزاماتهم إلى يقية الشركاء، وبشرط إعلام السلطة المانحة بذلك ، وفي هذه الصورة يعتبر الإنسحاب تخلياً وإذا مارس البقية ذلك الخيار فإن الانتقال يشمل الحقوق والإلتزامات المتعلقة بالمدة المتبقية.

3.34 وإذا كانت الإحالة كافية أو جزئية يتتحمل المحال له كل الإلتزامات المعروقة بين المحيل والمحل بالكل أو في حدود الجزء المعروقة إليه وهي الإلتزامات والحقوق المنجرة عن أحكام هذه المجلة والتراخيص المتخذة لتطبيقها وكذلك عن الإتفاقية الخاصة بداية من تاريخ دخول الإحالة حيز التنفيذ.

4.34 وتدخل الإحالة حيز التنفيذ بداية من يوم توقيع كتاب الإحالة المعروقة بين المحيل والمحل له بشرط الحصول على ترخيص من السلطة المانحة. وتكون الإحالة بقرار صادر عن الوزير المكلف بالمحروقات ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

5.34 تحجر كل إحالة لشركة محدثة طبقاً لتشريع أي بلد من البلدان لا ترتبط بالجمهورية التونسية علاقات دبلوماسية أو شركة مقربة الإجتماعي بإحدى هذه البلدان ، حتى وإن كان المحال له فرعاً للمحيل.

6.34 تضبط بقرار من الوزير المكلف بالمحروقات طرق إيداع ودراسة طلب الترخيص في الإحالة الخاص برخصة الإستكشاف، أو رخصة البحث.

الفصل 35 :

1.35 يخول لصاحب رخصة بحث ، وفي كل وقت ، أن يخفر بمحض إرادته من مساحة رخصته بشرط أن يعلم السلطة المانحة بهذا التخفيض ، مع الإشارة بدقة إلى المحيطات الأولية التي يريد التخلّي عنها.

وفي هذه الحالة تضبط المساحات المقرر الاحتفاظ بها عند كل تجديد دون اعتبار المساحات المحفوظة إرادياً .

ولا يطرأ بفعل ذلك أي تغيير على الإلتزامات الدينية بالأشغال والمصاريف المحددة لكل مدة صلوجية.

2.35 يخول لصاحب رخصة بحث أن يخفر في أي وقت وبمحض إرادته في مدة صلوجية الرخصة شريطة أن يعلم السلطة المانحة بذلك وأن يكون قد نفذ التعهد الأدنى بالأشغال والمصاريف أو كلامها المتعلقة بالمدة المعنية بالتخفيض.

3.35 ويضبط قرار صادر عن الوزير المكلف بالمحروقات المساحة المقرر الاحتفاظ بها ومدة صلوجية الرخصة المتبقية أو أحدهما .

الفصل 36 :

1.36 يمكن التخلّي عن رخصة البحث في أي وقت بناء على تصريح كتابي بالتأخير وذلك شريطة أن يكون صاحب الرخصة قد نفذ تعهدياته الدينية بالأشغال والمصاريف المتعلقة بالمدة المعنية بالتأخير.

2.36 إذا لم ينفذ صاحب الرخصة إلتزاماته الدينية بالأشغال والمصاريف أو كلامها، فإنه يمكنه التخلّي عن رخصة البحث بعد أن يدفع للسلطة المانحة غرامة تعويضية تساوي الفارق بين المبلغ الأدنى للمصاريف الواجب تحقيقه ومبطل المصاريف المحقق ، أو المبلغ المضري لتكلّمة الأشغال المحددة الخاصة بمدة صلوجية الرخصة التي تم إثناءها التخلّي.

الفصل 44 :

1.44 يتحتم على صاحب الرخصة كي يتمتع بحقه في الحصول على امتياز الاستغلال المنصوص عليه بالفصل 41 من هذه المجلة أن يقوم بإيداع مطلب إمتياز في أجل أقصاه شهرين قبل تاريخ انقضاء الرخصة التي وقع في إطارها الإكتشاف وفي أجل أقصاه إثنى عشر شهرا بعد نهاية الأشغال التقديمية أو أشغال البحث التي ثبتت أن الإكتشاف قابل للإستغلال اقتصاديا.

وإذا لم يتضمن ذلك يجوز للسلطة المانحة أن تطالب صاحب الرخصة بأن يحيل إليها الإكتشاف دون أي تعويض.

2.44 يمكن للسلطة المانحة أن تفرض على صاحب الرخصة أن يحيل إليها، دون أي تعويض ، إكتشافا يعتبره قابلا للإستغلال اقتصاديا في صورة ما إذا لم يقم بتطوير الإكتشاف في أجل أقصاه ست سنوات بالنسبة لإكتشاف محروقات سائلة وثمانى سنوات بالنسبة لإكتشاف محروقات غازية وذلك بداية من تاريخ الإكتشاف.

ويعتبر تاريخ الإكتشاف على معنى هذا الفصل تاريخ استيفاء تجارب الإنتاج المشار إليها بالفصل 2 من هذه المجلة والمنجزة بالبئر والتي أبرزت تراكم المحروقات المكونة للإكتشاف.

وعلى أي حال يمكن للسلطة المانحة بطلب من صاحب الرخصة التي تم في إطارها الإكتشاف أن تمدد في الأجال المحددة في هذا الفصل في صورة ما إذا اعتبرت أن الظروف الاقتصادية لم تعد تسمح باحترام تلك الأجال.

الفصل 45 . لا يجوز قبول مطلب إمتياز الاستغلال إلا إذا تعلق بمساحة مكونة من عدد صحيح من المحيطات الأولية المتلاصقة، محتوية على الإكتشاف الذي يوجد بأكمله داخل محيط الرخصة المتأتى عنها إمتياز الاستغلال.

غير أنه يمكن قبول مطلب إمتياز الاستغلال المحدد بحد دولي والمتضمن من جراء ذلك أجزاء محيطات أولية.

الفصل 46 . يعد باطلا كل مطلب إمتياز الاستغلال لا يكون مرافقا ب :

- أ) إلتزام بتطوير حقل المحروقات المفطري بالمساحة المطلوبة.
- ب) خطة تطوير محددة طبقا لأحكام الفصل 47 من هذه المجلة.

الفصل 47 :

يجب أن تتضمن خطة تطوير حقل المحروقات المشار إليها بالفصل 46 من هذه المجلة بالخصوص ما يلي:

أ) دراسة جيولوجية وجيوفيزيائية لحقل وبالخصوص تقدير الاحتياطي الموجود والإحتياطي الثابت الذي يمكن إنتاجه.

ب) دراسة للمكمن تتضمن طرق الإنتاج المزمع اتباعها والإنتاج المنتظر.

ت) دراسة شاملة للمنشآت الازمة لإنتاج ومعالجة وتقل وخزن المحروقات.

ث) دراسة إقتصادية مصحوبة بتقييم مفصل لنفقات التطوير والإستغلال تبرز القيمة الإقتصادية للإكتشاف.

ج) دراسة حول الحاجيات من العمالة والموظفين مصحوبة بخطة إنتداب وتكوين للموظفين والعملة المحليين.

ح) دراسة لاستغلال المنتوجات المرافقه للنفط وخاصة الغاز الذائب أو المصاخبوغاز البترول السائل والمكثفات.

خ) دراسة حول تدابير السلامة التي يجب اتخاذها لحماية العمالة والموظفين والمنشآت والسكان والبيئة وخاصة من الإنفجارات والحرائق

كما يمكن للدولة التونسية وفق شروط يتفق عليها سبقا وفي نفس الإطار أن تمنح أية مؤسسة توفر لديها القدرة الفنية والمالية اللازمة امتياز استغلال يتعلق باكتشاف لا تشتمل رخصة استكشاف أو رخصة بحث أو إمتياز استغلال.

الفصل 40 :

1.40 إذا أردت أشغال البحث إلى إكتشاف قابل للإستغلال يتعين على صاحب الرخصة قبل تقديم مطلب إمتياز الإستغلال ، إنجاز برنامج تقيمي خلال مدة لا تتجاوز ثلاثة سنوات إذا كان الإكتشاف يتعلق بمحروقات سائلة وأربع سنوات إذا كان الإكتشاف يتعلق بمحروقات عازية وذلك بداية من التاريخ الذي يعتبر الإكتشاف فيه قابلا للإستغلال. ويجب أن يكون التاريخ المذكور ميلتاً من صاحب الرخصة كما يجب أن يكون مصادقا عليه من الوزير المكلف بالمحروقات.

2.40 يعتبر الإكتشاف المتعلق بمحروقات سائلة أو غازية قابلا للإستغلال على معنى هذا الفصل، كلما تمكن صاحب الرخصة من أن يثبت للسلطة المانحة قيامه بتجربة انتاج ذات نتيجة إيجابية.

3.40 يمكن للسلطة المانحة في نطاق البرنامج التقيمي المشار إليه بالفقرة الأولى من هذا الفصل أن تسمح لصاحب الرخصة بالقيام بتجارب انتاج ضرورية لمعرفة حركة المكمن المنتج للمحروقات وتطور إنتاجية الآبار معرفة جيدة حسب الشروط المتفق عليها مسبقا بين صاحب الرخصة والسلطة المانحة خاصة فيما يتعلق بعده التجارب وشدة الإنتاج.

4.40 تحتسب المصاريف المتعلقة بالأشغال التقديمية وتجارب الإنتاج المنجزة قبل إيداع مطلب الإمتياز، بعنوان الإلتزامات الدنيا بالمصاريف المتعلقة بالفترة التي تم خلالها تنفيذ هذه الأشغال والتجارب.

5.40 تخضع كميات المحروقات المنتجة والمسوقة أثناء هذه التجارب للشروط التي تنطبق على المحروقات المنتجة في نطاق إمتياز الاستغلال ، بإستثناء الأتاوة النسبية التي تستخلص في هذه الحالة بنسبة خمسة عشر من العائد (15%).

الفصل 41 :

1.41 يحق لصاحب الرخصة بمجرد انتهاء الأشغال التقديمية ، أن يحصل على إمتياز استغلال يغطي الحقل المكتشف طبق الشروط المحددة بهذه المجلة والراتب التطبيقية وكذلك الإتفاقية الخاصة . إذا ما اعتبر أنه يمكن استغلال الإكتشاف اقتصاديا.

2.41 يحق لصاحب الرخصة أن يحصل على إمتياز استغلال وفقا للشروط المشار إليها بالفقرة الأولى من هذا الفصل ، إذا ما ثبت أنه يمكن استغلال الإكتشاف اقتصاديا دون القيام باشغال تقديرية إضافية.

الفصل 42 :

1.42 إذا ثبت صاحب الرخصة عدم امكانية استغلال إكتشاف محروقات بطريقة منفردة ، فإنه يمكن للسلطة المانحة أن ترخص بضمه لإكتشاف أو عدة إكتشافات واقعة ضمن واحدة أو أكثر من رخصه، وذلك بغرض جعل استغلاله ذي مردودية اقتصادية.

2.42 يمكن للسلطة المانحة أن ترخص لنفس الأسباب بضم إكتشافات محروقات تقع ضمن عدة رخص ممنوحة إلى أصحاب رخص مختلفين.

القسم الثاني

في إيداع مطلب إمتياز الاستغلال ودراسته

الفصل 43 :

تضييق بقرار من الوزير المكلف بالمحروقات طرق إيداع مطلب إمتياز الاستغلال ودراسته.

وفي صورة مخالفة ذلك يمكن للسلطة المانحة إلغاء الإمتياز والتصرف فيه بكل حرية دون منحه أي تعويض.

القسم الرابع

أحكام مختلفة

الفصل 53 :

1.53 تعتبر حقول المحروقات عقارات. كما تعتبر عقارات بالإضافة إلى البناءات ، الآلات والتجهيزات وكل المعدات المثبتة بالمكان بغرض مباشرة أنشطة الاستغلال.

كما تعتبر عقارات بحكم القانون الآلات والتجهيزات والمعدات المخصصة ل مباشرة الأنشطة المذكورة الغير مثبتة بالمكان.

2.53 ولا تخضع العقارات المحددة بهذا الفصل لأحكام القانون العقاري المتعلقة بالعقارات المسجلة ولا يمكن رهنها.

3.53 تعتبر منقولات المحروقات المستخرجة والمواد القابلة للإستهلاك وغيرها من المعدات وكذلك الأسهم والحقوق في كل شركة تباشر أنشطة الاستغلال.

الفصل 54 . يعتبر إمتياز الاستغلال من المنقولات ولا يقبل القسمة. وتخضع حالة إمتياز الاستغلال للشروط المبينة بالفصل 55 من هذه المجلة.

الفصل 55 :

1.55 تحجر، إلا بموجب ترخيص مسبق من السلطة المانحة الإحالة الكلية أو الجزئية لحقوق أي شريك في إمتياز الاستغلال وذلك مهما كان شكل تلك الإحالة.

ولا يمكن إحالة إمتياز الاستغلال كلياً أو جزئياً ، إلا بمقتضى ترخيص يصدره الوزير المكلف بالمحروقات بناء على رأي بالموافقة صادر عن اللجنة الاستشارية للمحروقات.

غير أنه تبقى من هذا الترخيص الإحالات بين الشركات التابعة لبعضها: وتكون هذه الإحالات موضوع إعلام مسبق للسلطة المانحة.

2.55 إذا منح إمتياز الاستغلال لأصحاب رخصة شركاء فإن إنسحاب أحدهم أو العديد منهم لا ينجر عنه إلغاء امتياز الاستغلال ما دام الشريك أو الشركاء الآخرون يحلون محل المنسحب أو المنسحبين في الحقوق والواجبات وبلغون ذلك إلى السلطة المانحة. إلا أنه لا تنتقل إلى أصحاب الرخصة الشركاء الباقين الحقوق المتعلقة بالإستهلاك المحاسبي وبتسديد المصارييف من المؤسسة الوطنية فيما تعلق بحصة صاحب الرخصة الشريك الذي انسحب.

وفي هذه الحالة يعتبر الإنسحاب حالة بين أصحاب نفس الإمتياز، وتخضع هذه الإحالة للتاريخ المنصوص عليه في هذا الفصل.

3.55 ويعتبر باطلًا ولا أثر له كل تصرف مخالف لهذا الفصل ويمكن أن يترتب عن ذلك إلغاء إمتياز الاستغلال.

4.55 في صورة ما إذا كانت الإحالة خاضعة لترخيص السلطة المانحة تتمتع المؤسسة الوطنية بحق الأولوية للحصول على الحقوق ، موضوع الإحالة وذلك بنفس الشروط والمقتضيات التي تحصل عليها المحيل والتي ينبغي إعلام المؤسسة الوطنية بها في أجل لا يتجاوز تاريخ إيداع مطلب الإحالة. وفي هذه الصورة ، يجب على المؤسسة الوطنية حتى لا يسقط حقها في الأولوية ، أن تعلم المحيل بقرارها في ممارسة أو عدم ممارسة هذا الحق في ظرف ثلاثة أيام يوماً بعد إيداع مطلب الإحالة.

5.55 وفي صورة الإحالة الكلية أو الجزئية لإمتياز الاستغلال يتحمل المحال إليه كل التزامات المحيل ويتمتع بجميع الحقوق المتعلقة بالكل أو في حدود الجزء المحال إليه، والمرتبة عن أحكام هذه المجلة والإتفاقية الخاصة.

طبقاً للتشريع التونسي الساري المعمول في هذا المجال وهي غياب ذلك التشريع طبقاً للأعراف السليمة المتبعة في الصناعة البترولية والغازية.

د) جدول زمني لإنجاز أشغال التطوير.

القسم الثالث

في منح إمتياز الاستغلال

الفصل 48 :

1.48 يمنح إمتياز الاستغلال بقرار من الوزير المكلف بالمحروقات وينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

2.48 يمنح إمتياز الاستغلال لمدة أقصاها ثلاثين سنة بداية من تاريخ نشر القرار المؤسس له بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

الفصل 49 :

1.49 يخول إمتياز الاستغلال لصاحب دون سواه الحق في مباشرة أنشطة الاستغلال داخل المساحة العمومية التي تمر بمحيط هذا الإمتياز.

ويمكن لصاحب الإمتياز علاوة على ذلك أن يقوم بأنشطة بحث أفالج جيولوجية أخرى غير تلك التي أدت إلى منح إمتياز الاستغلال وأن يقوم كذلك باشغال تقييمية تهدف إلى التثبت من امتداد حقل قبل أو بعد بدء الإنتاج.

2.49 يخول إمتياز الاستغلال لصاحب حق التصرف في المحروقات المستخرجة في إطار ذلك الإمتياز خاصة بهدف تصديرها ، تسييره وإيقافه بالتزاماته وخاصة منها تسديد الأتاوة النسبية في صورة ما إذا دفعت عيناً كما ينص على ذلك الفصل 101 من هذه المجلة ومساهمته في تزويد السوق المحلية طبقاً للشروط المحددة بالفصل 50 من هذه المجلة كما تتمتها وحدتها الإتفاقية الخاصة.

الفصل 50 :

1.50 تتمتع السلطة المانحة بحق الأولوية في شراء نصيب معين من إنتاج المحروقات السائلة المستخرجة من قبل صاحب الرخصة أو لحسابه في إطار إمتيازات استغلاله الموجودة في البلاد التونسية بهدف تغطية حاجيات السوق المحلية . ويتم احتساب الكميات التي ينبغي تخصيصها للسوق المحلية بعنوان هذا الشراء وفقاً للكميات التي يتمتها كل إمتياز استغلال بنسبة أقصاها عشرين بالمائة (20%).

إن الثمن المطبق لهذه البيوعات هو الثمن العادي في حالة التسلیم على ظهر الناقلة الذي يتحصل عليه صاحب الرخصة بمناسبة بيوعاته عند التصدير ، يخضع منه بنسبة عشرة عشرة بالمائة (10%).

2.50 إذا مارست السلطة المانحة حقها في أولوية الشراء ، يلزم صاحب الرخصة بأن يؤمن لها تسليم الكميات المعنية حسب الشروط المذكورة في الإعلام وطبقاً للمقتضيات المحددة بالإتفاقية الخاصة. وتعتبر الكميات المسلمة على هذا الأساس بيوعات محلية ، خصوصاً فيما يتعلق بمراقبة الصرف ، ويدفع ثمنها بالدينار التونسي دون إخلال بحقوق صاحب الرخصة المتعلقة بتحويل الفوائض والواردة بالفصل 128 من هذه المجلة.

الفصل 51 . يترتب عن منح إمتياز استغلال وبموجب القانون إلغاء رخصة البحث داخل المحيط المعنون ، وتحتفظ هذه الرخصة بصلاحيتها خارج هذا المحيط . ولا يترتب عن منح إمتياز الاستغلال هذا ، أي تغيير في المساحات المحتفظ بها بمناسبة كل تجديد لتلك الرخصة ولا في التعهدات الدنيا بالأشغال والمصاريف المحددة لكل فترة من فترات صلاحية تلك الرخصة.

الفصل 52 . يتحتم على صاحب إمتياز الاستغلال الشروع في أشغال تطويره في أجل أقصاها سنتين بداية من تاريخ منح إمتياز الاستغلال.

الباب الثاني
في الواجبات المشتركة
المحمولة على أصحاب الرخص

الفصل 59 :

1.59 يكون صاحب رخصة الإستكشاف أو رخصة البحث و/ أو امتياز الإستغلال ملزماً ب مباشرة أنشطته المتعلقة بالإستكشاف أو البحث و/ أو الإستغلال وفق التشريع والتراتيب الجاري بها العمل في الميادين الفنية والسلامة وحماية البيئة ، وحماية الأراضي الفلاحية والغابات والملك العمومي للبياه . وفي غياب تراتيب منطقية يلتزم صاحب الرخصة باقى القواعد والمقياسات والعرف في محيط مثالاً في الصناعة البترولية.

2.59 كما يكون صاحب الرخصة ملزماً بـ :

أ) يقوم في كل مرحلة من مراحل أنشطته المتعلقة بالبحث والإستغلال بدراسة التأثير على البيئة وفق التشريع والتراتيب الجاري بها العمل وأن يحصل على المصادقة المسقبة لهذه الدراسة قبل القيام بالأشغال المزمعة.

ب) يتخذ كل التدابير الرايمية لحماية البيئة وأن يحترم ما التزم به في دراسة التأثير على البيئة كما صارت عليها السلطة المختصة.

ت) يؤمن مسؤوليته المدنية لتغطية الخسائر والأضرار التي يلحقها بالغير والناتجة عن مباشرة أنشطته بما في ذلك على سبيل الذكر لا الحصر تغطية أحطار الإضرار بالبيئة.

3.59 كما يكون صاحب الرخصة ملزماً بـ :

أ) يتخذ في صورة ظروف إستثنائية مترتبة عن عامل طبيعي أو عن أنشطته الإجراءات الحسينية والضرورية لحماية حياة الأشخاص والبيئة، وفي صورة عدم إتمام ذلك يمكن للسلط المختصة اتخاذ الإجراءات المذكورة عوضاً عن صاحب الرخصة.

وفي هذه الحالة يلزم صاحب الرخصة بتضدييد كافة المصارييف التي استوجبها الغرض.

ب) يؤمن التدخلات المستعجلة بـ :

- يوفر على العين كميات كافية من المواد والتجهيزات المعدة لمكافحة التلوث والحرائق وكذلك الأدوية ووسائل الإغاثة الازمة في الإسعافات الأولية للمتضاربين من الحوارث.

- يضبط خططاً خاصة بالتدخل السريع تشمل كل الحالات الطارئة التي يمكن أن تجد بحضوره ويتواكبها القانونية، ويسلم نظيراً من هذه الخطط للسلطة المانحة وكذلك السلط المختصة.

- يضبط خططاً خاصة بالتدخل السريع في حالة تلوث بحرى محدود الأثر في دوائر المحطات النهائية للنفط وحول منصات التنقيب وإنتاج النفط وذلك طبقاً للتشريع الجاري به العمل.

وتضع هذه الخطط لمصادقة السلط المختصة المكلفة بالمحروقات وبالبيئة.

4.59 يتحتم على صاحب الرخصة إعلام رئيس المصالح المكلفة بالمحروقات والسلط المختصة في مجال البيئة والتلوث ، بكل تلوث حدث بحضوره ويتواكبها القانونية.

كما يتحتم عليه إعلام مصالح الحماية المدنية ورئيس المصالح المكلفة بالمحروقات والسلط المختصة في مجال السلامة والصحة وحوادث الشفف بكل حادث خطير جد بحضوره ويتواكبها القانونية.

الفصل 60 . يتعين على صاحب الرخصة وبطلب من السلطة المانحة أن يثبت سلامة منشآت الإنتاج بواسطة مكتب مستقل معترف به من السلطة المانحة طبقاً للتشريع والتراتيب الجاري بها العمل وطبقاً للقواعد والمقياسات السليمة في الصناعة النفطية الدولية.

6.55 تدخل الإحالة حيز التنفيذ عند إمضاء المحييل والمحال إليه كتب الإحالة شريطة الحصول على ترخيص السلطة المانحة ، وفي جميع الحالات يرخص في الإحالة بموجب قرار صادر عن الوزير المكلف بالمحروقات ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

7.55 تحجر كل إحالة لفائدة شركة مؤسسة طبق تشريع أي بلد من البلدان لا تربطها بالجمهورية التونسية علاقات دبلوماسية أو شركة يكون مقرها الاجتماعي بإحدى هذه البلدان حتى وإن كان المصالح له فرعاً للمحييل.

8.55 تضييق بقرار من الوزير المكلف بالمحروقات طرق إيداع ودراسة مطلب الترخيص في الإحالة الخاصة بامتياز إستغلال.

الفصل 56 . يخول في كل وقت لصاحب إمتياز إستغلال أن :

أ) يخوض من مساحة هذا الإمتياز على أن يعلم السلطة المانحة بالمحيطات الأولية التي يعتزم التخلص عنها.

ب) يتنازل عن الإمتياز ، طبقاً للشروط المحددة في هذه المجلة والتراتيب المتخذة لتطبيقها والاتفاقية الخاصة.

الفصل 57 :

1.57 يمكن إلغاء إمتياز الإستغلال إذا :

أ) لم تعد لدى صاحب الإمتياز القدرات المنشورة بالفصل 7 من هذه المجلة.

ب) لم يؤد صاحب الإمتياز النسبية على الإنتاج طبق أحكام هذه المجلة والاتفاقية الخاصة.

ت) رفض صاحب الإمتياز أن يتحمل حقوق وواجبات تبريك منسحب وفق الشروط المنصوص عليها بالفقرة الثانية من الفصل 55 من هذه المجلة.

ث) رفض صاحب إمتياز الإستغلال تبليغ المعلومات المتعلقة بالإستغلال ، طبقاً لأحكام الفصلين 63 و 64 من هذه المجلة ، كما تعمتها وضبطتها الإتفاقية الخاصة.

ج) رفض صاحب الرخصة التقيد بالإجراءات المبلغة له من قبل رئيسصالح المكلفة بالمحروقات ، طبقاً للشروط المحددة بالفصلين 131 و 132 من هذه المجلة.

2.57 يتم التصريح بالإلغاء طبق نفس إجراءات منح إمتياز الإستغلال وذلك بعد انذار صاحب الرخصة من قبل الوزير المكلف بالمحروقات.

الفصل 58 :

1.58 عند إنقضاء إمتياز الإستغلال أو التنازل عنه أو الغائه ، يرجع الإمتياز إلى السلطة المانحة دون إلغاء صاحب الرخصة من التزاماته وخاصة تلك الواردة بالحصول 118 إلى 123 من هذه المجلة.

كما تحال إلى السلطة المانحة العقارات المشار إليها بالفقرة الأولى من الفصل 53 من هذه المجلة ، طبقاً للشروط المنصوص عليها في الإتفاقية الخاصة.

2.58 إلا أنه عند إنقضاء إمتياز الإستغلال يكون لصاحب الرخصة حق الأفضلية لمواصلة الإستغلال وفق نفس البنود والشروط التي تكون السلطة المانحة قابلة بمقتضها للتعاقد مع الغير.

ويمارس صاحب الرخصة حق الأفضلية المذكور في أجل لا يتجاوز ستين يوماً بداية من تاريخ تبليغه للبنود والشروط المشار إليها أعلاه.

ويجوز للسلطة المانحة أن تطلب من صاحب الرخصة كل المبررات لتلك المصاريف بما في ذلك تلك التي تقوم بها الشركة الأم أو الشركات التابعة من نفس مجموعة هذه الأخيرة.

باب الثالث

أحكام خاصة بالمحروقات الغازية

القسم الأول

في استعمال الغاز

الفصل 65 . يخضع نظام الأولوية في استعمال الغاز كالتالي :

(أ) استعماله من قبل صاحب الرخصة حاجياته الخاصة في الحقل وبوديات المعالجة بالنسبة لعمليات الإنتاج و/أو حقنه في حقوله.

(ب) تلبية حاجيات السوق المحلية التونسية.

(ت) التصدير على حالته أو بعد تحويله إلى منتجات مشتقة.

الفصل 66 :

1.66 يستعمل صاحب الرخصة بكل حرية القسط الراجع له من الغاز الطبيعي وذلك بعد تلبية الحاجيات المذكورة بالفقرتين "أ" و "ب" من الفصل 65 من هذه المجلة وخاصة تصديره على حالته أو بعد تحويله إلى منتجات مشتقة.

2.66 ويجوز لصاحب الرخصة إنجاز مشروع تصدير منزلي يهم أحد حقول الغاز أو الجمع بمشروع متكامل كل حقول الغاز المخصصة للتصدير، أو المشاركة مع أصحاب رخص آخر لقيام بمشروع مشترك لتصدير الغاز.

3.66 1. يسمح لصاحب امتياز الاستغلال باستعمال الغاز أو البترول الخام أو المنتجات الفرعية المستخرجة منها بهدف إنتاج الكهرباء قصد تزويد حضائره دون سواها و بيع الفائض المنتج على حاجاته الخاصة من الطاقة الكهربائية لكل هيئة توزيع تعينها السلطة المانحة حسب المقتضيات المحددة بالإتفاقية الخاصة.

ب. يمكن الترخيص لصاحب امتياز الاستغلال من تثمين الغاز المستخرج من حقل المحروقات بغية إنتاج الكهرباء وبيعه خصيصا لهيئة توزيع تعينها السلطة المانحة وتخصيص بأمر شرط و إجراءات من لزمة إنتاج الكهرباء .

الفصل 67 :

1.67 1. يمتنع كل إنتاج للغاز الطبيعي متأت من حقل تونسي بأولوية الترويج بالسوق المحلية طالما سمع بذلك الطلب المحلي.

2.67 كل زيادة في الطلب المحلي يمكن تلبيتها حسب شروط إقتصادية من الغاز الطبيعي تخصص حسب الأولوية للمصادر الآتية :

(أ) إنتاج أصحاب الرخص المستقررين والمرتبطين مع السلطة المانحة ببرنامج والتزامات متبدلة للإنتاج والترويج .

(ب) إنتاج الحقول الجديدة ، وتحديد أولوية الترويج بالسوق المحلية، يؤخذ بين الإعتبار تاريخ الإعلام النهائي بتقدير الاكتشاف المنصوص عليه بالفصل 68 من هذه المجلة في حدود الكميات المعلم بها.

3.67 وفي حالة القيام باكتشافات متزامنة يقتسم الطلب بين المنتجين كل حسب الاحتياطي الممكن استخراجه كما تم إبلاغه للسلطة المانحة ما عدى تنازل أحدهم لفائدة الآخر . ويتمتع صاحب الرخصة المتنازع من جديد بدور تفضيلي تجاه كل منتج جديد.

الفصل 68 :

1.68 1. يتولى صاحب الرخصة حالما يكون قادرًا على إعطاء تقديرات ملزمة للاحتياطي الموجود ولتوقعات إنتاج الغاز المقترنة باكتشاف يعتبره

الفصل 61 . يتحتم على صاحب رخصة الإكتشاف أو رخصة البحث و/أو امتياز الاستغلال ، عند إنقضاء رخصة البحث سواء ب نهاية آخر فترة صلوحيتها أو عند التخلص أو الإلغاء أو عندما يقرر صاحب امتياز الاستغلال إنهاء أنشطة الاستغلال مع مراعاة أحكام الفصل 118 من هذه المجلة، أن يعيد إلى حالتها الأصلية المساحات المرجعة و/أو مواقع الاستغلال المتوقفة ، بما من شأنه أن لا يلحق ، على المدى القصير أو الطويل ، ضررا بسلامة الفير والبيئة والموارد ، وذلك طبقا للتشريع والترتيب الجاري بها العمل.

وتتضمن عمليات ترك موقع الاستغلال والتفكيك وإزالة المنشآت البترولية البحرية وكذلك إرجاع الموقع البحرية إلى سابق حالتها للتشريع والترتيب الجاري بها العمل وكذلك المقاييس والإتفاقيات الدولية المصادق عليها من قبل الدولة التونسية.

ويتعين على صاحب الرخصة تقديم خطة هجر تتضمن شروط الهجر وإرجاع الموقع إلى سالف وضعها. تتم المصادقة على هذه الخطة ، من قبل السلط المختصة المكلفة بالمحروقات والبيئة معا.

الفصل 62 :

1.62 يكون صاحب الرخصة مخالفًا للالتزامات المترتبة عن هذه المجلة إذا لم يثبت على أن الإخلال بالالتزامات ناتج عن حالة قوة قاهرة.

ويمنع حصول القوة القاهرة صاحب الرخصة الحق في تطبيق تفاصيل التزاماته طيلة المدة التي يتذرع عليه فيها كليا أو جزئيا الوفاء بذلك. وتضييق الإتفاقية الخاصة حالات القوة القاهرة.

2.62

أ) يتعين على صاحب الرخصة تشغيل التونسيين أولا إذا تلاءم ذلك مع حسن تسيير أنشطته ، وفي صورة عدم وجود تونسيين يمكن للسلطة المانحة أن ترخص له في التشغيل الوقتي لرعايا دول أخرى. وفي هذا الصدد يتحتم على صاحب الرخصة ضمان تكوين الأعوان التونسيين في كل الاختصاصات المطلوبة في نشاطه ، وذلك طبق خطة تدريب تصادق عليها السلطة المانحة مسبقا.

ب) يتحتم على صاحب الرخصة إعطاء الأولوية ، كلما كانت الأسعار والجودة وأجال التسليم متقاربة ، في استعمال :

المعدات والمواد المنتجة بتونس.

خدمات المؤسسات أو المتعاملين بالباطن ذوي الجرسية التونسية.

الفصل 63 . يجب على صاحب رخصة الإكتشاف أو رخصة البحث و/أو امتياز الاستغلال تبليغ السلطة المانحة كل ما لديه من معلومات ذات صبغة جيولوجية وجيوفيزيائية وهيدرولوجية ، والحفري والاستغلال.

ولا يمكن لهذه المعلومات أن تنشر لدى العموم أو تبلغ للغير إلا بموافقة مسبقة من صاحب الرخصة ، باستثناء ما يخص منها الإحصائيات الإجمالية والجيولوجيا العامة وجريدة الموارد المالية.

إلا أن هذه الموافقة تصبح غير إجبارية إذا تعلق الأمر بمعلومات تخص مناطق من الرخص و/أو امتيازات الاستغلال التي تم إرجاعها للسلطة المانحة.

الفصل 64 :

1.64 1. يتحتم على صاحب الرخصة موافقة السلطة المانحة طبقا لنموذج معتمد من قبلها ، بتقرير ربع سنوي وأخر سنوي يتعلقان بالأنشطة والمصاريف المنجزة في إطار البرامج والميزانيات السنوية التي تم إبلاغها إليها.

2.64 2. يتعين على صاحب الرخصة ، أن يبلغ عقود الخدمات والأشتغال والتجهيزات التي يتجاوز مبلغها المقدار المحدد بالإتفاقية الخاصة.

ت) حصة من مصاريف الاستطلاع الزلالي والجيوفизياني أو غيره التي أنفقت على الرخصة. وتكون هذه الحصة مناسبة لعدد الآبار المتعلقة بالتركيب المعنى بالمقارنة بمجموع الآبار التي تم انجازها في إطار الرخصة إلى حد تاريخ قرار تحويل الإكتشاف إلى المؤسسة الوطنية.

5.70 ويجوز لصاحب الرخصة أن يتنازل عن هذا التسديد المذكور أعلاه وأن يختار المحافظة على كل المصاريفقصد استهلاكها في اكتشافات لاحقة.

الفصل 71 :

1.71 إذا لم يأخذ صاحب الرخصة بعين الاعتبار استغلال الغاز المصاحب والغاز الذائب في خطته للتطوير المنصوص عليها بالفصل 47 من هذه المجلة، يجوز للسلطة المانحة أن تطلب منه أن يسلمها الغاز مجانا عند خروجه من محطة الفصل ومعالجة المواد البيدروكريونية دون أن يكلفه ذلك استثمارا إضافيا.

ويلزم صاحب الرخصة بطلب من السلطة المانحة باضافة بعض التجهيزات بمنشأته من شأنها تعكينه من التحصيل على الغاز وتحمليه الإستثمارات المتربعة عن ذلك.

2.71 إذا ارتأى صاحب الرخصة في خطته لتطوير الحقل ، كما تم تحديدها بالفصل 47 من هذه المجلة ، استغلال الغاز المصاحب والغاز الذائب خلافا لما جاء بالجدول الزمني للإنجاز المنصوص عليه بنفس الفصل ، ولم يشرع في الأشغال خلال أجل مدة ستين ابتداء من التاريخ المنصوص عليه بالجدول ، فإن صاحب الرخصة يلزم بطلب من السلطة المانحة ، على التنازل مجانا عن هذا الغاز للمؤسسة الوطنية التي تتحمل بدورها أعمال الهيئة المحتملة التي ستدخل على منشأته.

القسم الثالث

في الإحالة إلى السوق المحلية

الفصل 72 :

1.72 في حالة اتفاق بين السلطة المانحة وصاحب الرخصة على تطوير اكتشاف غاز مخصوص كليا أو جزئيا للسوق المحلية ، يبرم عقد تزويد تحت اشرافها بين صاحب الرخصة والمؤسسة أو المؤسسات المكلفة بتوزيع الغاز بالبلاد التونسية والتي تعينها السلطة المانحة.

2.72 ويجب أن يحدد عقد تزويد الغاز التزامات الأطراف المتعاقدة في مجال تسليم الغاز التجاري وتلقيه وتكوين الإلتزامات المتفق عليها مبنية على أساس العدالة والمعاملة بالمثل بين البائع والمشتري. وعلى العقد أن يوضح بالخصوص مدة الإلتزام والكميات والمواصفات النوعية ونقطة تسليم الغاز التجاري.

وإذا ما أبرم العقد لمدة طويلة وإذا ما كان تطوير الإكتشافات مخصوصا أساسا للسوق الداخلية يمكن أن يتضمن العقد بطلب من صاحب الرخصة بندًا يلزم المشتري بتسديد جزء من الثمن في حالة الإخلال بتلقي الكميات المتعاقدة بشأنها.

وينبغي أن يشير العقد في هذه الحالة إلى التزام متداول بتسليم الغاز أو التزام بتعويض المشتري في حالة الإخلال بتلقي الكميات المتعاقدة بشأنها ويكون هذا الإلتزام بالتعويض محدودا بثلاث سنوات متتالية. وإذا ما استمر عدم التسليم فيما يزيد عن ثلاثة سنوات يصبح المشتري في حل من الإلتزام بدفع ثمن الغاز الذي لم يقع تسليمه.

3.72 يدفع ثمن بيع الغاز للسوق الداخلية بالدينار التونسي وبالعملة الأجنبية حسب نسب يقع ضبطها بعقود البيع والشراء المبرمة بين صاحب الرخصة والمؤسسة أو المؤسسات المكلفة بتوزيع الغاز بالبلاد التونسية.

قابلًا للإستغلال إعلام السلطة المانحة بذلك بفرض أن يكون على بيئة من الكميات التي يمكن ضمان ترويجها بالسوق المحلية.

2.68 وتعلم السلطة المانحة صاحب الرخصة في ظرف ائسته أشهر المواتية لذلك الإعلام بالكميات التي يمكن أن تضمن ترويجها طبقا للشروط المحددة بهذه المجلة. ولا يكون هذا الضمان من قبل السلطة المانحة صالحًا إلا إذا باشر صاحب الرخصة في ظرف ستة أشهر تنفيذ البرنامج التقيمي المشار إليه بالفصل 69 من هذه المجلة وأعلمها بقرار التطوير خلال الأربع سنوات المواتية بداية من تاريخ الإعلام بالإكتشاف.

3.68 3.68 وعلاوة على ذلك يجب على صاحب الرخصة إعلام السلطة المانحة بكل أمر جديد من شأنه أن يدخل تغييرًا هاما على تقادره الملتزم للاحتياطي الموجود وتوقعات الإنتاج ، وإلا بطل الإلتزام بالترويج المنصوص عليه بالفقرة الثانية من الفصل 68 من هذه المجلة . ويجب عليه أن يبلغ تلك المعلومات في أقرب الآجال بإعلام المراجع معتمدا على تقدير ملزم جديد كما حدده الفقرة الأولى من هذا الفصل ، وذلك ليتمكن بضمان ترويج يأخذ بعين الاعتبار التقدير المراجع.

الفصل 69 :

1.69 1.69 يتعين على صاحب الرخصة حال إبرام اتفاق بينه وبين السلطة المانحة حول برنامج الإنتاج والترويج كما تم التنصيص على ذلك بالفصل 68 من هذه المجلة ، أن ينجز على نفقته برنامجًا تقييمياً كاملاً حول اكتشاف الغاز في الآجال المحددة بالفصل 40 من هذه المجلة ، يسلم في نهايته للسلطة المانحة تقريراً فنياً واقتصادياً يتضمن العداصر المذكورة بخطة التطوير المشار إليها بالفصل 47 من هذه المجلة.

2.69 2.69 ويمكن للسلطة المانحة أن تؤكد الاحتياطي السابـت ، وكذلك نسق الإنتاج المتوقع بواسطة مكتب استشاري مستقل من اختيارها وعلى نفقتها ، وفي هذه الحالة يتعين على صاحب الرخصة أن يقدم للمكتب الاستشاري الذي تختاره السلطة المانحة كل المعلومات والوثائق الأساسية اللازمة.

القسم الثاني في الإحالة إلى المؤسسة الوطنية

الفصل 70 :

1.70 1.70 يجوز للسلطة المانحة أن تطلب من صاحب الرخصة تحويل الإكتشاف للمؤسسة الوطنية إذا لم يعلم صاحب الرخصة بقرار التطوير في خلال السنوات الأربع التالية لتحقيق اكتشاف يضم انتاج كميات من الغاز القابل للإستغلال اقتصاديا ، بعد تلبية حاجياته الخاصة .

2.70 وفي مقابل ذلك تدفع المؤسسة الوطنية سنويًا لصاحب الرخصة عشرين بالمائة (20%) من الأرباح الصافية الناتجة عن الإستغلال وتحتسب هذه الأرباح ، بالنسبة إلى المداخليل ، على أساس ثمن الإحالة المحدد بالفصل 73 من هذه المجلة وبالنسبة إلى التكاليف على أساس نفقات التطوير والإستغلال المنجزة في الحقل من قبل المؤسسة الوطنية.

3.70 3.70 وتكون المؤسسة الوطنية في حل من كل التزام إزاء صاحب الرخصة عندما يبلغ ما سددته حدا أقصى يساوي مرة ونصف مبلغ نفقات صاحب الرخصة التي أدت مباشرة إلى الإكتشاف الغازي أو عندما ينتهي الإستغلال ولا تكون الدفعات المسددة قد بلغت هذا الحد الأقصى.

4.70 4.70 تعتبر نفقات مرتبطة مباشرة بالإكتشاف :

- نفقات التقدير المواتية لإكتشاف التركيب المنتج.
- نفقات حفر الآبار التي أدت إلى إبراز التركيب وكذلك حفر الآبار بما في ذلك تلك التي أنجزت بعد أول ثبور على علامات واليابنة إلى تحديد التركيب المعنى.

الفصل 73 :

1.73 تضمن السلطة المانحة لصاحب الإمتياز بالنسبة لاحتياجات السوق المحلية ترويج الغاز التجاري بسعر يقع ضبطه بأمر

وينطبق هذا السعر على الغاز التجاري المسلم بنقطة دخول الشبكة الأساسية لنقل الغاز التابع لمؤسسة أو مؤسسات مكلفة بتوزيع الغاز بالبلاد التونسية والتي تعينها السلطة المانحة وفي حالة تسليم الغاز بنقطة تبعد عن النقطة المذكورة أعلاه يعدل سعر الغاز تبعاً لذلك.

2.73 ويكون هذا السعر صالح عند استعمال الغاز كوقود أما عند استعماله كمادة أولية يحدد السعر بالإتفاق بين السلطة المانحة وصاحب الرخصة بشكل يضمن لهذا الأخير مردوداً عادلاً مع الأخذ بعين الاعتبار الضغوط الاقتصادية الخاصة بالصناعة المستعملة لهذه المادة ويمكن لصاحب الرخصة أن يطلب من السلطة المانحة أن تحدد هذا الثمن قبل تقييم وتطوير الإكتشاف.

الفصل 74 :

1.74

أ) يحق لصاحب الرخصة أن يستخرج المواد المشتقة من الغاز أو المصاحبة له مثل الغازولين وغاز البترول السائل وينفي مع ذلك أن يتماشى الاستخراج مع المتطلبات المنشورة لمشتري الغاز لضمان استمرارية التزويد ومواصفات الغاز التجاري.

ب) تخضع كل مرحلة من إنجاز المشاريع المشار إليها أعلاه لدراسة التأثير على البيئة حсадق عليها مسبقاً من قبل السلطة المانحة قبل القيام بذلك المشاريع.

2.74 يعتبر الغازولين مادة هيدروكربيونية سائلة يمكن خلطها بالمحروقات السائلة ما عدا في حالة منع معلن من قبل السلطة المانحة.

3.74 يعتبر غاز البترول السائل مادة هيدروكربيونية سائلة يمكن ترويجها بالسوق المحلية ويكون سعر بيع غاز البترول السائل المسلم بأقرب مبناء تونسي مساوياً للسعر العالمي للتصدير في حالة التسليم على ظهر الناقلة المعمول به بموانئ البحر الأبيض المتوسط. وفي حالة تسليمه بنقطة تبعد عن الموانئ التونسية يعدل ثمن البيع تبعاً لذلك.

الباب الرابع

في نقل المحروقات بواسطة القنوات

الفصل 75 :

1.75 يخضع وجوباً ، نقل المحروقات السائلة، الغازية والذائبة أو المذوبة بالضغط للتشريع والراتيب الجاري بها العمل في مجال حماية البيئة والحفاظ على الموارد والوقاية من الحوادث وحماية الغير. كما تخضع المقايس والقواعد الفنية ، وقواعد السلامة المعمول بها في مجال بناء واستغلال القنوات والمنشآت التابعة لها.

2.75 تتبع بمجموع الأحكام الخاصة بالإتفاق الوارد بالتشريع والراتيب الجاري بها العمل ، لفائدة منشآت نقل المحروقات ذات المصلحة العامة ، كل منشأة مخصصة لنقل المحروقات بفرض تطوير واستغلال امتياز أو عدة امتيازات راجعة لمالكي هذه المنشآت ومرخص فيها من السلطة المانحة طبقاً لأحكام هذه المجلة.

الفصل 76 . تخضع أشغال تركيز واستغلال القنوات المخصصة لنقل المحروقات لترخيص السلطة المانحة بعد أخذ رأي السلط المختصة المعنية وبعد المصادقة على دراسة التأثير على البيئة من السلطة المختصة بها. وفي صورة رفض هذا الترخيص تعلم الإدارة صاحب المطلب بأسباب رفضها.

الفصل 77 . ينفي على أصحاب امتياز استغلال شركاء أن يشتروا فيما بينهم قصد النقل المشترك للمحروقات المستخرجة من نفس الإمتياز.

1.86 يحق لكل من وقع إشغال أراضيه الخاصة حسب ما نص عليه الفصل 85 من هذه المجلة، الحصول على تعويض مالي يدفع له مسبقاً ويحدد بالنسبة لفترة الإشغال استناداً إلى مبلغ سنوي يساوي ضعف القيمة الكلائية للأراضي المشغلة وقت إشغالها وذلك ما لم يحصل اتفاق بالتراضي في الغرض.

تنظر المحاكم في الإعتراضات على مبلغ هذا التعويض وتتفقد أحکامها دائماً بصفة إحتياطية وفورية بقطع النظر عن الطعن بالإستئناف، ولا يمكن أن يتم الإشغال إلا بعد دفع التعويض المالي أو تأمينها بالخزينة العامة.

يلزم صاحب الرخصة علاوة على ذلك بغير كل ضرر قد تسببه أنشطته للملكية أو بدفع غرامة مالية لتعويض الخسائر الناجمة عن ذلك الضرر

2.86 إذا أدى إشغال الأرضي إلى حرمان مالكيها من التصرف فيها لمدة تفوق ثلاثة سنوات ، يمكن لهؤلاء أن يلزموا صاحب الرخصة شراء الأرضي المذكورة.

وفي جميع الحالات ، يحدد ثمن الشراء بضعف القيمة التجارية للأراضي وقت إشغالها.

تعرض الخلافات بشأن الثمن على أنظار المحاكم التي تصدر أحكاماً قابلة للتنفيذ مؤقتاً بقطع النظر عن الطعن فيها بالإستئناف، ولا يمكن إشغال الأرضي إلا بعد دفع الغرامة المعنية أو تأمينها بالخزينة العامة.

3.86 إذا تبين إثر إنهاء الأشغال أن الأرضي التي وقع إشغالها قد تضررت ضرراً كبيراً أو ساءت حالتها ولا يمكن استعمالها فيما خصصت له، يجب على صاحب الرخصة ، إما إصلاح الضرر أو دفع غرامة تعويض عن ذلك للمالك. ولا يمكن أن تتجاوز هذه الغرامة ضعف القيمة التجارية للأراضي المعنية.

وفي هذه الحالة ، تعرض على المحاكم الخلافات بشأن قيمة التعويض، 4.86 في صورة ما إذا يستوجب إنجاز إشغال عامه أو خاصة إزالة منشآت صاحب الرخصة أو تغييرها الفعلي ، يحق لهذا الأخير أن يحصل على غرامة لغير الأرضيات المنجرة عن ذلك ، وتحدد هذه الغرامة من قبل المحاكم بناء على اختبار يأذن به القاضي المختص إذا لم يحصل إتفاق بالتراضي على ذلك.

الفصل 87 . لا يمكن حفر الآبار على مسافة تقل عن خمسين متراً من محلات السكنى والمنشآت أو غيرها من المباني وكذلك الأرضي المجاورة لها والمسيجة بحيطان إلا بموافقة مالكيها. وإذا لم يتم إتفاق بالتراضي ، يمكن الإتجاء إلى إجراءات الترخيص المنصوص عليها بالفصل 85 من هذه المجلة.

إلا أنه يتحتم على صاحب الرخصة وقبل إنجاز أعمال الحفر، عرض التدابير المتعددة لضمان سلامة هذه المباني وشاغليها على السلطة المانحة للموافقة عليها.

الفصل 88 . يمكن لصاحب رخصة استكشاف أو رخصة بحث و/أو إمتياز استغلال بترخيص من السلطة المانحة وبشرط مراعاة أحكام مجلة الغابات والأحكام الخاصة المتعلقة بأراضي الدولة ذات الصبغة الفلاحية وبالملك العمومي البحري وبحقوق الغير وفي نطاق حاجيات أنشطته المشار إليها بالفصل 84 من هذه المجلة ، أن يقوم بإشغال الأرضي الدولي وكذلك الملك العمومي البحري طبقاً للشروط العامة الجاري بها العمل عند الإشغال.

إلا أنه لا يمكن القيام بأي نشاط استكشاف أو بحث عن المحروقات وإستغلالها على أراضٍ تابعة للملك العسكري العام أو الخاص دون ترخيص مسبق من الوزير المكلف بالدفاع الوطني.

ويضبط الترخيص المشار إليه أعلاه بهذا الفصل القواعد الخاصة المتبعة عند تنفيذ هاته الأشغال.

1.82 تضييق من قبل صاحب الرخصة وتعرض على موافقة السلطة المانحة تعريفات النقل المتعلقة بالإنتاج المتأتي من حقول إستغلال آخر غير تلك التي يمتلكها صاحب الرخصة بموجب حق الإمداد. وتتضمن هذه التعريفات بالخصوص وبالنسبة إلى ضارب معين لاستعمال التجهيزات نسبة للإستهلاك المحاسبي للمنشآت والقوتوس وحداً لنسبة ربح شبيهين بالحدود المتعارفة عموماً في الصناعة البترولية بالنسبة لمعدات وقوتوس مستخدمة في ظروف مماثلة.

2.82 ينبغي أن توجه إلى الإدارة التعريفات المشار إليها في هذا الفصل قبل شهرين على الأقل من دخولها حيز التنفيذ.

ويمكن للإدارة ، خلال هذه المدة ، أن تعارض على التعريفات المقترحة ، وفي صورة تغييرات مهمة في العناصر التي تتكون منها هذه التعريفات ، تضييق تعريفات جديدة من قبل صاحب الرخصة تأخذ في الإعتبار تلك التغييرات وتعرض على الإدارة للموافقة عليها.

3.82 على صاحب الرخصة الذي يتولى عمليات نقل لحساب أصحاب رخص ، تطبيقاً لأحكام هذا العنوان ، أن يعتبر جانباً هذه العمليات أنشطة استغلال إمتيازه أو إمتيازاته.

وتتضمن المعاملة البينية قبل تطبيقها لموافقة السلطة المانحة.

الفصل 83 . لا تتطبق أحكام هذا الباب على المنشآت والقوتوس المحدثة داخل إمتياز معين بهدف حاجيات إستغلال ذلك الإمتياز.

العنوان الخامس

في الحقوق الملحقة بالإستكشاف والبحث عن المحروقات وإستغلالها

الفصل 84 . يجوز لصاحب رخصة استكشاف أو رخصة بحث أو إمتياز إستغلال، دون إخلال بالأحكام القانونية والترتبية الخاصة بكل مادة من المواد الآتية وفي نطاق الشروط المحددة في هذه المجلة أن :

(أ) يقوم بإشغال الأرضي اللازم للقيام بالأعمال الداخلية في نطاق أنشطته المتعلقة بالبحث والإستغلال بما في ذلك الأنشطة المشار إليها في الفقرتين "ب" و "ت" من هذا الفصل.

(ب) يقوم أو يكلف من يقوم بأعمال البنية الأساسية الازمة لإنجاز عمليات مرتبطة بأنشطة البحث والإستغلال في ظروف إقتصادية عادلة وخصوصاً نقل المعدات والتجهيزات والمنتجات المستخرجة بما في ذلك النقل بواسطة الأنابيب المشار إليها في الباب الرابع من العنوان الرابع لهذه المجلة.

(ت) يقوم أو يكلف من يقوم بأعمال الحفر والأعمال الازمة للتزود بالماء لصالح الأعوان والأشغال والمنشآت.

(ث) يأخذ ويسعمل أو يكلف من يأخذ ويسعمل المواد المستخرجة من أراض على ملك الدولة الخاص أو على ملك الجماعات المحلية الأخرى والتي قد يحتاج إليها لإنجاز الأنشطة المشار إليها في هذا الفصل.

الفصل 85 . لا يجوز إشغال الأرضي الخاص إلا بعد الحصول على موافقة كتابية من مالكيها إلا أنه يخول لصاحب الرخصة ، في صورة عدم حصول إتفاق بالتراضي ، أن يشغل بصفة مؤقتة الأرضي الصالحة لإنجاز الأعمال المشار إليها بالفصل 84 من هذه المجلة بقرار يتخذه الوزير المكلف بالمحروقات بعد سماع صاحب الأرض.

وبilateral قرار الترخيص إلى صاحب الأرض بواسطة عدل منفذ ويسعي من صاحب الرخصة ويصبح قابلاً للتنفيذ بصفة فورية.

إلا أن إشغال أية قطعة تقع داخل أرض مسيجة بحيطان يتطلب وجوباً الموافقة الكتابية من قبل مالكيها.

شركها والتي لم تستهلك مهاسبيا بعد عند تاريخ التصريح بمساهمة المؤسسة الوطنية.

الفصل 89 . تحفظ السلطة المانحة ، لصالح مرافقتها العمومية ، بحق إستعمال جميع الطرق أو المسالك التي يقيمها صاحب الرخصة في نطاق حاجيات أنشطتها.

2.96 تكون المصارييف المذكورة من مجموع :

(أ) المصارييف المتعلقة بأنشطة البحث المنجزة في إطار رخصة البحث والتي قد تتضمن إليها ، عند الإقتضاء ، المصارييف الخاصة بأشغال الاستكشاف المنجزة في إطار رخصة الإستكشاف إذا حولت هذه إلى رخصة بحث ، منذ تاريخ إنشاء رخصة البحث أو الإستكشاف إلى تاريخ إيداع مطلب الإمتياز ، إذا كان الأمر يتعلق بالإمتياز الأول ومنذ تاريخ إيداع مطلب الإمتياز السابق إلى تاريخ إيداع مطلب الإمتياز المعنى إذا كان الأمر لا يتعلق بالإمتياز الأول.

(ب) مصارييف تطوير إمتياز الإستغلال منذ تاريخ إيداع مطلب الإمتياز إلى تاريخ التصريح بمشاركة المؤسسة الوطنية.

3.96 تحمل نفقات الإستكشاف و/أو البحث والتقدير المنجزة في نطاق إمتياز الإستغلال مارست فيه المؤسسة الوطنية اختيار المشاركة ، على شريكها أو شركائها ، وتسدد هذه الأخيرة حصتها من تلك النفقات إذا شاركت في التطوير التكميلي لإمتياز الإستغلال المعنى طبقا للشروط والمقتضيات المحددة في الإتفاقات الخاصة.

4.96 وتسدد المؤسسة الوطنية حصتها من النفقات المذكورة أعلاه بتخصيص نسبة ، تحدى قيمتها من حصتها من الإنتاج وفقا للمقتضيات المحددة بالإتفاقات الخاصة.

الباب الثاني في عقد إقتسام الإنتاج

الفصل 97 . يمكن للمؤسسة الوطنية أن تبرم في نطاق أنشطتها في مجال البحث عن المحروقات وإستغلالها عقود خدمات تسمى عقود إقتسام الإنتاج ، ويجب أن يحصل كل عقد مع مقاول على الموافقة المسبقة للسلطة المانحة وإلا عد باطلأ.

كما تخضع لموافقة السلطة المانحة التعديلات المكملة أو المنقحة له.

الفصل 98 . يبرم عقد إقتسام الإنتاج على أساس المبادئ التالية وبالخصوص :

(أ) منح رخصة البحث وكذلك إمتيازات الإستغلال الناتجة عنها إلى المؤسسة الوطنية.

(ب) إبرام المؤسسة الوطنية بصفتها صاحبة الرخصة ، عقد إقتسام إنتاج مع مقاول يقيم الدليل على إمتلاكه للمورد المالي والخبرة الفنية الضروريتين للقيام بأنشطة البحث والإستغلال. ويمكن لهذا المقابول أن يكون إما شركة أو مجموعة شركات تضطلع إحداها بمسؤوليات مشغل.

(ت) تمويل المقابول كامل أنشطة البحث والإستغلال لحساب المؤسسة الوطنية وتحت مراقبتها ويتحمل مخاطر ذلك .

(ث) في صورة إنتاج محروقات ، تسلم المؤسسة الوطنية إلى المقابول كمية من هذا الإنتاج في حدود نسبة مائوية تحدى في عقد إقتسام الإنتاج وذلك لتسديد النفقات التي أنجزها في نطاق هذا العقد.

(ج) وتسليم المؤسسة الوطنية علاوة على ذلك للمقاول نسبة مائوية متقد عليها من باقي الإنتاج بعنوان مكافأة.

الباب الثالث

في النظام المطبق على المؤسسة الوطنية

الفصل 99 . تتمتع المؤسسة الوطنية ، عند ممارستها لأنشطة الإستكشاف والبحث عن المحروقات و/أو استغلالها سواء بمفردها أو بالاشتراك مع الغير وفي إطار النظام الخاص أو غيره ، بجميع الحقوق وتخضع لجميع الإلتزامات المنصوص عليها في هذه المجلة وللتواتب المتخذة لتطبيقها.

الفصل 90 . يجوز في صورة ما إذا طلب تنفيذ أشغال صاحب الرخصة إشغالاً مستمراً منه وإذا لم يحصل إتفاق بالتراضي ، أن تنتزع الأرضي الضرورية لهذه الأشغال لفائدة الدولة التونسية وتمتنع لزمه لصاحب الرخصة طبقا للتشريع الخاص بالإلتزام من أجل المصلحة العمومية.

العنوان السادس

في النظام الخاص بمشاركة المؤسسة الوطنية

الفصل 91 . على كل طالب رخصة بحث عن المحروقات بالبلاد التونسية أن يضمن بمطلبه خياراً للمؤسسة الوطنية قصد المشاركة في كل إمتياز إستغلال طبقا للشروط المبينة بهذه المجلة.

الباب الأول

في المشاركة

الفصل 92 . لا يمكن منح أية رخصة بحث لمؤسسة إلا إذا كان ذلك بالإشتراك مع المؤسسة الوطنية. وتحدد الإتفاقية الخاصة النسبة المائوية لمشاركة المؤسسة الوطنية. غير أنه تحمل نفقة ومخاطر نجاح أنشطة الإستكشاف وأنشطة البحث على شريك أو شركاء المؤسسة الوطنية لوحدهم.

الفصل 93

1.93 يمكن أن تتخذ المشاركة المشار إليها في الفصل 92 أعلاه شكل شركة معاشرة أو مساهمة في رأس مال شركة خاصة لقانون التونسي ومقرها بتونس أوغير ذلك من الأشكال الأخرى بشرط مراعاة أحكام الفقرة الثانية من الفصل 93 من هذه المجلة.

2.93 تخضع في كل الحالات العقود المتعلقة بشكل مشاركة المؤسسة الوطنية وكيفية وشروط تطبيقها ، للموافقة المسبقة من قبل السلطة المانحة وإلا عد باطلة ويشار إلى هذه العقود بالإتفاقات الخاصة.

3.93 تتم الموافقة على الإتفاقات الخاصة بمقرر من الوزير المكلف بالمحروقات. وتم الموافقة على التعديلات المكملة و/أو المنقحة لها بنفس الصيغة

وبيله هذا المقرر في نفس الوقت للمؤسسة الوطنية وشريكها أو شركائها.

الفصل 94

1.94 تتمتع المؤسسة الوطنية في كل إمتياز إستغلال باختيار المشاركة بنسبة تقرها هذه المؤسسة في حدود النسبة القصوى المتفق عليها في الإتفاقية الخاصة.

2.94 يمارس اختيار المشاركة من قبل المؤسسة الوطنية في أجل أقصاه ستة أشهر من تاريخ إيداع مطلب إمتياز الإستغلال أو كل تاريخ لاحق متفق عليه في الإتفاقات الخاصة.

3.94 بما يمارس حق اختيار المشاركة بتصريح كتابي توجهه المؤسسة الوطنية في نفس الوقت لشريكها أو شركائها وكذلك للسلطة المانحة.

الفصل 95 . تتحمل المؤسسة الوطنية على نفقتها ، بمجرد التصريح بمشاركتها في إمتياز الإستغلال ، نصيبها من المصارييف المتعلقة بأنشطة الإستغلال في حدود النسبة المائوية لمشاركتها في الإمتياز المذكور.

الفصل 96

1.96 في حالة المشاركة في إمتياز إستغلال ، تسدد المؤسسة الوطنية حصتها من المصارييف المنجزة في الأصل على نفقة وبمخاطر شريكها أو

1.1.101 معلوم قار يساوي الأجر الأدنى المهني المضمون عن ساعة عمل يقوم بها عامل يدوى عادي يضرب في عدد المحيطات الأولية الكاملة المحددة بالفصل 13 من هذه المجلة والتي يتضمنها المحيط المعنى عند تقديم كل المطالب المتعلقة بباحث أو تجديد أو تمديد مساحة سندات المحروقات باستثناء ترخيص الإستكشاف.

2.1.101 معلوم قار عن كل هكتار من الأرض يتضمنه امتياز الإستغلال يساوي الأجر الأدنى المهني المضمون عن ساعة عمل يقوم بها عامل عادي وذلك في أجل أقصاه 30 جوان من كل سنة.

ويساوي المعلوم المنكور خمس مرات الأجر الأدنى المهني المضمون عن ساعة عمل يقوم بها عامل عادي عن كل هكتار بالنسبة للإمتيازات غير المستعملة أو غير المستغلة.

ويضبط المعلوم المذكور بهذا الفصل بقرار من الوزير المكلف بالمحروقات طبقا لأحكام الفقرة الفرعية الأولى من هذا الفصل. ويعتبر على صاحب امتياز الإستغلال إيداع تصريح سنوي في أجل أقصاه 31 مارس من كل سنة بعنوان السنة السابقة يتضمن كل المعلومات المتعلقة بإنتاج وبيع المحروقات وكذلك بمصاريف الإستغلال.

ويترتب عن التأخير في دفع المعلوم المنصوص عليه بهذه الفقرة تطبيق خطايا التأخير المعمول بها في مادة الضريبة على الدخل والضريبة على الشركات.

1.2.101 أتاوة نسبية على كميات المحروقات المنتجة من قبل صاحب الرخصة تسدد عيناً أو تقدأ حسب اختيار السلطة المانحة وحسب الشروط المنصوص عليها بالإتفاقية الخاصة.

ولضبط الأتاوة النسبية لا تؤخذ بعين الاعتبار لتحديد الإنتاج السنوي كميات المحروقات التي تستهلك ل حاجيات الإستغلال أو التي يتم حقنها في الحقل.

2.2.101 تحدد طرق كيل كميات المحروقات التي تعتمد لضبط الأتاوة النسبية ومكان قبضها وكذلك مكان تسليم المحروقات ضمن الإتفاقية الخاصة.

3.2.101 تحدد نسبة الأتاوة النسبية وفقا للحاصل "ح" الذي يمثل خارج قسمة لمداخيل الصافية مجمعة والمصاريف الجمالية مجمعة التي يتحققها كل صاحب رخصة شريك والمتعلقة على التوالي بكل امتياز استغلال وكل رخصة بحث قد ينتج عنها الإمتياز المذكور.

ولتطبيق هذا الفصل :

يقصد بعبارة "المداخيل الصافية مجمعة" مجموع أرقام المعاملات لكل السنوات الجبائية ، بما في ذلك السنة المعنية تطرح منها جملة الأداءات والمعاليم المستوجبة أو المدفوعة بعنوان السنوات السابقة للسنة المعنية والمتعلقة بامتياز الإستغلال العيني بالأمر.

يقصد بعبارة "المصاريف الجمالية مجمعة" كل المصروفات المتعلقة بالأنشطة البحث المنجزة في إطار رخصة البحث تضاف لها عند الإقتضاء المصروفات المتعلقة بأعمال الإستكشاف المنجزة في نطاق رخصة الإستكشاف وكل مصاريف التطوير والإستغلال المتعلقة بامتياز الإستغلال العيني باستثناء الضرائب والمعاليم والأداءات المستوجبة أو المدفوعة من قبل صاحب الرخصة بعنوان إستغلاله.

غير أن مصاريف الإستكشاف المنجزة طبقا للفقرة الأولى من الفصل 49 من هذه المجلة لا يمكن أن تتناسب إلا لإمتياز الإستغلال العيني بذلك. إن مصاريف البحث المنجزة في إطار رخصة البحث بما في ذلك ، عند الإقتضاء تلك المتعلقة برخصة الإستكشاف والتي تم اعتبارها لتحديد الحاصل (ح) الخاص بامتياز استغلال معين، لا تؤخذ بعين الاعتبار لتحديد الحاصل (ح) المتعلق بامتيازات استغلال أخرى.

العنوان السادس

النظام الجبائي والديواني

ومراقبة الصرف والتجارة الخارجية

باب الأول

النظام الجبائي والديواني

القسم الأول :

النظام الجبائي لصاحب الرخصة

القسم الفرعي :

ضرائب ومعاليم وأداءات القانون العام

الفصل 100 . يخضع صاحب رخصة الإستكشاف أو رخصة البحث و/أو امتياز الإستغلال وكل متعاقد معه بصفة مباشرة بواسطة عقد أو غير مباشرة بواسطة عقد مناولة عند تعاطيه أنشطة الإستكشاف أو البحث أو استغلال المحروقات بالبلاد التونسية إلى دفع الضرائب والمعاليم والأداءات التالية حسب الشروط المبينة في ما يلي :

(ا) التسجيل بالمعلوم القار للإتفاقيات الخاصة وملحقاتها وكذلك التعديلات والكتاب التكميلي أو الإتفاقيات الخاصة أو عقود اقتسام الإنتاج المبرمة في نطاق تلك الإتفاقيات.

ب) التسجيل بالمعلوم القار لجميع صفقات التزويد والأشغال والخدمات المتعلقة بكامل أنشطة صاحب الرخصة والتي تباشر في نطاق الإتفاقية الخاصة والمتعلقة بأنشطة بحث واستغلال المحروقات.

ت) الدفعات الواجب تسديدها للدولة التونسية وللمجتمعات المحلية أوللدواين أو للمنشآت العمومية أو الخاصة أو مستغلي امتياز المصانع العمومية مقابل إستعمال الطرقات أو الشبكات المختلفة أو العناصر الأخرى المكونة للملك العمومي أو الخاص بطريقة مباشرة أو غير مباشرة ، طبقا لشروط الإستعمال المنصوص عليها بالإتفاقية الخاصة.

ث) المعلوم على المؤسسات ذات الصفة الصناعية أو التجارية أو المهنية لفائدة المجتمعات المحلية.

ج) المعلوم على العقارات المبنية.

ح) أتاوة الخدمات الديوانية وأتاوة المعالجة الآلية للمعلومات الواجب دفعهما عند التوريد والتصدير.

يعتبر كل مبلغ يدفع من قبل صاحب الرخصة أو لحسابه بعنوان أتاوة الخدمات الديوانية عند تصدير المحروقات المنتجة تسبقا لطرح من الضريبة على الأرباح المشار إليها بالفقرة الثالثة من الفصل 101 من هذه المجلة المستوجبة من طرف صاحب الرخصة بعنوان السنة الجبائية التي يدفع فيها ذلك المبلغ أو إن لم يتتسن له ذلك بعنوان السنوات الجبائية اللاحقة.

خ) الضرائب والمعاليم والأداءات التي يدفعها مسدّو الخدمات ومزودو الموارد والتجهيزات والمعدات والمنتوجات والمواد الأولية أو القابلة للإستهلاك والتي يتضمنها عادة سعر الشراء باستثناء الأداء على القيمة المضافة.

د) معاليم النقل والجولان الموظفة على العربات.

ذ) المعلوم الوحدي على التامينات.

II

الضرائب والمعاليم والأداءات الخاصة بالمحروقات

الفصل 101 . يخضع صاحب رخصة الإستكشاف أو رخصة البحث و/أو امتياز الإستغلال بعنوان أنشطة الإستكشاف والبحث واستغلال المحروقات بالبلاد التونسية إلى دفع الضرائب والمعاليم والأداءات التالية :

- الفصل 102 :
 1.102 إذا تعلق الإمتياز أساساً باستغلال النفط الخام مع الغاز المصاحب أو المذاب فيه ، تطبق الضريبة على الأرباح المنصوص عليها بالنسبة للمحروقات السائلة وتطبق نسب الأتاوة النسبية المنصوص عليها بالفقرتين الفرعتين أ و ب من الفصل 4.2.101 من هذه المجلة حسب الحال بالنسبة للمحروقات السائلة أو المحروقات الغازية.
- 2.102 إذا تعلق الإمتياز أساساً باستغلال الغاز الغير مصاحب للنفط الخام تطبق الضريبة على الأرباح المنصوص عليها بالنسبة للمحروقات الغازية وتطبق نسب الأتاوة النسبية المنصوص عليها بالفقرتين الفرعتين " أ " و " ب " من الفصل 4.2.101 من هذه المجلة حسب الحال بالنسبة للسوائل المستخرجة أو المحروقات الغازية.
- الفصل 103 :
 1.103 إذا تم استخلاص الأتاوة النسبية على الانتاج المشار إليها بالفصل 4.2.101 من هذه المجلة نقداً فإن مبلغها يحتسب شهرياً على أساس كشف لكميات المحروقات يقع ضبطه من قبل السلطة المانحة من جهة وقيمة المحروقات التي يتم تحديدها حسب الشروط المضبوطة في الإتفاقية الخاصة من جهة أخرى .
 ويبلغ بيان احتساب الأتاوة النسبية المتعلق بالشهر المعنى إلى صاحب الرخصة ، ويعين على هذا الأخير دفعها لدى قابض المالية الذي تم تعينه وذلك خلال الخمسة عشر يوماً التي تلي تبلغ بيان احتساب الأتاوة .
 وينجر عن التأخير في دفع الأتاوة النسبية ودون إنذار مسبق، تطبيق فوائد تأخير من طرف السلطة المانحة يقع احتسابها بسعر السوق المالية في تاريخ الدفع يضاف لها نسبة 5 نقاط وذلك دون الإخلال بالعقوبات الأخرى الواردة بهذه المجلة.
- 2.103 لاحتساب الضريبة على الأرباح المنصوص عليها بالفقرة الثالثة من الفصل 101 من هذه المجلة يصرح صاحب الرخصة بنتائجها ويقدم بياناته المالية المتعلقة بكل ثلاثة مدنية خلال الثلاثة أشهر التي تلي نهاية الثلاثية المعنية.
- 3.103 يدفع صاحب الرخصة الضريبة عند كل تصريح على أساس موازنات وقنية على أن يقوم بتسوية نهائية في أجل أقصاه ستة أشهر بعد نهاية كل سنة مالية معنية.
- 4.103 يجب أن توافق السنة المالية التي تعمد لضبط الربح الخاضع للضريبة السنة المدنية.
- 5.103 يستثنى دفع الضريبة على الأرباح دفع آية تسبيقة بهذا العنوان تستوجب حسب التشريع الجاري به العمل في مادة الضريبة على دخل الأشخاص الطبيعيين والضريبة على الشركات عدا الخصوم من المورد بعنوان الضرائب المذكورة التي تمثل تسبيقات تطرح من الدفعات الثلاثية أو من الضريبة النهائية.
- الفصل 104 . بصرف النظر عن أحكام الفقرة II من الفصل 45 من مجلة الضريبة على دخل الأشخاص الطبيعيين والضريبة على الشركات تعفي الشركة الأم لصاحب الرخصة من الضريبة على الشركات بعنوان الدراسات والمساعدة الفنية التي تتجزأها مباشرة لحساب صاحب الرخصة .
- الفصل 105 :
 1.105 يعفى صاحب رخصة الاستكشاف و رخصة البحث و / أو إمتياز الاستغلال بعنوان أنشطة الاستكشاف والبحث واستغلال المحروقات من كل الضرائب والمعاليم والأداءات المباشرة وغير المباشرة التي أحدثتها أو ستحدثها الدولة التونسية و / أو كل الهيئات أو الجماعات المحلية غير تلك المشار إليها بالفصليين 100 و 101 من هذه المجلة.

- ولاتؤخذ بعين الاعتبار الاستهلاكات المتعلقة بامتياز الاستغلال وكل مخصصات الإستيعاب مهما كانت طبيعتها في احتساب جملة المصروف المشار إليها أعلاه .
- 4.2.101 تحدد الأتاوة النسبية المتغيرة بتغير الحاصل " ح " المبين أعلاه كما يلى :
- (أ) بالنسبة للمحروقات السائلة :
- | | |
|-----|--|
| 2 % | عندما يقل ح عن 0.5 أو يساويه |
| 5% | عندما يفوق ح 0.5 ويقل عن 0.8 أو يساويه |
| 7% | عندما يفوق ح 0.8 ويقل عن 1.1 أو يساويه |
| 10% | عندما يفوق ح 1.1 ويقل عن 1.5 أو يساويه |
| 12% | عندما يفوق ح 1.5 ويقل عن 2.0 أو يساويه |
| 14% | عندما يفوق ح 2.0 ويقل عن 2.5 أو يساويه |
| 15% | عندما يفوق ح 2.5 |
- (ب) بالنسبة للمحروقات الغازية :
- | | |
|-----|--|
| 2 % | عندما يقل ح عن 0.5 أو يساويه |
| 4% | عندما يفوق ح 0.5 ويقل عن 0.8 أو يساويه |
| 6% | عندما يفوق ح 0.8 ويقل عن 1.1 أو يساويه |
| 8% | عندما يفوق ح 1.1 ويقل عن 1.5 أو يساويه |
| 9% | عندما يفوق ح 1.5 ويقل عن 2.0 أو يساويه |
| 10% | عندما يفوق ح 2.0 ويقل عن 2.5 أو يساويه |
| 11% | عندما يفوق ح 2.5 ويقل عن 3.0 أو يساويه |
| 13% | عندما يفوق ح 3.0 ويقل عن 3.5 أو يساويه |
| 15% | عندما يفوق ح 3.5 |
- غير أنه إذا لم تساهم المؤسسة الوطنية في إمتياز استغلال معين لا يمكن أن تقل الأتاوة النسبية المطبقة على الإمتياز 10% بالنسبة للمحروقات السائلة و 8% بالنسبة للمحروقات الغازية .
- 3.101 ضريبة على الأرباح بنسب تتغير بتغير الحاصل (ح) المعرف أعلاه ، وتكون هذه النسب كما يلى :
- (أ) بالنسبة للمحروقات السائلة :
- | | |
|-----|--|
| 50% | عندما يقل ح عن 1.5 أو يساويه |
| 55% | عندما يفوق ح 1.5 ويقل عن 2.0 أو يساويه |
| 60% | عندما يفوق ح 2.0 ويقل عن 2.5 أو يساويه |
| 65% | عندما يفوق ح 2.5 ويقل عن 3.0 أو يساويه |
| 70% | عندما يفوق ح 3.0 ويقل عن 3.5 أو يساويه |
| 75% | عندما يفوق ح 3.5 |
- (ب) بالنسبة للمحروقات الغازية :
- | | |
|-----|--|
| 50% | عندما يقل ح عن 2.5 أو يساويه |
| 55% | عندما يفوق ح 2.5 ويقل عن 3.0 أو يساويه |
| 60% | عندما يفوق ح 3.0 ويقل عن 3.5 أو يساويه |
| 65% | عندما يفوق ح 3.5 |
- غير أنه في صورة مساهمة المؤسسة الوطنية في إمتياز استغلال معين وذلك تطبيقاً لأحكام الباب الأول من العنوان السادس بنسبة تساوي أو تفوق 40% تضبط نسبة الضريبة على الأرباح المطبقة على هذا الإمتياز ب 50% .
- 4.101 تضبط طرق احتساب وتطبيق الحاصل " ح " بأمر .

أ . المصاري夫 المتعلقة بالأعمال ذات الطابع الجيولوجي والجيوفزياني وما شابهها ،

ب . مصارييف الحفر المرتبطة بأنشطة البحث المتعلقة بكل حقل محروقات سائلة أو غازية وكذلك كل الآبار غير المنتجة أو الجافة .

ت . المصارييف الإدارية العامة وغيرها من النفقات العامة الأخرى المشابهة التي لا يمكن أن تنسب مباشرة لأنشطة البحث أو أنشطة الاستغلال والتي لغاية تطبيق الإستهلاكات أو الطرح يتم توزيعها بين مصارييف البحث ومصارييف الاستغلال .

2 . تشمل "مصارييف الحفر غير المغوضة" كل المصارييف باستثناء المتعلقة منها بالتجهيزات أو المعدات أو المواد التي لا تزال صالحة للإستعمال أو التي لها قيمة استرجاعية وذلك بعد مضي سنة من تاريخ تركيزها أو استخدامها .

الفصل 110 :

1.110 يخول لصاحب إمتياز الاستغلال :

(أ) تطبيق استهلاكات حسب اختياره بعنوان المصارييف المتعلقة بأنشطة البحث المنجزة في إطار رخصة بحث تضاف لها عند الإقتضاء المصارييف المتعلقة بأعمال الإستكشاف المنجزة في إطار رخصة الإستكشاف إذا ما حولت هذه الأخيرة إلى رخصة بحث وذلك على كل امتيازات الإستغلال التي تنجر عن نفس رخصة البحث .

(ب) تطبيق استهلاكات حسب اختياره بعنوان مصارييف التطوير المتعلقة بإمتياز استغلال لم يقع تطبيق استهلاكات بشأنها بعد توقف استغلال الإمتياز المذكور على كل الإمتيازات الأخرى الناتجة عن نفس رخصة البحث .

2.110 يمكن الترخيص لصاحب الرخصة في تطبيق استهلاكات على إمتياز استغلال متاتي من رخصة أخرى وذلك بعنوان المصارييف المتعلقة بأنشطة البحث المنجزة بمقتضى تعهدات جديدة التزم بها عادة على الإلتزامات التعاقدية شريطة أن يكون الإكتشاف المتعلق بالإمتياز المذكور قد تحقق بعد تنفيذ هذه التعهدات الجديدة .

وتعتبر تعهدات جديدة كل التعهدات التي يتلزم بها صاحب الرخصة إضافة إلى الإلتزامات التعاقدية حتى في صورة ما إذا انتفع بتحفيض في التعهدات الأولية طبقاً للفصل 25 من هذه المجلة .

3.110 يمكن الترخيص لصاحب الرخصة في تطبيق استهلاكات على الإمتيازات الناتجة عن الشخص السابقة بعنوان مصارييف البحث المنجزة في إطار الشخص الجديدة شريطة أن تكون الإكتشافات المتعلقة بالإمتيازات المذكورة قد تقت بعده من الشخص الجديدة .

ولا تطبق أحكام الفقرة السابقة على كل رخصة جديدة توجد بالمناطق التي يكون فيها لصاحب الرخصة حقوق خلال الثلاث سنوات الأخيرة التي تسبق تاريخ إسنادها .

4.110 لا يمكن للبالغ السنوي للمصارييف القابلة للاستهلاك طبقاً لأحكام الفقرتين 2 و 3 من هذا الفصل أن يتجاوز سنوياً 50% من الأرباح الراجعة لصاحب الرخصة من الإمتياز المعنى .

5.110 تمنع الرخصة المشار إليها بالفقرتين 2 و 3 من هذا الفصل بمقرر من الوزير المكلف بالمحروقات بناء على رأي معمل لجنة الإشتشارية للمحروقات .

الفصل 111 . مع مراعاة أحكام الفقرة الرابعة من الفصل 110 من هذه المجلة، لصاحب الرخصة الحق سنوياً في تطبيق استهلاكات تكون قابلة للطرح بنسبة قصوى تساوي 30% بعنوان :

. النفقات المعتبرة معدات ثابتة ،

. المصارييف المبذولة في إطار هذه المجلة والمتعلقة بأبار التطوير المنتجة وبالتجهيزات ومتطلبات استغلال حقول الانتاج وتغذين ونقل وشحن المحروقات .

2.105 في صورة إدخال تعديلات على الضرائب والمعاليم والأداءات المشار إليها بالفصل 101 من هذه المجلة بعد تاريخ إمضاء إتفاقية خاصة فإن هذه التعديلات لا تطبق على أنشطة الإستكشاف والبحث والاستغلال المنجزة في إطار الإتفاقية المذكورة . وتنقى هذه الأنشطة خاضعة للتغريفة الجاري بها العمل في تاريخ إمضاء الإتفاقية الخاصة .

3.105 لا تطبق التعديلات التي تطرأ على نسب وتعريفة الضرائب والمعاليم والأداءات والأنواقي المشار إليها بالفصل 100 من هذه المجلة على أنشطة الإستكشاف والبحث واستغلال المحروقات إلا إذا طبقت بنفس الطريقة على مختلف أصناف الأنشطة الأخرى في البلاد التونسية .

III . القسم الفرعي III

ضبط الربح الخاضع للضريبة

الفصل 106 . لتحديد الربح الخاضع للضريبة ، تعامل الأنشطة الخاضعة للضريبة على الأرباح المشار إليها بالفقرة الثالثة من الفصل 101 من هذه المجلة من قبل صاحب الرخصة بصفة مستقلة عن أنشطته الأخرى بالبلاد التونسية .

ولهذه الغاية يجب على صاحب الرخصة أن يمسك في تونس محاسبة بالدينار طبقاً للتشريع الجاري به العمل بعنوان الأنشطة الخاضعة للضريبة على الأرباح المنصوص عليها بالفقرة الثالثة من الفصل 101 من هذه المجلة .

الفصل 107 :

1.107 يقع ضبط الربح الخاضع للضريبة بالنسبة لكل إمتياز استغلال على حدة .

2.107 مع مراعاة أحكام هذه المجلة يحدد الربح الخاضع للضريبة كما هو الشأن في مادة الضريبة على الشركات وطبقاً للقواعد المضبوطة بمجلة الضريبة على دخل الأشخاص الطبيعيين والضريبة على الشركات أو كل نص تشريعي آخر يمكن أن يحل محلها .

الفصل 108 . يكون ثمن بيع المحروقات الواجب بعين الاعتبار لاحتساب الربح الخاضع للضريبة كما يلي :

أ . ثمن البيع العادي كما هو محدد في الإتفاقية الخاصة بالنسبة للمحروقات التي يتم تصديرها .

ب . ثمن البيع الحقيقي بالنسبة للمحروقات المباعة في السوق المحلية .

الفصل 109 . لتطبيق الفصل 107 أعلاه :

1.109 : حسب اختيار صاحب الرخصة ، يمكن اعتبار المصارييف المنجزة طبقاً للإتفاقية الخاصة ، كمصارييف قابلة للطرح بعنوان السنة المالية التي صرفت خلالها أو كمصارييف ثابتة قابلة للاستهلاك حسب نسبة يحددها صاحب الرخصة سنوياً في حدود النسبة القصوى المضبوطة بالفصل 111 من هذه المجلة ويتعلق الأمر ب :

أ . مصارييف الإستكشاف والبحث

ب . نفقات الحفر غير المغوضة

ت . تكاليف مجر الآبار

ث . تكاليف حفر الآبار غير المنتجة للمحروقات السائلة أو الغازية بكميات قابلة للتسويق

ج . مصارييف الإنصالب الأولى المتعلقة بالتنظيم وبانطلاق أنشطة البحث والاستغلال في إطار الإتفاقية الخاصة .

2.109 : لتطبيق أحكام الفقرة الأولى السابقة تعرف العبارات التالية كما يلي :

1 . تشمل مصارييف الإستكشاف والبحث :

1.112 يمكن للوزير المكلف بالمحروقات بهدف تشجيع أنشطة البحث في المناطق ذات المسالك الصعبة أو الramie إلى أهداف غازية أو أهداف جيولوجية عميقة أن يمنع صاحب رخصة البحث الترخيص من 10٪ إلى 30٪ في مصاريف البحث قصد الإستهلاك الجبائي.

إلا أن الارتفاع بحق الترخيص المشار إليه في هذا الفصل يستثنى الارتفاع بالأحكام المشار إليها بالفقرتين الثانية والثالثة من الفصل 110 من هذه المجلة .

2.112 تحدد شروط منع هذا الإمتياز وتعريف المناطق ذات المسالك الصعبة وكذلك الدرجة التي يعتبر الحفر عندها عيناً بقرار من الوزير المكلف بالمحروقات بناء على رأي مطابق للجنة الإستشارية للمحروقات.

2.112 3. تنطبق أحكام هذا الفصل على أصحاب رخص البحث الممنوحة قبل وبعد إصدار هاته المجلة .

1.113 1. تعتبر كل الضرائب والمعاليم والأداءات والأتاوى والدفعات المشار إليها بالفصول 100 و 101 من هذه المجلة أعباء قابلة للطرح من قاعدة الضريبة ما عدا أتاوة الخدمات الديوانية المشار إليها بالفقرة الفرعية (ج) من الفصل 100 من هذه المجلة والضريبة على الأرباح المشار إليها بالفقرة الثالثة من الفصل 101 من هذه المجلة .

1.113 2. تعتبر فوائض الإقتراضات و/أو القروض المتعلقة باستثمارات التطوير دون سواها عبءاً قابلاً للطرح في حدود مبلغ إقتراض و/أو قرض لا يتجاوز سبعون بالمائة (70٪) من هذه الاستثمارات .

ويجب أن تخضع شروط الإقتراضات التي يبرمها صاحب الرخصة أو القروض التي يتحصل عليها إلى شروط السوق ومصادق عليها من قبل السلطة المانحة .

كما يجب أن يتم عمليات الإقتراضات طبقاً لتراتيب الصرف السارية المفعول ، مع مراعاة الأحكام المنصوص عليها في هذه المجلة .

أ. احتياطي قابل للطرح في حدود 20٪ من الربح الخاضع للضريبة يخصص لتمويل :

. الإكتتابات في رأس المال الأصلي أو الترخيص فيه للمؤسسات التي تمنع حق طرح المدخلات أو الأرباح المعاد استثمارها طبقاً للتشريع الجاري به العمل والمتعلق بتشجيع الإستثمارات وحسب نفس الشروط .

ولا طرح المبالغ المعاد استثمارها عند تحرير رأس المال المكتتب .

. مصاريف البحث بالنسبة لنفس الرخصة ورخص البحث الأخرى التي يملکها صاحب الرخصة . غير أنه لا يمكن أن تفوق نسبة التمويل عن طريق الاحتياطي المذكور 30٪ من مبلغ المصاريف المذكورة .

لا تمنع مصاريف البحث الممولة عن طريق الاحتياطي المذكور حق تطبيق الإستهلاكات أو أي حق آخر في الطرح من الربح الخاضع للضريبة ولا حق الإسترجاع من قبل المؤسسة الوطنية .

يخضع الاحتياطي المكون خلال سنة مالية معينة والذي لم يقع إعادة استثماره كلياً أو جزئياً خلال السنة المالية الموالية لسنة تكوينه للضريبة على الأرباح حسب النسبة المعمول بها بالنسبة لأرباح السنة المالية التي تكون بعنوانها الاحتياطي تضاف لها خطاباً تأخير المنصوص عليها بالتشريع الجبائي الجاري به العمل .

ب. مدخلات لمواجهة نفقات ترميم موقع الإستغلال حسب الشروط المنصوص عليها بالفصل 118 والفصول الموالية من هذه المجلة .

وتخضع المدخرات المكونة خلال سنة مالية معينة والتي لم يقع استعمالها للضريبة على الأرباح حسب النسبة المعمول بها بالنسبة لأرباح السنة المالية التي تكونت بعنوانها المدخرات وذلك دون توظيف الخطاب المنصوص عليها بالتشريع الجبائي الجاري به العمل .

4.113 تطرح أيضاً من الربح الخاضع للضريبة نفقات الضمان المشار إليها بالفصل 123 من هذه المجلة .

القسم الثاني

النظام الجبائي في حالة اقتسام الإنتاج

الفصل 114 :

1.114 1. تبرا ذمة المقاول فيما يتعلق بدفع الضريبة على الأرباح عند حصول المؤسسة الوطنية على الحصة الراجعة لها من الإنتاج وعند طرح الكميات المسلمة للمقاول بعنوان استرجاع النفقات التي تحملها وبعنوان مكافأته طبقاً لأحكام الفقرتين د و ه من الفصل 98 من هذه المجلة .

وتحدد هذه الضريبة بالنسبة لكل سنة مالية على أساس قيمة كميات الإنتاج الراجعة للمقاول بعنوان النفط أو الغاز كافية بعنوان السنة المعنية . ويقع تقسيم الإنتاج بين البيع المبين بالفصل 108 من هذه المجلة . غير أن المقاول يبقى خاضعاً للضرائب والمعاليم والأداءات المشار إليها بالفقرات الفرعية ب ، ت ، ث ، ج ، ح ، د ، ذ من الفصل 100 من هذه المجلة .

تحمل المؤسسة الوطنية الضرائب والمعاليم والأداءات المشار إليها بالفقرة الفرعية أ من الفصل 100 من هذه المجلة وكذلك الفقرتين الأولى و الثانية من الفصل 101 من هذه المجلة .

2.114

أ . يسترجع المقاول في إطار النفط و/أو الغاز المخصص لإسترجاع النفقات وفي حدود النسب المطبقة على إمتياز استغلال معين ، أعباء فوائد الإقتراضات المتعلقة بالنفقات المرتبطة بالتطوير الأولي وكذلك باستثمارات التطوير التكميلي لإمتياز استغلال معين وذلك بالنسبة لمبلغ إقتراض لا يتجاوز سبعين في المائة (70٪) من مبلغ تلك النفقات .

ب . يخول للمقاول تكوين المدخرات المشار إليها بالفقرة الثالثة من الفصل 113 اتفاقية ب من هذه المجلة لمواجهة مصاريف التخلی وترميم موقع الإستغلال ويجوز له تكوين تلك المدخرات في حدود كميات النفط و/أو الغاز المخصص لإسترجاع النفقات .

تحدد شروط وطرق تكوين المدخرات المذكورة وتوظيفها في عقد اقتسام الإنتاج طبقاً لأحكام الفصل 118 والفصول الموالية من هذه المجلة . ت . يخول للمقاول تكوين مدخرات لإعادة الاستثمار تخصص لتمويل مصاريف البحث حسب الشروط المنصوص عليها بالفقرة الثالثة من الفصل 113 من هذه المجلة .

وتحدد شروط وطرق تكوين المدخرات المذكورة في عقد اقتسام الإنتاج .

ث . يمكن تكوين المدخرات القابلة للإسترجاع المنصوص عليها بالفقرة الفرعية "ب" أعلاه من قبل المؤسسة الوطنية بفردتها أو بالإشتراك مع المقاول حسب ما هو متفق عليه بعد عقد اقتسام الإنتاج .

ج . يقع استرجاع نفقات البحث المنجزة على إمتياز استغلال معين ، طبقاً لأحكام الفقرة الأولى من الفصل 49 من هذه المجلة من قبل المقاول في شكل كميات نفط و/أو غاز في حدود النسب المطبقة على إمتياز الإستغلال المعنى .

ويمكن للسلطة المانحة بطلب مبرر من قبل صاحب الرخصة أن تسمح له بتكوين المدخرات المذكورة لمدة أطول خلال السنوات الأخيرة .

الفصل 119 :

119.1 عند نهاية كل سنة مالية المنصوص عليها بالفصل 118 من هذه المجلة ، تحسب المدخرات المجمعة " ر " المزمع تكوينها بعنوان السنة المالية المعنية والسنوات المالية السابقة طبقاً للقاعدة التالية :

أ x ت

$$= \frac{1}{b}$$

وتمثل الأحرف " أ " " ب " و " ت " في المعادلة ما يلي :

أ . إنتاج الاستغلال مجمع عند نهاية كل سنة مالية يكون لصاحب الرخصة الحق في تكوين مدخرات خلالها وذلك ابتداء من السنة الأولى لهذه السنوات .

ب . الاحتياطات الجملية للمحروقات القابلة للإستخراج عند الإستغلال خلال كل السنوات التي يتم خلالها تكوين المدخرات .

ت . النفقات التقديرية المخصصة لترميم الموقع بعد طرح عند الإقتضاء ، القيم القابلة للتحقيق والمنشآت والتجهيزات وغيرها من الأشياء ذات قيمة استرجاعية .

وتؤخذ بعين الاعتبار لتحديد المدخرات المجمعة في نهاية كل سنة مالية ، كل التغيرات التي قد تطرأ خلال سنة مالية على تقييم العاملين (ب) و (ت) .

119.2 يصادق الوزير المكلف بالمحروقات على العاملين " ب " و " ت " المشار إليهما أعلاه وعلى مراجعتهما وذلك قبل تطبيقهما .

119.3 في حالة خلاف يتم تقييم هذه العوامل من قبل خبير مستقل مصادق عليه من قبل السلطة المانحة وصاحب الرخصة .

إلا أنه في حالة عدم الموافقة من طرف أحد الطرفين على الخبر المقتراح ، فإن هذا الأخير يقع تعينه من طرف ثالث متخصص في مجال المحروقات ومتفق عليه من الطرفين .

الفصل 120 . تتكون المدخرات بعنوان السنة المعنية من مبلغ المدخرات المجمعة في نهاية السنة المالية والمحاسبة طبقاً للطرق المشار إليها بالفصل 119 من هذه المجلة بعد طرح مبلغ المدخرات بعنوان السنوات السابقة .

الفصل 121 . تودع مبالغ المدخرات المشار إليها بالفصل 119 أعلاه في حساب خاص يفتح لهذا الغرض لدى بنك مستقر بالبلاد التونسية .

ولا يمكن استعمال هذه المبالغ إلا لتسديد النفقات التي تكونت من أجلها المدخرات وذلك مع مراعاة أحكام الفصل 122 من هذه المجلة .

الفصل 122 . بعد تسديد نفقات ترميم الموقع يسترجع صاحب الرخصة عند الإقتضاء ما تبقى إذا كان رصيد الحساب المشار إليه بالفصل 121 أعلاه دائناً وذلك بعد دفع الضريبة على الأرباح حسب النسبة المطبقة على السنة المالية التي تكونت بعنوانها المدخرات .

الفصل 123 :

1.123 يمكن إعفاء صاحب الرخصة من وجوب ترميم الموقع إذا أنهى أنشطة الاستغلال بسبب التنازل عن امتياز الاستغلال أو بسبب إفائه لانتهاء المدة وكانت مدة الاستغلال المرحمة اقتصارياً والمتبقية لاستغلال الامتياز لا تقل عن خمس سنوات بالنسبة للإستغلال في البحر وعن ثلاثة سنوات بالنسبة للإستغلال في البر وبشرط أن تسمح مواصلة استغلال الحقل طوال المدة المتبقية بتفطية كافة الأعباء بما في ذلك مصاريف ترميم الموقع وضمان أرباح معقولة .

3.114 لا تطبق أحكام الفقرتين الثانية و الثالثة من الفصل 110 من هذه المجلة لغاية استرجاع مصاريف المقاول .

4.114 تضبط شروط وطرق الإحالة والتقويت في حقوق والالتزامات المقاول في الإتفاقية الخاصة .

القسم الثالث

نظام تخزين ونقل المحروقات لحساب الغير

الفصل 115 . تخضع لأحكام القانون العام للأرباح المتاتية من استغلال التجهيزات المخصصة قطعاً لتخزين ونقل المحروقات قطبياً لحساب أصحاب رخص وذلك في إطار تطبيق مقتضيات الفقرة الثالثة من الفصل 80 من هذه المجلة .

القسم الرابع

النظام الخاص بالتوريد والتصدير

الفصل 116 :

1.116 يخول لصاحب الرخصة أو كل متعاقد معه أو شبه متعاقد يمكنه اللجوء إليه سواء بصفة مباشرة من طريق عقد أو بصفة غير مباشرة عن طريق عقد مناولة ، أن يورد دون دفع المعاليم الديوانية وكل الضرائب والمعاليم والأداءات المستوجبة عند توقيف البضائع بما في ذلك الأداء على القيمة المضافة ، باستثناء أتاوة الخدمات الديوانية وأتاوة المعالجة الآلية للمعلومات :

. كل الأجهزة والآلات والتجهيزات والمعدات والمواد والعربات المعدة فعلياً لاستعمال في نطاق أنشطة الإستكشاف والبحث والإستغلال .

. العربات التابعة للمصالح واللازمة لعمليات النقل .

2.116 لا تطبق الأحكام المشار إليها بالفقرة السابقة من هذا الفصل على الأمتنة والبضائع التي يمكن أن تتوفر بالبلاد التونسية من صنف ملائم وجودة مماثلة وسعر تكلفة مماثل لسعر التكلفة عند توريد الأمتنة والبضائع كما لو كانت موردة .

في هذه الحالة ، يتمتع المزودون المحليون بهذه العنوان بإمكانية استرجاع المعاليم والأداءات الموقعة على السلع والبضائع المنتفعه بالإعفاء عند التوريد . ويتم استرجاع المعاليم والأداءات المذكورة طبقاً للتراتيب المعمول بها .

الفصل 117 . إذا أراد صاحب الرخصة أو المتعاقد معه أو شبه المتعاقد التقويت في الأمتنة والبضائع الموردة أو المشتراء من السوق المحلية تحت النظام المشار إليه بالفصل 116 من هذه المجلة ، يتعين عليه :

أ . القيام بتصريح في التقويت لدى مصالح الديوانة في صورة ما إذا تم التقويت لصالح مفوته له يتمتع بنفس أنظمة الإعفاء وحرية التوريد التي يتمتع بها المفوته .

ب . القيام ، قبل التقويت ، بإجراءات التجارة الخارجية ودفع المعاليم والأداءات المستوجبة عند التوريد على أساس قيمة تلك الأمتنة والبضائع في تاريخ التقويت في صورة ما إذا تم التقويت لفائدة مفوته له من غير المنصوص عليه بالفقرة (أ) من هذا الفصل .

القسم الخامس

حول تكوين مدخراتقصد ترميم موقع الإستغلال

الفصل 118 . يخول لصاحب امتياز الإستغلال تكوين مدخرات لمواجهة مصاريف التخلی وترميم موقع الإستغلال .

ويتم تكوين المدخرات المذكورة خلال الخمس سنوات المالية الأخيرة بالنسبة للموقع البحري وخلال الثلاث سنوات المالية الأخيرة بالنسبة للموقع البري .

ويمكن تدارك الإغفالات الجزئية أو الكلية التي وقعت معايיתה في قاعدة الأتاوة النسبية وقاعدة الضريبة على الأرباح وكذلك الأخطاء المرتكبة في تطبيق نسبتها إلى انتهاء السنة الخامسة عشر المولالية للسنة المالية المستوجبة بعنوانها الضريبية.

باب الثاني

نظام مراقبة الصرف والتجارة الخارجية

الفصل 127 . يمكن لصاحب الرخصة أو المقاول كما تم تعريفهما في هذه المجلة أن يكون مقيناً أو غير مقين ويعتبر صاحب الرخصة أو المقاول الذي ينشط في إطار شركة تخضع للقانون التونسي غير مقين إذا كان رأس مالها على ملك غير مقينين تونسيين أو أجانب مكتب بواسطة جلب عملة قابلة للتحويل في حدود نسبة 66% على الأقل من رأس المال.

تم مساهمة الأشخاص المقينين في رأس مال شركة صاحب الرخصة أو المقاول غير المقين وفقاً لترتيب الصرف المعمول بها.

تعتبر المنشآت التي يحدُثها أشخاص معنويون يكون مقرها الاجتماعي بالخارج غير مقيمة فيما يتعلق بترتيب الصرف ، ويجب أن تمول مساهمة المقر الاجتماعي بواسطة جلب العملة القابلة للتحويل.

الفصل 128 . يلتزم صاحب الرخصة أو المقاول غير المقين باحترام الترتيب التونسي في ميدان الصرف كما هو منصوص عليها باحكام الإتفاقية الخاصة والأحكام التالية :

أ . يخول لصاحب الرخصة أو للمقاول غير المقين خلال فترة الاستغلال الإحتفاظ في الخارج بمحاصيله المتاتية من عمليات تصدير المحروقات ، غير أنه يتبع عليه أن يجلب إلى تونس شهرياً مبلغاً يساوي المبلغ المستوجب للدولة التونسية وللنفقات المحلية العادلة إذا لم تكن توفر لديه بتونس الأموال اللازمة لذلك خلال فترة الاستغلال.

ب . يخول لصاحب الرخصة أو للمقاول غير المقين أن يستعمل بكل حرية المحاصيل المتاتية من بيع الغاز بالدينار ، المستخرج من امتياز استغلال وقع تطويره ل حاجيات السوق المحلية وذلك لتغطية كل نفقات استغلال الامتياز.

ولهذا الغرض يخول للبنوك القيام بكل عمليات التحويل المتعلقة بباقي النفقات المبذولة بالعملة من قبل صاحب الرخصة أو المقاول المعنى في نطاق امتياز الاستغلال وذلك على أساس المبررات المقدمة.

ت . يخول الرصيد المدين الذي تفرزه التعديلات المجرأة حسب الوضعيّات أو الحاجيات التي ينجز عنها فائز بالدينار التونسي لفائدة صاحب الرخصة أو المقاول غير المقينين وذلك حسب الأحكام المتعلقة بوسائل الصرف الملحقة للإتفاقية الخاصة.

وتجرى التعديلات كل أربعة أشهر بالنسبة لإمتيازات الاستغلال المتعلقة أساساً باستغلال الغاز لتغطية حاجيات السوق المحلية وكل ستة أشهر بالنسبة لكل إمتيازات الاستغلال الأخرى.

الفصل 129 . يتبع على المؤسسات القيمة صاحبة رخص أو المقاولين ، جلب محاصيل عمليات تصدير المحروقات طبقاً لترتيب الصرف والتجارة الخارجية.

ويجوز للمؤسسات والمقاولين المذكورين تحويل بكل حرية حصة الأسماء الراجعة لشركاءهم غير المقينين.

كما يجوز لهم أيضاً بكل حرية القيام بكل التحويلات المتعلقة بأنشطة الاستكشاف والبحث والإستغلال طبقاً لأحكام نظام الصرف الملحق للإتفاقية الخاصة.

الفصل 130 . يخول لصاحب الرخصة وكل متعاقد أو شبه متعاقد يمكنه اللجوء إليه سواء بصفة مباشرة عن طريق عقد أو بصفة غير مباشرة بواسطة عقد مناولة ، وبدون القيام بإجراءات التجارة الخارجية توريد :

2.123 يخول للسلطة المانحة إذا اعتبرت أن هذه الشروط غير متوفرة أن تطالب صاحب الرخصة وحسب اختياره بما بالمساهمة في ترميم الموقع أو بمواصلة استغلال الحقل وذلك بصرف النظر عن الأحكام المخالفة الواردة في هذه المجلة.

3.123 يخول للسلطة المانحة في صورة إلغاء امتياز الاستغلال طبقاً لأحكام الفصل 57 من هذه المجلة وإذا ما اعتبرت أن الظروف الاقتصادية المنصوص عليها بالفقرة الأولى من هذا الفصل غير متوفرة أن تطلب صاحب الرخصة بالمساهمة في مصاريف ترميم الموقع . وفي صورة اختلاف على مبلغ المساهمة المنصوص عليها بالفقرة 2 من هذا الفصل وب بهذه الفقرة، يمكن تحديد هذا المبلغ من قبل خبير مستقل مصادق عليه من طرف السلطة المانحة وصاحب الرخصة.

4.123 وفي جميع الأحوال ، يمكن للسلطة المانحة وفي كل وقت ، أن تطلب من صاحب الرخصة توفير ضمان لصالحها يغطي تنفيذ عمليات التخلّي وترميم موقع الاستغلال ، وببقى هذا الضمان صالحًا طالما ترى السلطة المانحة أن الواجبات المتعلقة بتنفيذ عمليات التخلّي وترميم موقع الاستغلال لم يقع احترامها كلياً.

مع العلم أن توفير هذا الضمان عند الإقتضاء لا يعني صاحب الرخصة من الواجبات المتعلقة بالتخلّي وترميم موقع الاستغلال.

القسم السادس

الأحكام المطبقة على الموظفين

ذوي الجنسية الأجنبية

الفصل 124 . بصرف النظر عن أحكام الفقرة الفرعية "أ" من الفقرة الثانية من الفصل 62 من هذه المجلة لصاحب الرخصة الحرية في انتداب أسماء تأثير من ذوي الجنسية الأجنبية وذلك ل حاجيات أنشطة الإستكشاف والبحث .

الفصل 125 . يمكن للأعوان ذوي الجنسية الأجنبية الذين لهم صفة غير مقين قبل انتدابهم أو إلحاقيهم بتونس والذين يتم تعيينهم لمباشرة أنشطة الإستكشاف والبحث والاستغلال :

أ . اختيار نظام الحيطة الاجتماعية من غير النظام التونسي ، وفي هذه الحالة لا يلزم الأجير والمؤجر بدفع المساهمات بعنوان الحيطة الاجتماعية بتونس.

ب . الانتفاع بالإعفاء من الضريبة على دخل الأشخاص الطبيعيين بعنوان الأجور والمرتبات التي تدفع لهم . وفي المقابل يخضعون لمساهمة جبائية تقدر بنسبة 20% من المبلغ الخام للمكافأة بما في ذلك قيمة الإمتيازات العينية . ويشترط الانتفاع بهذه الأحكام تقديم شهادة مسلمة من الوزير المكلف بالمحروقات.

ت . الانتفاع بنظام الإعفاء المؤقت من المعاليم والأداءات المستوجبة عند توريد الأمتعة الشخصية وسيارة سياحية خاصة.

ويخضع التفويت في السيارة أو الأمتعة الموردة لمقيم إلى إجراءات التجارة الخارجية وإلى دفع المعاليم والأداءات الجاري بها العمل في تاريخ التفويت تتحسب على أساس قيمة السيارة و/أو الأمتعة في ذلك التاريخ.

القسم السابع

النزاعات وأجال التقادم

الفصل 126 . يتم معاينة وتتبع واستخلاص المخالفات الجبائية المتعلقة بالضرائب والمعاليم والأداءات المشار إليها بالفصل 100 من هذه المجلة حسب الإجراءات المتبعة في كل مادة.

كما تتم معاينة وتتبع واستخلاص المخالفات المتعلقة بالأتاوة النسبية عدا ما تعلق بخطايا التأخير وبالضريبة على الأرباح ، كما هو الشأن في مادة الضريبة على دخل الأشخاص الطبيعيين والضريبة على الشركات.

وللتراتيب المتخذة لتطبيقها باستثناء الحالات المنصوص عليها بالفقرة الرابعة من الفصل 86 من هذه المجلة.

العنوان التاسع

في معاينة المخالفات وفي العقوبات

الفصل 136 . تنظر المحاكم في مخالفة أحكام هذه المجلة والتراتيب المتخذة لتطبيقها .

الفصل 137 :

1.137 1. تعainen المخالفات لأحكام هذه المجلة واللتراتيب المتخذة لتطبيقها بواسطة محاضر يتم تحريتها طبقاً لأحكام مجلة الإجراءات الجزائية من قبل مأمور الضابطة العدلية وأعوان المصالح المكلفة بالمحروقات وغيرهم من الأعوان الموكلين لهذا الغرض .

2. تعتمد المحاضر المحررة طبقاً للفقرة الأولى من الفصل 137 من هذه المجلة مالم يثبت خلافها . وهي غير قابلة للتاكيد و يجب أن تقيد على الحساب في ظرف عشرة أيام من تاريخها وإلا عدت باطلة .

3. تحال على النيابة العمومية المحاضر التي يحررها أعوان المصالح المكلفة بالمحروقات من قبل رئيس هذه المصالح ، مرفقة برائمه .

الفصل 138 :

1.138 1. يعاقب بغرامة تتراوح بين ثلاثة وأربعين ألف دينار صاحب رخصة الإستكشاف أو رخصة البحث أو امتياز الاستغلال الذي لم يصرح بوقوع حادث خطير يقع في حضائره أو لا يوفر فيها وسائل مقاومة التلوث والحرائق والوسائل الضرورية لتقديم العلاج الأولى لضحايا حوادث الشغل طبقاً لأحكام الفصل 59 من هذه المجلة .

2. يعاقب بغرامة تتراوح بين أربعين ألف دينار صاحب ترخيص إستكشاف أو رخصة إستكشاف يرفض أن يسلم للسلطة المانحة نسخة من الوثائق المتعلقة بجميع الأشغال طبقاً لأحكام الفقرة الخامسة من الفصل 9 والفقرة السابعة من الفصل 10 من هذه المجلة .

3. يعاقب بغرامة تتراوح بين خمسة وأربعين ألف دينار وبالسجن لمدة تتراوح بين ستة عشر يوماً إلى ثلاثة أشهر أو بإحدى العقوتين فقط كل من :

أ) يقدم عمداً معلومات غير صحيحة بهدف التمتع ببياناته رخصة إستكشاف أو بحث .

ب) يباشر بصفة غير شرعية أشغال إستكشاف أو بحث و/أو استغلال .

4. يعاقب بغرامة تتراوح بين ألف وعشرين ألف دينار وبالسجن لمدة تتراوح بين ثلاثة أشهر إلى عام كل من يعترض بطرق العنف على تنفيذ الأشغال التي تأمر بها الإدارة تلقائياً طبقاً للفصل 134 من هذه المجلة .

الفصل 139 . كل من صدر ضده عقاب من أجل مخالفة منصوص عليها بالفصل 138 من هذه المجلة ويعود إلى لرتكاب نفس المخالفة في أجل إثني عشر شهراً بداية من اليوم الذي أصبح فيه الحكم نهائياً ، يعاقب بأقصى العقوبات المنصوص عليها في ذلك الفصل .

ـ كل المعدات والتجهيزات والمواد والعربات المعدة للإستعمال فعلياً في إطار الإستكشاف والبحث والاستغلال .

ـ العربات السيارة التابعة للمصالح واللزامية لعمليات النقل .

العنوان الثامن

في مراقبة الإدارة لأنشطة

الاستكشاف والبحث والإستغلال

الفصل 131 . تخضع لمراقبة الإدارة لأنشطة الإستكشاف والبحث عن المحروقات واستغلالها وكذلك المكاتب والحضائر وتوابعها التي تباشر فيها هذه الأنشطة فيما يخص إحترام التراتيب الفنية والمدفأة على الحصول وسلامة الأعوان والمنشآت والسكنى والمباني ، علاوة على المراقبة التي تجريها المصالح الإدارية المختصة والمنصوص عليها في الأحكام القانونية والتراتيبية الجاري بها العمل .

تبادر مراقبة السلطة المانحة تحت إشراف الوزير المكلف بالمحروقات ومن قبل رئيس المصالح المكلفة بالمحروقات والأعوان الخاضعين لأوامره والمفوضين للفرض .

الفصل 132 . يخول للموظفين وأعوان المصالح المكلفة بالمحروقات الدخول بكل حرية لمكاتب صاحب الرخصة وحضاره وتوابعها . ويلزم صاحب الرخصة بأن يقدم لهم كل المعلومات والوثائق المتوفرة على عين المكان والمتعلقة بالأشغال التي هي في طور الإنجاز ون يوفر لهم جميع التسهيلات الازمة ل القيام بمهمتهم . كما يلزم صاحب الرخصة بتسخير المسؤولين عن الأشغال الذين تتأكد مساعدتهم بإصط召هم في زيارتهم .

الفصل 133 :

133. 1. يخول للسلطة المانحة أن تحجر كل من يكون مخالفًا لأحكام هذه المجلة واللتراتيب المتخذة لتطبيقها . دون إخلال بحق جبر الأضرار وبالعقوبات المنصوص عليها بالفصل 138 من هذه المجلة .

2. يمكن للسلطة المانحة ، بقطع النظر عن الاتيـعـات والـعـقـوبـات الـوارـدة بـأـحـكـامـ هـذـهـ المـجـلـةـ وـالـتـشـرـيعـ وـالـتـرـاتـيبـ الجـارـيـ بـسـاـعـةـ .ـ أـنـ تـأـمـرـ بـإـيقـافـ الأـشـغالـ فـورـاـ فيـ صـورـةـ وـقـوعـ مـخـالـفـاتـ خـطـيرـةـ تـمـسـ بـسـلـامـةـ الغـيرـ وـ/ـأـوـ المـوـارـدـ وـخـاصـيـةـ تـلـكـ الـتـيـ تـرـتـبـتـ بـعـدـ اـحـتـرـامـ إـجـراءـاتـ حـمـاـيـةـ الـبيـئةـ الـمـنـصـوصـ عـلـيـهـ بـدـرـاسـةـ التـأـثـيرـ عـلـىـ الـبيـئةـ كـمـاـ صـارـقـتـ عـلـيـهـ السـلـطـةـ المـخـتـصـةـ .ـ

الفصل 134 . يلزم صاحب الرخصة بالإمتناع للإجراءات التي تحددها له السلطة المانحة طبقاً لأحكام هذه المجلة واللتراتيب المتخذة لتطبيقها .

ويخول في الحالات المتأكدة أو في صورة رفض صاحب الرخصة الإمتناع لأوامر رئيس المصالح المكلفة بالمحروقات تنفيذ الإجراءات الازمة تلقائياً من قبل هذه المصالح على نفقة صاحب الرخصة . وهي صورة خطيرة داهم يتخد أعوان المصالح المكلفة بالمحروقات فوراً الإجراءات الضرورية لوضع حد للخطر ويمكنهم ، عند الاقتضاء ، أن يطلبوا من السلط المحلية القيام بجميع التسخيرات الازمة لهذا الغرض وتكون المعايير المعهود بها في إطار هذه العمليات على نفقة صاحب الرخصة .

الفصل 135 . لا يستحق صاحب الرخصة أي غرامة لغير أي ضرر ناتج عن تنفيذ الإجراءات التي تأمر بها الإدارة طبقاً لاحكام هذه المجلة .

الدوائر والائرارات

وزارة الداخلية

وزارة العدل

أمر عدد 1742 لسنة 1999 مؤرخ في 9 أوت 1999 يتعلق بإحداث معتمدية جديدة بولاية جندوبة وبنقح الأمر عدد 543 لسنة 1996 المؤرخ في أول أفريل 1996.

إن رئيس الجمهورية،
باقتراب من وزير الداخلية،

بعد الاطلاع على الأمر المؤرخ في 21 جوان 1956 المتعلق بالتنظيم الإداري لتراب الجمهورية وعلى جميع النصوص التي نصحته أو تعمته وخاصة القانون عدد 104 لسنة 1983 المؤرخ في 3 ديسمبر 1983، وعلى الأمر عدد 543 لسنة 1996 المؤرخ في أول أفريل 1996 المتعلق بضبط عدد وتنمية معتمديات ولايات الجمهورية، وعلى رأي المحكمة الإدارية،

يصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول . أحدثت بولاية جندوبة معتمدية جديدة يطلق عليها اسم معتمدية بلطة . بوعوان.

الفصل 2 . نقح الأمر المشار إليه أعلاه عدد 543 لسنة 1996 المؤرخ في أول أفريل 1996 بالنسبة لولاية جندوبة كما يلي :
تشتمل ولاية جندوبة على 9 معتمديات وهي : جندوبة، جندوبة الشمالية، بوسالم، طبرقة، عين دراهم، فرنانة، غار الدماء، وادي مليز، بلطة . بوعوان.
الفصل 3 . وزير الداخلية مكلف بتنفيذ هذا الأمر الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.
تونس في 9 أوت 1999.

زين العابدين بن علي

أمر عدد 1769 لسنة 1999 مؤرخ في 11 أوت 1999 يتعلق بإحداث محكمة استئناف بنابل.

إن رئيس الجمهورية،
باقتراب من وزير العدل،

بعد الاطلاع على القانون عدد 29 لسنة 1967 المؤرخ في 14 جويلية 1967، المتعلق بنظام القضاء وال المجلس الأعلى للقضاء والقانون الأساسي للقضاء، وعلى جميع النصوص التي نصحته أو تعمته، آخرها القانون عدد 9 لسنة 1991 المؤرخ في 25 فيفري 1991 وخاصة على الفصل 1 منه، وعلى الأمر عدد 950 لسنة 1976 المؤرخ في 5 نوفمبر 1976 المتعلق بضبط قانون إطارات وزارة العدل وعلى جميع النصوص التي نصحته أو تعمته،

و على الأمر عدد 1330 لسنة 1992 المؤرخ في 20 جويلية 1992 المتعلق بتنظيم وزارة العدل،

و على رأي المحكمة الإدارية،
يصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول . أحدثت محكمة استئناف بنابل يشمل نظرها ما يستأنف من الأحكام الصادرة عن المحكمتين الاستثنائيتين بقرنطالية وزغوان، وتحدد اختصاصها الحكمي النصوص الجاري بها العمل.

الفصل 2 . يضبط وزير العدل بمقتضى قرار تاريخ فتح المحكمة المذكورة.

الفصل 3 . وزير العدل مكلف بتنفيذ هذا الأمر الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.
تونس في 11 أوت 1999.

زين العابدين بن علي

وزارة الدفاع الوطني

تسمية

بمقتضى أمر عدد 1770 لسنة 1999 مؤرخ في 12 أوت 1999.

يسما العميد عبد الجليل عبان، وكيل الدولة لدى المحكمة العسكرية الدائمة بتونس، مساعدًا أولاً لوكيل العام مدير القضاء العسكري بدابة من غرة أكتوبر 1999.

أمر عدد 1743 لسنة 1999 مؤرخ في 2 أوت 1999 يتعلق بتفعيل صلوحية قطع أرض مصنفة ضمن مناطق الصيانة والمناطق الفلاحية الأخرى وتحوير حدود مناطق الصيانة للأراضي الفلاحية بولاية نابل.

إن رئيس الجمهورية،
باقتراب من وزير الفلاحة،

بعد الاطلاع على القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983، المتعلق بحماية الأراضي الفلاحية المنقح والمتمم بالقانون عدد 45 لسنة 1990 المؤرخ في 23 أفريل 1990 وبالقانون عدد 104 لسنة 1996 المؤرخ في 25 نوفمبر 1996،

وعلى الأمر عدد 754 لسنة 1986 المورخ في 29 جويلية 1986، المتعلق بضبط مناطق الصيانة بالأراضي الفلاحية لولاية سليانة، وعلى رأي اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية المنعقدة بتاريخ 2 مارس 1999، وعلى رأي وزيري المالية والتنمية الاقتصادية، وعلى رأي المحكمة الإدارية،

يصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول . تحدث منطقة سقوية عمومية بعين بيوش من معتمدية سليانة الشمالية، ولاية سليانة على مساحة ثمانية وخمسين هكتارا (58 هك) يحدها شريط أحمر بنسخة الخريطة بمقاييس 1/50.000 الملحقة بهذا الأمر.

الفصل 2 . لا يمكن بأي حال من الأحوال أن تتفوّق جملة مساحة القطع الراجعة إلى مالك واحد بعد طرح المساحة المسلمة مجاناً للدولة بعنوان المساهمة العينية في التمويلات العمومية بعين بيوش من معتمدية (10 هك) من الأراضي السقوية ولا أن تقل عن هكتار واحد (1 هك) بالنسبة لكافلار المنطقة.

الفصل 3 . تعين المساهمة في التمويلات العمومية المنصوص عليها بالفصل 2 من القانون عدد 18 لسنة 1963 المورخ في 27 ماي 1963 المشار إليه أعلاه والواقعة في المنطقة السقوية العمومية بعين بيوش بخمسة وسبعين وخمسون دينارا (557 دينار) للهكتار الواحد بالنسبة للأراضي السقوية.

وتتفوّق قيمة هذه المساهمة إجبارياً وبطريق الأولوية عينا (أرضاً) بالنسبة لجميع المالكين لأراضٍ داخل المنطقة تفوق مساحتها الجملية الحد الأقصى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

وتتفوّق القيمة المذكورة إجبارياً نقداً أو عيناً باختيار المالك في صورة تراوح مساحة الأرض المملوكة بين الحد الأقصى والحد الأدنى المعينين بالفصل 2 من هذا الأمر.

ولا يمكن أن تكون المساحة الباقيّة بعد المساهمة عيناً أقل من الحد الأدنى.

الفصل 4 . ترتب المنطقة السقوية العمومية المذكورة بالفصل الأول من هذا الأمر ضمن مناطق التحثير المنصوص عليها بالفصل الرابع من القانون عدد 87 لسنة 1983 المورخ في 11 نوفمبر 1983 المشار إليه أعلاه وتحور خريطة حماية الأراضي الفلاحية لولاية سليانة المصادر علىها بمقتضى الأمر عدد 754 لسنة 1986 المورخ في 29 جويلية 1986 طبقاً لنسخة الخريطة المشار إليها بالفصل الأول من هذا الأمر.

الفصل 5 . وزراء الفلاحة والمالية والتنمية الاقتصادية، مكلفوون كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا الأمر الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

تونس في 9 أوت 1999.

زين العابدين بن علي

وعلى القانون عدد 122 لسنة 1994 المورخ في 28 نوفمبر 1994، المتعلق بإصدار مجلة التهيئة الترابية والتعمير، وعلى الأمر عدد 386 لسنة 1984 المورخ في 17 أفريل 1984 المتعلق بتركيب وطرق سير اللجان الفنية الاستشارية الجهوية للأراضي الفلاحية كما وقع تنفيذه بالأمر عدد 2600 لسنة 1993 المورخ في 20 ديسمبر 1993 وبالأمر عدد 2256 لسنة 1998 المورخ في 16 نوفمبر 1998،

وعلى الأمر عدد 104 لسنة 1986 المورخ في 6 جانفي 1986 المتعلق بضبط مناطق الصيانة للأراضي الفلاحية بولاية نابل، وعلى رأي اللجنة الفنية الاستشارية الجهوية للأراضي الفلاحية التابعة لولاية نابل المضمّن بمحضر جلستيها المزمعتين في 6 أكتوبر 1998 و27 جانفي 1999،

وعلى رأي المحكمة الإدارية،

يصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول . يتم تغيير صلوحية قطع الأرض المصنفة ضمن مناطق الصيانة والمناطق الفلاحية الأخرى والكافلة بمنطقة عين كميشة معتمدية نابل والتي تمسح جميلا 34 هك 45 آرا 73 صنتيارا والمبيبة بالمثال المرفق بهذا الأمر، وذلك لغرض إقامة منطقة صناعية. وتحور، تبعاً لذلك حدود مناطق الصيانة للأراضي الفلاحية بولاية نابل التي ضبطها الأمر عدد 104 لسنة 1986 المورخ في 16 جانفي 1986 وفقاً للمثال المنصوص عليه أعلاه

الفصل 2 . يجب أن تؤخذ بعين الاعتبار أمثلة التهيئة العمرانية الأحكام الواردة بهذا الأمر.

الفصل 3 . وزيرا الداخلية والفالاحة مكلفان كا، فيما يخصه بتنفيذ هذا الأمر الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

تونس في 2 أوت 1999.

زين العابدين بن علي

أمر عدد 1744 لسنة 1999 مورخ في 9 أوت 1999 يتعلق بإحداث منطقة سقوية عمومية بعين بيوش من معتمدية سليانة الشمالية بولاية سليانة.

إن رئيس الجمهورية،

باقتراح من وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المورخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المورخ في 16 شيفري 1971،

وعلى القانون عدد 87 لسنة 1983 المورخ في 11 نوفمبر 1983، المتعلق بحماية الأراضي الفلاحية المنقح والمتمم بالقانون عدد 45 لسنة 1990 المورخ في 23 أفريل 1990 وبالقانون عدد 114 لسنة 1996 المورخ في 25 نوفمبر 1996،

وعلى الأمر عدد 24 لسنة 1965 المورخ في 21 جانفي 1965، المتعلق بضبط تركيبة اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية واحتصاصاتها المنقح بالأمر عدد 751 لسنة 1998 المؤرخ في 30 مارس 1998،

أمر عدد 1745 لسنة 1999 مورخ في 9 أوت 1999 يتعلق بإحداث منطقة سقوية عمومية بسيدي عيش من معتمدية كسرى بولاية سليانة.

إن رئيس الجمهورية،
باقتراح من وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المورخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المورخ في 16 فيفري 1971.

وعلى القانون عدد 87 لسنة 1983 المورخ في 11 نوفمبر 1983، المتعلق بحماية الأراضي الفلاحية المنقح والمتمم بالقانون عدد 45 لسنة 1990 المورخ في 23 أفريل 1990 وبالقانون عدد 104 لسنة 1996 المورخ في 25 نوفمبر 1996،

وعلى الأمر عدد 24 لسنة 1965 المورخ في 21 جانفي 1965، المتعلق بضبط مناطق الصيانة بالأراضي الفلاحية لولاية سليانة واحتصاصاتها المنقح بالأمر عدد 751 لسنة 1998 المورخ في 30 مارس 1998،

وعلى الأمر عدد 754 لسنة 1986 المورخ في 29 جويلية 1986، المتعلق بضبط مناطق الصيانة بالأراضي الفلاحية لولاية سليانة

وعلى رأي اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية المنعقدة بتاريخ 2 مارس 1999،

وعلى رأي وزيري المالية والتنمية الاقتصادية،

وعلى رأي المحكمة الإدارية،

يصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول . تحدث منطقة سقوية عمومية بسيدي عيش من معتمدية كسرى ، ولاية سليانة على مساحة أربعين هكتارا (40 هك) يحدها شريط أحمر بنسخة الخريطة بمقاييس 1/50.000 الملحة بهذا الأمر

الفصل 2 . لا يمكن بأي حال من الأحوال أن تتفوق جملة مساحة القطع الراجعة إلى مالك واحد بعد طرح المساحة المسلمة مجانا للدولة بعنوان المساهمة العينية في التمويلات العمومية عشرة هكتارات (10 هك) من الأراضي السقوية ولا أن تقل عن هكتار واحد (1 هك) بالنسبة للكامل المنطقة.

الفصل 3 . تعين المساهمة في التمويلات العمومية المنصوص عليها بالفصل 2 من القانون عدد 18 لسنة 1963 المورخ في 27 ماي 1963 المشار إليه أعلاه والواقعة في المنطقة السقوية العمومية بسيدي عيش بأربعون هكتارا (476 دينار) للهكتار الواحد بالنسبة للأراضي السقوية.

وتدفع قيمة هذه المساهمة إجباريا وبطريق الأولوية عينا (أرضا) بالنسبة لجميع المالكين للأراضي داخل المنطقة تفوق مساحتها الجملية الحد الأقصى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

وتدفع القيمة المذكورة إجباريا نقدا بالنسبة لجميع المالكين للأراضي داخل المنطقة تكون مساحتها الجملية دون الحد الأدنى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

كما تدفع القيمة المذكورة نقدا أو عينا باختيار المالك في سورة تراوح مساحة الأرضي المملوكة بين الحد الأقصى والحد الأدنى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

ولا يمكن أن تكون المساحة الباقية بعد المساهمة عينا أقل من الحد الأدنى.

الفصل 4 . ترتتب المنطقة السقوية العمومية المذكورة بالفصل الأول من هذا الأمر ضمن مناطق التحثير المنصوص عليها بالفصل الرابع من القانون عدد 87 لسنة 1983 المورخ في 11 نوفمبر 1983 المشار إليه أعلاه وتحور خريطة حماية الأراضي الفلاحية لولاية سليانة المصادر علىها بمقتضى الأمر عدد 754 لسنة 1986 المورخ في 29 جويلية 1986 طبقا لنسخة الخريطة المشار إليها بالفصل الأول من هذا الأمر.

الفصل 5 . وزراء الفلاحة والمالية والتنمية الاقتصادية، مكلفو كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا الأمر الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

تونس في 9 أوت 1999.

زين العابدين بن علي

أمر عدد 1746 لسنة 1999 مورخ في 9 أوت 1999 يتعلق بإحداث منطقة سقوية عمومية بوسنinet II من معتمدية القصرين الجنوبية بولاية القصرين.

إن رئيس الجمهورية.

باقتراح من وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المورخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المورخ في 16 فيفري 1971،

وعلى القانون عدد 87 لسنة 1983 المورخ في 11 نوفمبر 1983، المتعلق بحماية الأراضي الفلاحية المنقح والمتمم بالقانون عدد 45 لسنة 1990 المورخ في 23 أفريل 1990 وبالقانون عدد 104 لسنة 1996 المورخ في 25 نوفمبر 1996،

وعلى الأمر عدد 24 لسنة 1965 المورخ في 21 جانفي 1965، المتعلق بضبط ترکيبة اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية واحتصاصاتها المنقح بالأمر عدد 751 لسنة 1998 المورخ في 30 مارس 1998.

وعلى الأمر عدد 136 لسنة 1988 المورخ في 28 جانفي 1988، المتعلق بضبط مناطق الصيانة بالأراضي الفلاحية لولاية القصرين،

وعلى رأي اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية المنعقدة بتاريخ 2 مارس 1999،

وعلى رأي وزيري المالية والتنمية الاقتصادية،

وعلى رأي المحكمة الإدارية،

يصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول . تحدث منطقة سقوية عمومية بوسنinet II من معتمدية القصرين الجنوبية، ولاية القصرين على مساحة سبعة وخمسين هكتارا (57 هك) يحدها شريط أحمر بنسخة الخريطة بمقاييس 1/50.000 الملحة بهذا الأمر.

الفصل 2 . لا يمكن بأي حال من الأحوال أن تتفوق جملة مساحة القطع الراجعة إلى مالك واحد بعد طرح المساحة المسلمة مجانا للدولة بعنوان المساهمة العينية في التمويلات العمومية عشرة هكتارات (10 هك) من الأراضي السقوية ولا أن تقل عن هكتار واحد (1 هك) بالنسبة للكامل المنطقة.

وعلى رأي اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية المنعقدة بتاريخ 2 مارس 1999،
وعلى رأي وزير المالية والتنمية الاقتصادية،
وعلى رأي المحكمة الإدارية،
يصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول . تحدث منطقة سقوية عمومية بالخربوبة II من معتمدية قعفور، ولاية سليانة على مساحة واحد وثلاثين هكتارا (31 هك) يحدوها شريط أحمر بنسخة الخريطة بمقاييس 1/50.000 الملحقة بهذا الأمر.

الفصل 2 . لا يمكن بأي حال من الأحوال أن تتفوّق جملة مساحة القطع الراجعة إلى مالك واحد بعد طرح المساحة المسلمة مجاناً للدولة بعنوان المساهمة العينية في التمويلات العمومية عشرة هكتارات (10 هك) من الأرضي السقوية ولا أن تقل عن هكتار واحد (1 هك) بالنسبة لكافل المنطقة.

الفصل 3 . تعين المساهمة في التمويلات العمومية المنصوص عليها بالفصل 2 من القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963 المشار إليه أعلاه والواقعة في المنطقة السقوية العمومية بالخربوبة II بسبعيناً وثلاثة وثلاثين دينارا (733 دينار) للهكتار الواحد بالنسبة للأراضي السقوية.

وتدفع قيمة هذه المساهمة إجباريا وبطريق الأولوية عينا (أرضا) بالنسبة لجميع المالكين لأراضٍ داخل المنطقة تفوق مساحتها الجملية الحد الأقصى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

وتدفع القيمة المذكورة إجباريا بالنسبة لجميع المالكين لأراضٍ داخل المنطقة تكون مساحتها الجملية دون الحد الأدنى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

كما تدفع القيمة المذكورة نقداً أو عيناً باختيار المالك في صورة تراوح مساحة الأرضي المملوكة بين الحد الأقصى والحد الأدنى المعينين بالفصل 2 من هذا الأمر.

ولا يمكن أن تكون المساحة الباقية بعد المساهمة عيناً أقل من الحد الأدنى.

الفصل 4 . ترتيب المنطقة السقوية العمومية المذكورة بالفصل الأول من هذا الأمر ضمن مناطق التحثير المنصوص عليها بالفصل الرابع من القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983 المشار إليه أعلاه وتحور خريطة حماية الأراضي الفلاحية لولاية القصرين المصادق عليها بمقتضى الأمر عدد 754 لسنة 1986 المؤرخ في 29 جويلية 1986 طبقاً لنسخة الخريطة المشار إليها بالفصل الأول من هذا الأمر.

الفصل 5 . وزراء الفلاحة والمالية والتنمية الاقتصادية، مكلفوں كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا الأمر الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية. تونس في 9 أوت 1999.

زين العابدين بن علي

أمر عدد 1748 لسنة 1999 مؤرخ في 9 أوت 1999 يتعلق بإحداث منطقة سقوية عمومية بالقطبيطير من معتمدية بوحجلة بولاية القيروان.

إن رئيس الجمهورية،

باقتراح من وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971،

الفصل 3 . تعين المساهمة في التمويلات العمومية المنصوص عليها بالفصل 2 من القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963 المشار إليه أعلاه والواقعة في المنطقة السقوية العمومية بوسنيت II بثلاثة دينارا (300 دينار) للهكتار الواحد بالنسبة للأراضي السقوية.

وتدفع قيمة هذه المساهمة إجباريا وبطريق الأولوية عينا (أرضا) بالنسبة لجميع المالكين لأراضٍ داخل المنطقة تفوق مساحتها الجملية الحد الأقصى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

وتدفع القيمة المذكورة إجباريا نقداً بالنسبة لجميع المالكين لأراضٍ داخل المنطقة تكون مساحتها الجملية دون الحد الأدنى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

كما تدفع القيمة المذكورة نقداً أو عيناً باختيار المالك في صورة تراوح مساحة الأرضي المملوكة بين الحد الأقصى والحد الأدنى المعينين بالفصل 2 من هذا الأمر.

ولا يمكن أن تكون المساحة الباقية بعد المساهمة عيناً أقل من الحد الأدنى.

الفصل 4 . ترتيب المنطقة السقوية العمومية المذكورة بالفصل الأول من هذا الأمر ضمن مناطق التحثير المنصوص عليها بالفصل الرابع من القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983 المشار إليه أعلاه وتحور خريطة حماية الأراضي الفلاحية لولاية القصرين المصادق عليها بمقتضى الأمر عدد 136 لسنة 1988 المؤرخ في 28 جانفي 1988 طبقاً لنسخة الخريطة المشار إليها بالفصل الأول من هذا الأمر.

الفصل 5 . وزراء الفلاحة والمالية والتنمية الاقتصادية، مكلفوں كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا الأمر الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية. تونس في 9 أوت 1999.

زين العابدين بن علي

أمر عدد 1747 لسنة 1999 مؤرخ في 9 أوت 1999 يتعلق بإحداث منطقة سقوية عمومية بالخربوبة II من معتمدية قعفور بولاية سليانة. إن رئيس الجمهورية،

باقتراح من وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971،

وعلى القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983، المتعلق بحماية الأراضي الفلاحية المنقح والمتمم بالقانون عدد 45 لسنة 1990 المؤرخ في 23 أفريل 1990 وبالقانون عدد 104 لسنة 1996 المؤرخ في 25 نوفمبر 1996.

وعلى الأمر عدد 24 لسنة 1965 المؤرخ في 21 جانفي 1965، المتعلق بضبط تركيبة اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية واختصاصاتها المنقح بالأمر عدد 751 لسنة 1998 المؤرخ في 30 مارس 1998،

وعلى الأمر عدد 754 لسنة 1986 المؤرخ في 29 جويلية 1986، المتعلق بضبط مناطق الصيانة بالأراضي الفلاحية لولاية سليانة،

الفصل 5 . وزراء الفلاحة والمالية والتنمية الاقتصادية، مكلفوون كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا الأمر الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.
تونس في 9 أوت 1999.

زين العابدين بن علي

أمر عدد 1749 لسنة 1999 مؤرخ في 9 أوت 1999 يتعلق بإحداث منطقة سقوية عمومية بالحباز من معتمدية القิروان الجنوبية بولاية القิروان.

إن رئيس الجمهورية،

باقتراح من وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتتم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971،

وعلى القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983، المتعلق بحماية الأراضي الفلاحية المنقح والمتتم بالقانون عدد 45 لسنة 1990 المؤرخ في 23 أفريل 1990 وبالقانون عدد 104 لسنة 1996 المؤرخ في 25 نوفمبر 1996،

وعلى الأمر عدد 24 لسنة 1965 المؤرخ في 21 جانفي 1965، المتعلق بضبط تركيبة اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية واحتصاصاتها المنقح بالأمر عدد 751 لسنة 1998 المؤرخ في 30 مارس 1998،

وعلى الأمر عدد 1315 لسنة 1986 المؤرخ في 18 ديسمبر 1986، المتعلق بضبط مناطق الصيانة بالأراضي الفلاحية لولاية القิروان،

وعلى رأي اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية المنعقدة بتاريخ 2 مارس 1999،

وعلى رأي وزير المالية والتنمية الاقتصادية،

وعلى رأي المحكمة الإدارية،

يصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول . تحدث منطقة سقوية عمومية بالحباز من معتمدية القิروان الجنوبية، ولاية القิروان على مساحة سبعة وخمسين هكتارا (57هـ) يحدها شريط أحمر بنسخة الخريطة بمقاييس 1/50.000 الملحة بهذا الأمر.

الفصل 2 . لا يمكن بأي حال من الأحوال أن تتفوق جملة مساحة القطع الراجعة إلى مالك واحد بعد طرح المساحة المسلمة مجاناً للدولة بعنوان المساهمة العينية في التمويلات العمومية إثنا عشر هكتارا (12 هـ) من الأراضي السقوية ولا أن تقل عن خمسين آرا (50 آر) بالنسبة لكافل المنقة.

الفصل 3 . تعين المساهمة في التمويلات العمومية المنصوص عليها بالفصل 2 من القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963 المشار إليه أعلىه والواقعة في المنطقة السقوية العمومية بالحباز بخمسة وعشرون دينارا (520 دينار) للهكتار الواحد بالنسبة للأراضي السقوية. وتدفع قيمة هذه المساهمة إجبارياً وبطريق الأولوية عينا (أرضاً) بالنسبة لجميع المالكين لأراضٍ داخل المنقة تفوق مساحتها الجعلية الحد الأقصى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

وعلى القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983، المتعلق بحماية الأراضي الفلاحية المنقح والمتتم بالقانون عدد 45 لسنة 1990 المؤرخ في 23 أفريل 1990 وبالقانون عدد 104 لسنة 1996 المؤرخ في 25 نوفمبر 1996،

وعلى الأمر عدد 24 لسنة 1965 المؤرخ في 21 جانفي 1965، المتعلق بضبط تركيبة اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية واحتصاصاتها المنقح بالأمر عدد 751 لسنة 1998 المؤرخ في 30 مارس 1998،

وعلى رأي رئيس الجمهورية، المتعلق بضبط مناطق الصيانة بالأراضي الفلاحية لولاية القิروان،

وعلى رأي اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية المنقدة بتاريخ 2 مارس 1999،

وعلى رأي وزير المالية والتنمية الاقتصادية،

وعلى رأي المحكمة الإدارية،

يصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول . تحدث منطقة سقوية عمومية بالقطبيطير من معتمدية بوحجلة، ولاية القิروان على مساحة ثمانية وسبعين هكتارا (78 هـ) يحدها شريط أحمر بنسخة الخريطة بمقاييس 1/50.000 الملحة بهذا الأمر.

الفصل 2 . لا يمكن بأي حال من الأحوال أن تتفوق جملة مساحة القطع الراجعة إلى مالك واحد بعد طرح المساحة المسلمة مجاناً للدولة بعنوان المساهمة العينية في التمويلات العمومية إثنا عشر هكتارا وخمسون آرا (12 هـ 50 آر) من الأراضي السقوية ولا أن تقل عن هكتار واحد وعشرون آرا (1 هـ 20 آر) بالنسبة لكامل المنقة.

الفصل 3 . تعين المساهمة في التمويلات العمومية المنصوص عليها بالفصل 2 من القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963 المشار إليه أعلىه والواقعة في المنطقة السقوية العمومية بالقطبيطير بأربعمائة وثلاثة وتسعون دينارا (493 دينار) للهكتار الواحد بالنسبة للأراضي السقوية.

وتدفع قيمة هذه المساهمة إجبارياً وبطريق الأولوية عينا (أرضاً) بالنسبة لجميع المالكين لأراضٍ داخل المنقة تفوق مساحتها الجعلية الحد الأقصى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

وتدفع القيمة المذكورة إجبارياً نقداً بالنسبة لجميع المالكين لأراضٍ داخل المنقة تكون مساحتها الجعلية دون الحد الأدنى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

كما تدفع القيمة المذكورة نقداً أو عيناً باختيار المالك في صورة تراوح مساحة الأرض المملوكة بين الحد الأقصى والحد الأدنى المعينين بالفصل 2 من هذا الأمر.

ولا يمكن أن تكون المساحة الباقيه بعد المساهمة عيناً أقل من الحد الأدنى.

الفصل 4 . ترتب المنطقة السقوية العمومية المذكورة بالفصل الأول من هذا الأمر ضمن مناطق التجثير المنصوص عليها بالفصل الرابع من القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983 المشار إليه أعلىه وتحور خريطة حماية الأراضي الفلاحية لولاية القิروان المصادق عليها بمقتضى الأمر عدد 1315 لسنة 1986 المؤرخ في 18 ديسمبر 1986 طبقاً لنسخة الخريطة المشار إليها بالفصل الأول من هذا الأمر.

الفصل 2 . لا يمكن بأي حال من الأحوال أن تتفوق جملة مساحة القطع الراجعة إلى مالك واحد بعد طرح المساحة المسلمة جانا للدولة بعنوان المساهمة العينية في التمويلات العمومية اثنا عشر هكتارا وخمسين آرا (12 هك 50 آر) من الأرضي السقوية ولا أن تقل عن هكتار واحد (1 هك) بالنسبة لكامل المنطقة.

الفصل 3 . تعين المساهمة في التمويلات العمومية المنصوص عليها بالفصل 2 من القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963 المشار إليه أعلاه والواقعة في المنطقة السقوية العمومية بكمية موسى II بمائتين وستة وعشرين دينارا (229 دينار) للهكتار الواحد بالنسبة للأراضي السقوية.

وتدفع قيمة هذه المساهمة إجباريا وبطريق الأولوية عينا (أرض) بالنسبة لجميع المالكين لأراض داخل المنطقة تفوق مساحتها الجعلية الحد الأقصى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

وتدفع القيمة المذكورة إجباريا نقدا أو عينا ب اختيار المالك في صورة تراوح مساحة الأرضي المملوكة بين الحد الأقصى والحد الأدنى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

كما تدفع القيمة المذكورة نقدا أو عينا ب اختيار المالك في صورة تراوح مساحة الأرضي المملوكة بين الحد الأقصى والحد الأدنى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

ولا يمكن أن تكون المساحة الباقيه بعد المساهمة عينا أقل من الحد الأدنى.

الفصل 4 . ترتيب المنطقة السقوية العمومية المذكورة بالفصل الأول من هذا الأمر ضمن مناطق التحثير المنصوص عليها بالفصل الرابع من القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983 المشار إليه أعلاه وتحور خريطة حماية الأراضي الفلاحية لولاية القصرين المصادق عليها بمقتضى الأمر عدد 136 لسنة 1988 المؤرخ في 28 جانفي 1988 طبقا لنسخة الخريطة المشار إليها بالفصل الأول من هذا الأمر.

الفصل 5 . وزراء الفلاحة والمالية والتنمية الاقتصادية، مكلفوون كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا الأمر الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

تونس في 9 أوت 1999.

زين العابدين بن علي

أمر عدد 1751 لسنة 1999 مؤرخ في 9 أوت 1999 يتعلق بإحداث منطقة سقوية عمومية بحرشان من معتمدية بئر الحفي بولاية سيدي بوزيد.

إن رئيس الجمهورية،

باقتراح من وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971،

وعلى القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983، المتعلق بحماية الأراضي الفلاحية المنقح والمتمم بالقانون عدد 45 لسنة 1990 المؤرخ في 23 أفريل 1990 وبالقانون عدد 104 لسنة 1996 المؤرخ في 25 نوفمبر 1996،

وعلى الأمر عدد 24 لسنة 1965 المؤرخ في 21 جانفي 1965، المتعلق بضبط مناطق الصيانة بالأراضي الفلاحية لولاية القصرين، واحتصاصاتها المنقح بالأمر عدد 751 لسنة 1998 المؤرخ في 30 مارس 1998،

وعلى الأمر عدد 136 لسنة 1988 المؤرخ في 28 جانفي 1988، المتعلق بضبط مناطق الصيانة بالأراضي الفلاحية لولاية القصرين، وعلى رأي اللجنة الوطنية الإستشارية لمناطق السقوية العمومية المنعقدة بتاريخ 2 مارس 1999،

وتدفع القيمة المذكورة إجباريا نقدا بالنسبة لجميع المالكين للأراضي داخل المنطقة تكون مساحتها الجعلية دون الحد الأدنى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

كما تدفع القيمة المذكورة نقدا أو عينا ب اختيار المالك في صورة تراوح مساحة الأرضي المملوكة بين الحد الأقصى والحد الأدنى، المعينين بالفصل 2 من هذا الأمر.

ولا يمكن أن تكون المساحة الباقيه بعد المساهمة عينا أقل من الحد الأدنى.

الفصل 4 . ترتيب المنطقة السقوية العمومية المذكورة بالفصل الأول من هذا الأمر ضمن مناطق التحثير المنصوص عليها بالفصل الرابع من القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983 المشار إليه أعلاه وتحور خريطة حماية الأرضي الفلاحية لولاية القصرين المصادق عليها بمقتضى الأمر عدد 1315 لسنة 1986 المؤرخ في 18 ديسمبر 1986 طبقا لنسخة الخريطة المشار إليها بالفصل الأول من هذا الأمر.

الفصل 5 . وزراء الفلاحة والمالية والتنمية الاقتصادية، مكلفوون كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا الأمر الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

تونس في 9 أوت 1999.

زين العابدين بن علي

أمر عدد 1750 لسنة 1999 مؤرخ في 9 أوت 1999 يتعلق بإحداث منطقة سقوية عمومية بكمية موسى II من معتمدية القصرين الجنوبية بولاية القصرين.

إن رئيس الجمهورية،

باقتراح من وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971،

وعلى القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983، المتعلق بحماية الأرضي الفلاحية المنقح والمتمم بالقانون عدد 45 لسنة 1990 المؤرخ في 23 أفريل 1990 وبالقانون عدد 104 لسنة 1996 المؤرخ في 25 نوفمبر 1996،

وعلى الأمر عدد 24 لسنة 1965 المؤرخ في 21 جانفي 1965، المتعلق بضبط مناطق الصيانة بالأراضي الفلاحية لولاية القصرين، واحتصاصاتها المنقح بالأمر عدد 751 لسنة 1998 المؤرخ في 30 مارس 1998،

وعلى الأمر عدد 136 لسنة 1988 المؤرخ في 28 جانفي 1988، المتعلق بضبط مناطق الصيانة بالأراضي الفلاحية لولاية القصرين، وعلى رأي اللجنة الوطنية الإستشارية لمناطق السقوية العمومية المنعقدة بتاريخ 2 مارس 1999،

وعلى رأي وزيري المالية والتنمية الاقتصادية،

وعلى رأي المحكمة الإدارية،

يصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول . تحدث منطقة سقوية عمومية بكمية موسى II من معتمدية القصرين الجنوبية، ولاية القصرين على مساحة تسعه وتسعين هكتارا (99 هك) يحدها شريط أحمر بنسخة الخريطة بمقياس 1/50.000 الملحة بهذا الأمر.

وعلى القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983، المتعلق بحماية الأراضي الفلاحية المنقح والمتمم بالقانون عدد 45 لسنة 1990 المؤرخ في 23 أبريل 1990 وبالقانون عدد 104 لسنة 1996 المؤرخ في 25 نوفمبر 1996.

وعلى الأمر عدد 24 لسنة 1965 المؤرخ في 21 جانفي 1965، المتعلق بضبط تركيبة اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية واختصاصاتها المنقح بالأمر عدد 751 لسنة 1998 المؤرخ في 30 مارس 1998.

وعلى الأمر عدد 754 لسنة 1986 المؤرخ في 29 جويلية 1986، المتعلق بضبط مناطق الصيانة بالأراضي الفلاحية لولاية سليانة، وعلى رأي اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية المنعقدة بتاريخ 2 مارس 1999.

وعلى رأي وزير المالية والتنمية الاقتصادية، وعلى رأي المحكمة الإدارية، يصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول . تحدث منطقة سقوية عمومية بالدخلة من معتمدية برقو، ولاية سليانة على مساحة سبعة وأربعين هكتارا (47 هك) يحدها شريط أحمر بنسخة الخريطة بمقاييس 1/50.000 الملحقة بهذا الأمر.

الفصل 2 . لا يمكن بأي حال من الأحوال أن تتفوق جملة مساحة القطع الراجعة إلى مالك واحد بعد طرح المساحة المسماة مجاناً للدولة بعنوان المساهمة العينية في التمويلات العمومية عشرة هكتارات (10 هك) من الأراضي السقوية ولا أن تقل عن هكتار واحد (1 هك) بالنسبة لكامل المنطقة.

الفصل 3 . تعين المساهمة في التمويلات العمومية المنصوص عليها بالفصل 2 من القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963 المشار إليه أعلاه والواقعة في المنطقة السقوية العمومية بالدخلة بأربعون واحد وأربعين دينارا (441 دينار) للهكتار الواحد بالنسبة للأراضي السقوية.

وتدفع قيمة هذه المساهمة إجباريا وبطريق الأولوية عينا (أرض) بالنسبة لجميع المالكين لأراض داخل المنطقة تفوق مساحتها الجملية الحد الأقصى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

وتدفع القيمة المذكورة إجباريا نقدا أو عينا باختيار المالك في صورة تراوح داخل المنطقة تكون مساحتها الجملية دون الحد الأدنى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

كما تدفع القيمة المذكورة نقدا أو عينا باختيار المالك في صورة تراوح مساحة الأرض المملوكة بين الحد الأقصى والحد الأدنى المعينين بالفصل 2 من هذا الأمر.

ولا يمكن أن تكون المساحة الباقيه بعد المساهمة عينا أقل من الحد الأدنى.

الفصل 4 . ترتيب المنطقة السقوية العمومية المذكورة بالفصل الأول من هذا الأمر ضمن مناطق التحثير المنصوص عليها بالفصل الرابع من القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983 المشار إليه أعلاه وتحور خريطة حماية الأراضي الفلاحية لولاية سليانة المصادر عليها بمقتضى الأمر عدد 754 لسنة 1986 المؤرخ في 29 جويلية 1986 طبقا لنسخة الخريطة المشار إليها بالفصل الأول من هذا الأمر.

الفصل 5 . وزراء الفلاحة والمالية والتنمية الاقتصادية، مكلفو كل فيما يخصه، بتتنفيذ هذا الأمر الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية. تونس في 9 أوت 1999.

زين العابدين بن علي

وعلى الأمر عدد 137 لسنة 1988 المؤرخ في 28 جانفي 1988، المتعلق بضبط مناطق الصيانة بالأراضي الفلاحية لولاية سيدي بوزيد، وعلى رأي اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية المنعقدة بتاريخ 2 مارس 1999،

وعلى رأي وزير المالية والتنمية الاقتصادية،

وعلى رأي المحكمة الإدارية،

يصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول . تحدث منطقة سقوية عمومية بحرشان من معتمدية بتر الحفي، ولاية سيدي بوزيد على مساحة خمسين هكتارا (50 هك) يحدها شريط أحمر بنسخة الخريطة بمقاييس 1/50.000 الملحقة بهذا الأمر.

الفصل 2 . لا يمكن بأي حال من الأحوال أن تتفوق جملة مساحة القطع الراجعة إلى مالك واحد بعد طرح المساحة المسماة مجاناً للدولة بعنوان المساهمة العينية في التمويلات العمومية خمسة عشر هكتارا (15 هك) من الأراضي السقوية ولا أن تقل عن هكتار واحد (1 هك) بالنسبة لكامل المنطقة.

الفصل 3 . تعين المساهمة في التمويلات العمومية المنصوص عليها بالفصل 2 من القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963 المشار إليه أعلاه والواقعة في المنطقة السقوية العمومية بحرشان بثلاثمائة وثمانية عشر دينارا (318 دينار) للهكتار الواحد بالنسبة للأراضي السقوية.

وتدفع قيمة هذه المساهمة إجباريا وبطريق الأولوية عينا (أرض) بالنسبة لجميع المالكين لأراض داخل المنطقة تفوق مساحتها الجملية الحد الأقصى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

وتدفع القيمة المذكورة إجباريا نقدا بالنسبة لجميع المالكين لأراض داخل المنطقة تكون مساحتها الجملية دون الحد الأدنى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

كما تدفع القيمة المذكورة نقدا أو عينا باختيار المالك في صورة تراوح مساحة الأرض المملوكة بين الحد الأقصى والحد الأدنى المعينين بالفصل 2 من هذا الأمر.

ولا يمكن أن تكون المساحة الباقيه بعد المساهمة عينا أقل من الحد الأدنى.

الفصل 4 . ترتيب المنطقة السقوية العمومية المذكورة بالفصل الأول من هذا الأمر ضمن مناطق التحثير المنصوص عليها بالفصل الرابع من القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983 المشار إليه أعلاه وتحور خريطة حماية الأراضي الفلاحية لولاية سيدي بوزيد المصادر عليها بمقتضى الأمر عدد 137 لسنة 1988 المؤرخ في 28 جانفي 1988 طبقا لنسخة الخريطة المشار إليها بالفصل الأول من هذا الأمر.

الفصل 5 . وزراء الفلاحة والمالية والتنمية الاقتصادية، مكلفو كل فيما يخصه، بتتنفيذ هذا الأمر الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية. تونس في 9 أوت 1999.

زين العابدين بن علي

أمر عدد 1752 لسنة 1999 المؤرخ في 9 أوت 1999 يتعلق بإحداث منطقة سقوية عمومية بالدخلة من معتمدية برقو بولاية سليانة، إن رئيس الجمهورية،

باقتراح من وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971،

أمر عدد 1753 لسنة 1999 مؤرخ في 9 أوت 1999 يتعلق بإحداث منطقة سقوية عمومية بالقصور 1 من معتمدية الشراردة بولاية القิروان.

إن رئيس الجمهورية،

باقتراح من وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971.

وعلى القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983، المتعلق بحماية الأراضي الفلاحية المنقح والمتمم بالقانون عدد 45 لسنة 1990 المؤرخ في 23 أفريل 1990 وبالقانون عدد 104 لسنة 1996 المؤرخ في 25 نوفمبر 1996.

وعلى الأمر عدد 24 لسنة 1965 المؤرخ في 21 جانفي 1965، المتعلق بضبط تركيبة اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية واختصاصاتها المنقح بالأمر عدد 751 لسنة 1998 المؤرخ في 30 مارس 1998،

وعلى الأمر عدد 1315 لسنة 1986 المؤرخ في 18 ديسمبر 1986، المتعلق بضبط مناطق الصيانة بالأراضي الفلاحية لولاية القิروان.

وعلى رأي اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية المنعقدة بتاريخ 2 مارس 1999،

وعلى رأي وزير المالية والتنمية الاقتصادية،

وعلى رأي المحكمة الإدارية،

يعصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول . تحدث منطقة سقوية عمومية بالقصور 1 من معتمدية الشراردة، ولاية القิروان على مساحة مائة وستة هكتارات (106 هك) يحدها شريط أحمر بنسخة الخريطة بمقاييس 1/50.000 الملحة بهذا الأمر.

الفصل 2 . لا يمكن بأي حال من الأحوال أن تتفوق جملة مساحة القطع الراجعة إلى مالك واحد بعد طرح المساحة المسلمة مجاناً للدولة بعنوان المساهمة العينية في التمويلات العمومية إثنا عشر هكتاراً (12 هك) من الأراضي السقوية ولا أن تقل عن خمسين آراً (50 آر) بالنسبة لكامل المنطقة.

الفصل 3 . تعين المساهمة في التمويلات العمومية المنصوص عليها بالفصل 2 من القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963 المشار إليه أعلاه والواقعة في المنطقة السقوية العمومية بالقصور 1 بأربعون وسبعين ديناراً (469 دينار) للهكتار الواحد بالنسبة للأراضي السقوية.

وتندفع قيمة هذه المساهمة إجبارياً وبطريق الأولوية عيناً (أرضاً) بالنسبة لجميع المالكين لأراضٍ داخل المنطقة تفوق مساحتها الجملية الحد الأقصى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

وتندفع القيمة المذكورة إجبارياً نقداً بالنسبة لجميع المالكين لأراضٍ داخل المنطقة تكون مساحتها الجملية دون الحد الأدنى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

كما تندفع القيمة المذكورة نقداً أو عيناً باختيار المالك في صورة تراوح مساحة الأرض المملوكة بين الحد الأقصى والحد الأدنى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

ولا يمكن أن تكون المساحة الباقية بعد المساهمة عيناً أقل من الحد الأدنى.

الفصل 4 . ترتيب المنطقة السقوية العمومية المذكورة بالفصل الأول من هذا الأمر ضمن مناطق التجغير المنصوص عليها بالفصل الرابع من القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983 المشار إليه أعلاه وتحور خريطة حماية الأراضي الفلاحية لولاية القิروان المصادر عليها بمقتضى الأمر عدد 1315 لسنة 1986 المؤرخ في 18 ديسمبر 1986 طبقاً لنسخة الخريطة المشار إليها بالفصل الأول من هذا الأمر.

الفصل 5 . وزراء الفلاحة والمالية والتنمية الاقتصادية، مكلفو كل فيما يخصه، بتقديم هذا الأمر الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

تونس في 9 أوت 1999.

زين العابدين بن علي

أمر عدد 1754 لسنة 1999 مؤرخ في 9 أوت 1999 يتعلق بإحداث منطقة سقوية عمومية بوسنينت 1 من معتمدية القصرين الجنوبية بولاية القصرين.

إن رئيس الجمهورية،

باقتراح من وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971،

وعلى القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983، المتعلق بحماية الأراضي الفلاحية المنقح والمتمم بالقانون عدد 45 لسنة 1990 المؤرخ في 23 أفريل 1990 وبالقانون عدد 104 لسنة 1996 المؤرخ في 25 نوفمبر 1996.

وعلى الأمر عدد 24 لسنة 1965 المؤرخ في 21 جانفي 1965، المتعلق بضبط تركيبة اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية واختصاصاتها المنقح بالأمر عدد 751 لسنة 1998 المؤرخ في 30 مارس 1998.

وعلى الأمر عدد 136 لسنة 1988 المؤرخ في 28 جانفي 1988، المتعلق بضبط مناطق الصيانة بالأراضي الفلاحية لولاية القصرين،

وعلى رأي اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية المنعقدة بتاريخ 2 مارس 1999،

وعلى رأي وزير المالية والتنمية الاقتصادية،

وعلى رأي المحكمة الإدارية،

يعصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول . تحدث منطقة سقوية عمومية بوسنينت 1 من معتمدية القصرين الجنوبية، ولاية القصرين على مساحة أربعة وأربعين هكتاراً (44 هك) يحدها شريط أحمر بنسخة الخريطة بمقاييس 1/50.000 الملحة بهذا الأمر.

الفصل 2 . لا يمكن بأي حال من الأحوال أن تتفوق جملة مساحة القطع الراجعة إلى مالك واحد بعد طرح المساحة المسلمة مجاناً للدولة بعنوان المساهمة العينية في التمويلات العمومية عشرة هكتارات (10 هك) من الأراضي السقوية ولا أن تقل عن هكتار واحد (1 هك) بالنسبة لكامل المنطقة.

يصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول . تحدث منطقة سقوية عمومية بالصدقة III من معتمدية برق، ولاية سليانة على مساحة سبعة وثلاثين هكتارا (37 هك) يحدوها شريط أحمر بنسخة الخريطة بمقاييس 1/50.000 الملحقة بهذا الأمر.

الفصل 2 . لا يمكن بأي حال من الأحوال أن تتفوّق جملة مساحة القطع الراجعة إلى مالك واحد بعد طرح المساحة المسلمة مجاناً للدولة بعنوان المساهمة العينية في التمويلات العمومية عشرة هكتارات (10 هك) من الأراضي السقوية ولا أن تقل عن هكتار واحد (1 هك) بالنسبة للكامل المنطقة.

الفصل 3 . تعين المساهمة في التمويلات العمومية المنصوص عليها بالفصل 2 من القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963 المشار إليه أعلاه والواقعة في المنطقة السقوية العمومية بالصدقة III بأربعونا وثمانية وستون دينارا (468 دينار) للهكتار الواحد بالنسبة للأراضي السقوية.

وتدفع قيمة هذه المساهمة إجبارياً وبطريق الأولوية عيناً (أرضًا) بالنسبة لجميع المالكين للأراضي داخل المنطقة تفوق مساحتها الجملية الحد الأقصى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

وتتفوّق القيمة المذكورة إجبارياً نقداً بالنسبة لجميع المالكين للأراضي داخل المنطقة تكون مساحتها الجملية دون الحد الأدنى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

كما تدفع القيمة المذكورة نقداً أو عيناً باختيار المالك في صورة تراوح مساحة الأرض المملوكة بين الحد الأقصى والحد الأدنى المعينين بالفصل 2 من هذا الأمر.

ولا يمكن أن تكون المساحة الباقية بعد المساهمة عيناً أقل من الحد الأدنى.

الفصل 4 . ترتيب المنطقة السقوية العمومية المذكورة بالفصل الأول من هذا الأمر ضمن مناطق التجحير المنصوص عليها بالفصل الرابع من القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983 المشار إليه أعلاه وتحور خريطة حماية الأراضي الفلاحية لولاية القصرين المصادر عليها بمقتضى الأمر عدد 754 لسنة 1986 المؤرخ في 29 جويلية 1986 طبقاً لنسخة الخريطة المشار إليها بالفصل الأول من هذا الأمر.

الفصل 5 . وزراء الفلاحة والمالية والتنمية الاقتصادية، مكلفوون كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا الأمر الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

تونس في 9 أوت 1999.

زين العابدين بن علي

أمر عدد 1756 لسنة 1999 مؤرخ في 9 أوت 1999 يتعلق بإحداث منطقة سقوية عمومية بالقصور II من معتمدية الشراردة بولاية القิروان.

إن رئيس الجمهورية،
باتقرار من وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971، وعلى القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983، المتعلق بحماية الأراضي الفلاحية المنقح والمتمم بالقانون عدد 45 لسنة 1990 المؤرخ في 23 أفريل 1990 وبالقانون عدد 104 لسنة 1996 المؤرخ في 25 نوفمبر 1996،

وعلى الأمر عدد 754 لسنة 1986 المؤرخ في 29 جويلية 1986، المتعلق بضبط مناطق الصيانة بالأراضي الفلاحية لولاية سليانة، وعلى رأي اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية المنعقدة بتاريخ 2 مارس 1999، وعلى رأي وزير المالية والتنمية الاقتصادية، وعلى رأي المحكمة الإدارية،

قرار من وزير الفلاحة مؤرخ في 10 أكتوبر 1999 يتعلق بالصادقة على مثال إعادة التنظيم العقاري بوادي مليز (القسم الأول) التابع للمنطقة العمومية السقوية بغار الدماء من معتمديتي وادي مليز وغار الدماء بولاية جندوبة.

إن وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 مايو 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمعتم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فبراير 1971 وخاصة الفصل 16 منه،

وعلى القانون عدد 17 لسنة 1977 المؤرخ في 16 مارس 1977، المتعلق بإحداث وكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية وخاصة الفصلين 13 و 14 منه،

وعلى الأمر عدد 962 لسنة 1974 المؤرخ في 7 نوفمبر 1974، المتعلق بإحداث منطقة عمومية سقوية بغار الدماء،

وعلى الأمر عدد 628 لسنة 1977 المؤرخ في غرة أكتوبر 1977، المتعلق بضبط تركيب وسير عمل اللجنة المكلفة بالنظر في الشكاليات والملاحظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية والمنقح بالأمر عدد 813 لسنة 1978 المؤرخ في غرة سبتمبر 1978،

وعلى الأمر عدد 394 لسنة 1984 المؤرخ في 7 أفريل 1984، المتعلق بمراجعة حدود المنطقة العمومية السقوية بغار الدماء،

وعلى القرار المؤرخ في 7 جوان 1980، المتعلق بفتح إجراءات التنظيم العقاري بالمنطقة العمومية السقوية بغار الدماء،

وعلى رأي اللجنة المشار إليها أعلاه المكلفة بالنظر في الشكاليات والملاحظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية المجتمعة بمقر ولاية جندوبة بتاريخ 9 جانفي 1998،

قرر ما يلي :

الفصل الأول . تقع الصادقة على المثال الملحق بهذا القرار والمتعلق بإعادة التنظيم العقاري بوادي مليز التابع للمنطقة العمومية السقوية بغار الدماء من معتمديتي وادي مليز وغار الدماء بولاية جندوبة.

الفصل 2 . تحال الملكية بمقتضى هذا القرار بين من يهمهم الأمر وتحول الإمدادات وعقود الرهن والكراءات بجميع أنواعها المتعلقة بقطع الأرض التي سلط عليها التنظيم العقاري ولا تزال نافذة عند تطبيق ذلك التنظيم إلى القطع الجديدة التي تحصل عليها بطريقة المعاوضة المدين أو المكتري.

الفصل 3 . المدير العام لوكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية مكلف بتنفيذ هذا القرار الذي ينشر بالراي الرسمي للجمهورية التونسية.

تونس في 10 أكتوبر 1999.

وزير الفلاحة
الصادق راجح

اطلع عليه
الوزير الأول
حامد القروي

وعلى الأمر عدد 24 لسنة 1965 المؤرخ في 21 جانفي 1965.
المتعلق بضبط تركيبة اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية وأختصاصاتها المنقح بالأمر عدد 751 لسنة 1998 المؤرخ في 30 مارس 1998،

وعلى الأمر عدد 1315 لسنة 1986 المؤرخ في 18 ديسمبر 1986، المتعلق بضبط مناطق الصيانة بالأراضي الفلاحية لولاية القيروان.

وعلى رأي اللجنة الوطنية الإستشارية للمناطق السقوية العمومية المنعقدة بتاريخ 2 مارس 1999،

وعلى رأي وزير المالية والتنمية الاقتصادية،

وعلى رأي المحكمة الإدارية،

يصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول . تحدث منطقة سقوية عمومية بالقصور II من معتمدية الشراردة ، ولاية القيروان على مساحة مائة وثلاثة هكتارات (103 هك) يحدها شريط أحمر بنسخة الخريطة بمقاييس 1/50.000 الملحة بها 12 هك (1 هك) بالنسبة ل الكامل المنفذة.

الفصل 2 . لا يمكن بأي حال من الأحوال أن تفوق جملة مساحة القطع الراجعة إلى مالك واحد بعد طرح المساحة المسلمة مجاناً للدولة بعنوان المساهمة العينية في التمويلات العمومية إثنا عشر هكتاراً وخمسين آرا (12 هك 50 آر) من الأراضي السقوية ولا أن تقل عن هكتار واحد (1 هك) بالنسبة ل الكامل المنفذة.

الفصل 3 . تعين المساهمة في التمويلات العمومية المنصوص عليها بالفصل 2 من القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 مايو 1963 المشار إليه أعلاه والواقعة في المنطقة السقوية العمومية بالقصور II باربع مائة وسبعة عشر دينارا (417 دينار) للهكتار الواحد بالنسبة للأراضي السقوية.

وتدفع قيمة هذه المساهمة إجبارياً وبطريق الأولوية عينا (أرض) بالنسبة لجميع المالكين لأراض داخل المنطقة تفوق مساحتها الجميلة الحد الأقصى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

وتدفع القيمة المذكورة إجبارياً نقداً بالنسبة لجميع المالكين لأراض داخل المنطقة تكون مساحتها الجميلة دون الحد الأدنى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

كما تدفع القيمة المذكورة نقداً أو عيناً باختيار المالك في صورة تراوح مساحة الأرض المملوكة بين الحد الأقصى والحد الأدنى المعين بالفصل 2 من هذا الأمر.

ولم يكن أن تكون المساحة الباقية بعد المساهمة عيناً أقل من الحد الأدنى.

الفصل 4 . ترتيب المنطقة السقوية العمومية المذكورة بالفصل الأول من هذا الأمر ضمن مناطق التحثير المنصوص عليها بالفصل الرابع من القانون عدد 87 لسنة 1983 المؤرخ في 11 نوفمبر 1983 المشار إليه أعلاه وتحور خريطة حماية الأراضي الفلاحية لولاية القيروان المصادق عليها بمقتضى الأمر عدد 1315 لسنة 1986 المؤرخ في 18 ديسمبر 1986 طبقاً لنسخة الخريطة المشار إليها بالفصل الأول من هذا الأمر.

الفصل 5 . وزراء الفلاحة والمالية والتنمية الاقتصادية، مكلفو كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا الأمر الذي ينشر بالراي الرسمي للجمهورية التونسية.

تونس في 9 أكتوبر 1999.

زين العابدين بن علي

قرار من وزير الفلاحة مؤرخ في 10 أوت 1999 يتعلق بالمصادقة على مثال إعادة التنظيم العقاري بمنطقة البحريني "س 1" التابع للمنطقة العمومية السقوية بمحاز الباب من معتمدية مجاز الباب بولاية باجة.

إن وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري و خاصة الفصل 16 منه،

وعلى القانون عدد 17 لسنة 1977 المؤرخ في 16 مارس 1977، المتعلق بإحداث وكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية وخاصة الفصلين 13 و 14 منه،

وعلى الأمر عدد 628 لسنة 1977 المؤرخ في غرة أوت 1977، المتعلق بضبط تركيب وسير عمل اللجنة المكلفة بالنظر في الشكاليات والملحوظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية والمنقح بالأمر عدد 813 لسنة 1978 المؤرخ في غرة سبتمبر 1978،

وعلى الأمر عدد 1014 لسنة 1981 المؤرخ في 10 أوت 1981، المتعلق بإحداث منطقة عمومية سقوية بمحاز الباب،

وعلى الأمر عدد 2199 لسنة 1990 المؤرخ في 25 ديسمبر 1990، المتعلق بمراجعة حدود المنطقة العمومية السقوية بمحاز الباب،

وعلى القرار المؤرخ في 7 نوفمبر 1981، المتعلق بفتح إجراءات التنظيم العقاري بالمنطقة العمومية السقوية بمحاز الباب،

وعلى رأي اللجنة المشار إليها أعلاه المكلفة بالنظر في الشكاليات والملحوظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية المجتمعة بمقر ولاية باجة بتاريخ 20 ماي 1999،

قرر ما يلي :

الفصل الأول . تقع المصادقة على المثال الملحق بهذا القرار والمتعلق بإعادة التنظيم العقاري بمنطقة البحريني "س 1" التابع للمنطقة العمومية السقوية بمحاز الباب من معتمدية مجاز الباب بولاية باجة.

الفصل 2 . تحال الملكية بمقتضى هذا القرار بين من يهمهم الأمر وتحول الإمدادات وعقود الرهن والكريات بجميع أنواعها المتعلقة بقطع الأرض التي سلط عليها التنظيم العقاري ولا تزال نافذة عند تطبيق ذلك التنظيم إلى القطع الجديدة التي تحصل عليها بطريقة المعاوضة المدين أو المكتري.

الفصل 3 . المدير العام لوكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية مكلف بتنفيذ هذا القرار الذي ينشر بالراي الرئيسي للجمهورية التونسية.

تونس في 10 أوت 1999.

وزير الفلاحة

الصادق رابع

اطلع عليه

الوزير الأول

حامد القرقي

قرار من وزير الفلاحة مؤرخ في 10 أوت 1999 يتعلق بالمصادقة على مثال إعادة التنظيم العقاري بمنطقة س 2 الجنوبية التابع للمنطقة العمومية السقوية بمحاز الباب من معتمدية مجاز الباب بولاية باجة.

إن وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971 وخاصة الفصل 16 منه،

وعلى القانون عدد 17 لسنة 1977 المؤرخ في 16 مارس 1977، المتعلق بإحداث وكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية وخاصة الفصلين 13 و 14 منه،

وعلى الأمر عدد 628 لسنة 1977 المؤرخ في غرة أوت 1977، المتعلق بضبط تركيب وسير عمل اللجنة المكلفة بالنظر في الشكاليات والملحوظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية والمنقح بالأمر عدد 813 لسنة 1978 المؤرخ في غرة سبتمبر 1978،

وعلى الأمر عدد 1014 لسنة 1981 المؤرخ في 10 أوت 1981، المتعلق بإحداث منطقة عمومية سقوية بمحاز الباب،

وعلى الأمر عدد 2199 لسنة 1990 المؤرخ في 25 ديسمبر 1990، المتعلق بمراجعة حدود المنطقة العمومية السقوية بمحاز الباب،

وعلى القرار المؤرخ في 7 نوفمبر 1981، المتعلق بفتح إجراءات التنظيم العقاري بالمنطقة العمومية السقوية بمحاز الباب،

وعلى رأي اللجنة المشار إليها أعلاه المكلفة بالنظر في الشكاليات والملحوظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية المجتمعة بمقر ولاية باجة بتاريخ 7 أكتوبر 1998،

قرر ما يلي :

الفصل الأول . تقع المصادقة على المثال الملحق بهذا القرار والمتعلق بإعادة التنظيم العقاري بمنطقة س 2 الجنوبية التابع للمنطقة العمومية السقوية بمحاز الباب من معتمدية مجاز الباب بولاية باجة.

الفصل 2 . تحال الملكية بمقتضى هذا القرار بين من يهمهم الأمر وتحول الإمدادات وعقود الرهن والكريات بجميع أنواعها المتعلقة بقطع الأرض التي سلط عليها التنظيم العقاري ولا تزال نافذة عند تطبيق ذلك التنظيم إلى القطع الجديدة التي تحصل عليها بطريقة المعاوضة المدين أو المكتري.

الفصل 3 . المدير العام لوكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية مكلف بتنفيذ هذا القرار الذي ينشر بالراي الرئيسي للجمهورية التونسية.

تونس في 10 أوت 1999.

وزير الفلاحة

الصادق رابع

اطلع عليه

الوزير الأول

حامد القرقي

قرار من وزير الفلاحة مؤرخ في 10 أوت 1999 يتعلق بالصادقة على مثال إعادة التنظيم العقاري بالمنطقة عدد III (قسط أول) التابع للمنطقة العمومية السقوية بشط مريم من معتمدية أكورة بولاية سوسة.

إن وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971 وخاصة الفصل 16 منه.

وعلى القانون عدد 17 لسنة 1977 المؤرخ في 16 مارس 1977، المتعلق بإحداث وكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية وخاصة الفصلين 13 و 14 منه.

وعلى الأمر عدد 174 لسنة 1969 المؤرخ في 8 ماي 1969، المتعلق بإحداث دواوير عمومية سقوية بولاية سوسة،

وعلى الأمر عدد 180 لسنة 1973 المؤرخ في 21 أفريل 1973، المتعلق بضبط المساهمة في مصاريف تهيئة المنطقة العمومية السقوية بشط مريم وتحديد الملكية بها،

وعلى الأمر عدد 628 لسنة 1977 المؤرخ في غرة أوت 1977، المتعلق بضبط تركيب وسير عمل اللجنة المكلفة بالنظر في الشكيات واللاحظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية والمنقح بالأمر عدد 813 لسنة 1978 المؤرخ في غرة سبتمبر 1978،

وعلى القرار المؤرخ في 4 جويلية 1980، المتعلق بفتح إجراءات التنظيم العقاري بالمنطقة العمومية السقوية بشط مريم،

وعلى رأي اللجنة المشار إليها أعماله المكلفة بالنظر في الشكيات واللاحظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية المجتمعة بمقر ولاية سوسة بتاريخ 5 ديسمبر 1997،

قرر ما يلي :

الفصل الأول . تقع الصادقة على المثال الملحق بهذا القرار والمتعلق بإعادة التنظيم العقاري بالمنطقة عدد III (قسط أول) التابع للمنطقة العمومية السقوية بشط مريم من معتمدية أكورة بولاية سوسة.

الفصل 2 . تحال الملكية بمقتضى هذا القرار بين من يهمهم الأمر وتحول الإمتيازات وعقود الرهن والكريات بجميع أنواعها المتعلقة بقطع الأرض التي سلط عليها التنظيم العقاري ولا تزال نافذة عند تطبيق ذلك التنظيم إلى القطع الجديدة التي تحصل عليها بطريق المعاوضة المدين أو المكتري.

الفصل 3 . المدير العام لوكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية مكلف بتنفيذ هذا القرار الذي ينشر بالراي الرسمى للجمهورية التونسية.

تونس في 10 أوت 1999.

وزير الفلاحة
الصادق رابع

اطلع عليه
الوزير الأول
حامد القروي

قرار من وزير الفلاحة مؤرخ في 10 أوت 1999 يتعلق بالصادقة على مثال إعادة التنظيم العقاري ببرج التومي التابع لتوسيعة المنطقة العمومية السقوية بمحاز الباب . طبرية من معتمديتي مجاز الباب وطبرية بولايتي باجة وأريانة.

إن وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971 وخاصة الفصل 16 منه،

وعلى القانون عدد 17 لسنة 1977 المؤرخ في 16 مارس 1977، المتعلق بإحداث وكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية وخاصة الفصلين 13 و 14 منه،

وعلى الأمر عدد 628 لسنة 1977 المؤرخ في غرة أوت 1977، المتعلق بضبط تركيب وسير عمل اللجنة المكلفة بالنظر في الشكيات واللاحظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية والمنقح بالأمر عدد 813 لسنة 1978 المؤرخ في غرة سبتمبر 1978،

وعلى الأمر عدد 984 لسنة 1987 المؤرخ في 18 جويلية 1987، المتعلق بإحداث منطقة عمومية سقوية بمحاز الباب . طبرية،

وعلى الأمر عدد 1798 لسنة 1989 المؤرخ في 29 نوفمبر 1989، المتعلق بتوسعة المنطقة العمومية السقوية بمحاز الباب . طبرية،

وعلى القرار المؤرخ في 9 فيفري 1990، المتعلق بفتح إجراءات التنظيم العقاري بتوسعة المنطقة العمومية السقوية بمحاز الباب . طبرية،

وعلى رأي اللجنة المشار إليها أعماله المكلفة بالنظر في الشكيات واللاحظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية المجتمعة بمقر ولاية أريانة بتاريخ 29 أفريل 1999،

قرر ما يلي :

الفصل الأول . تقع الصادقة على المثال الملحق بهذه القرار والمتعلق بإعادة التنظيم العقاري ببرج التومي التابع لتوسيعة المنطقة العمومية السقوية بمحاز الباب . طبرية من معتمديتي مجاز الباب وطبرية بولايتي باجة وأريانة.

الفصل 2 . تحال الملكية بمقتضى هذا القرار بين من يهمهم الأمر وتحول الإمتيازات وعقود الرهن والكريات بجميع أنواعها المتعلقة بقطع الأرض التي سلط عليها التنظيم العقاري ولا تزال نافذة عند تطبيق ذلك التنظيم إلى القطع الجديدة التي تحصل عليها بطريق المعاوضة المدين أو المكتري.

الفصل 3 . المدير العام لوكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية مكلف بتنفيذ هذا القرار الذي ينشر بالراي الرسمى للجمهورية التونسية.

تونس في 10 أوت 1999.

وزير النلاحة
الصادق رابع

اطلع عليه
الوزير الأول
حامد القروي

قرار من وزير الفلاحة مؤرخ في 10 أوت 1999 يتعلق بالصادقة على مثال إعادة التنظيم العقاري بالمنطقة عدد II (قسط أول) التابع للمنطقة العمومية السقوية بشط مريم من معتمدية أكودة بولاية سوسة.

قرار من وزير الفلاحة مؤرخ في 10 أوت 1999 يتعلق بالصادقة على مثال إعادة التنظيم العقاري بالمنطقة عدد I (قسط أول) التابعين للمنطقة العمومية السقوية بسيدي بو علي من معتمدية سيدى بو علي بولاية سوسة.

إن وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971 وخاصة الفصل 16 منه،

وعلى القانون عدد 17 لسنة 1977 المؤرخ في 16 مارس 1977، المتعلق بإحداث وكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية وخاصة الفصلين 13 و 14 منه،

وعلى الأمر عدد 174 لسنة 1969 المؤرخ في 8 ماي 1969، المتعلق بإحداث دوائر عمومية سقوية بولاية سوسة،

وعلى الأمر عدد 180 لسنة 1973 المؤرخ في 21 أفريل 1973، المتعلق بضبط المساهمة في مصاريف تهيئة المنطقة العمومية السقوية بشط مريم وتحديد الملكية بها،

وعلى الأمر عدد 628 لسنة 1977 المؤرخ في غرة أوت 1977، المتعلق بضبط تركيب وسير عمل اللجنة المكلفة بالنظر في الشكيات واللاحظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية والمنقح بالأمر عدد 813 لسنة 1978 المؤرخ في غرة سبتمبر 1978،

وعلى القرار المؤرخ في 4 جويلية 1980، المتعلق بفتح إجراءات التنظيم العقاري بالمنطقة العمومية السقوية بشط مريم، وعلى رأي اللجنة المشار إليها أعلاه المكلفة بالنظر في الشكيات واللاحظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية المجتمعية بمقر ولاية سوسة بتاريخ 5 ديسمبر 1997،

قرر ما يلي :

الفصل الأول . تقع الصادقة على المثال المنقح بهذا القرار والمتعلق بإعادة التنظيم العقاري بالمنطقة عدد II (قسط أول) التابع للمنطقة العمومية السقوية بشط مريم من معتمدية أكودة بولاية سوسة.

الفصل 2 . تحال الملكية بمقتضى هذا القرار بين من يهمهم الأمر وتحول الإممتيازات وعقود الرهن والكريات بجميع أنواعها المتعلقة بقطع الأرض التي سلط عليها التنظيم العقاري ولا تزال نافذة عند تطبيق ذلك التنظيم إلى القطع الجديدة التي تحصل عليها بطريقة المعاوضة المدين أو المكتري.

الفصل 3 . المدير العام لوكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية مكلف بتنفيذ هذا القرار الذي ينشر بالراي الرسمى للجمهورية التونسية.

تونس في 10 أوت 1999.

وزير الفلاحة

الصادق راجح

اطلع عليه

الوزير الأول

حامد القرقي

وزير الفلاحة

الصادق راجح

اطلع عليه

الوزير الأول

حامد القرقي

قرار من وزير الفلاحة مؤرخ في 10 أوت 1999 يتعلق بالمصادقة على مثال إعادة التنظيم العقاري بالمنطقة عدد I (قسط أول) التابع للمنطقة العمومية السقوية بشط مریم من معتمدية أكودة بولاية سوسة.

إن وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971 وخاصة الفصل 16 منه،

وعلى القانون عدد 17 لسنة 1977 المؤرخ في 16 مارس 1977، المتعلق بإحداث وكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية وخاصة الفصلين 13 و 14 منه،

وعلى الأمر عدد 174 لسنة 1969 المؤرخ في 8 ماي 1969، المتعلق بإحداث دوازير عمومية سقوية بولاية سوسة،

وعلى الأمر عدد 180 لسنة 1973 المؤرخ في 21 أفريل 1973، المتعلق بضبط المساهمة في مصاريف تهيئة المنطقة العمومية السقوية بشط مریم وتحديد الملكية بها،

وعلى الأمر عدد 628 لسنة 1977 المؤرخ في غرة أوت 1977، المتعلق بضبط تركيب وسير عمل اللجنة المكلفة بالنظر في الشكيات واللاحظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية والمنقح بالأمر عدد 813 لسنة 1978 المؤرخ في غرة سبتمبر 1978،

وعلى القرار المؤرخ في 4 جويلية 1980، المتعلق بفتح إجراءات التنظيم العقاري بالمنطقة العمومية السقوية بشط مریم،

وعلى رأي اللجنة المشار إليها أعلاه المكلفة بالنظر في الشكيات واللاحظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية المجتمعة بمقر ولاية سوسة بتاريخ 21 سبتمبر 1995،

قرر ما يلي :

الفصل الأول . تقع المصادقة على المثال الملحق بهذا القرار والمتعلق بإعادة التنظيم العقاري بالمنطقة عدد I (قسط أول) التابع للمنطقة العمومية السقوية بشط مریم من معتمدية أكودة بولاية سوسة.

الفصل 2 . تحال الملكية بمقتضى هذا القرار بين من يهمهم الأمر وتحول الإممتيازات وعقود الرهن والكريات بجميع أنواعها المتعلقة بقطع الأرض التي سلط عليها التنظيم العقاري ولا تزال نافذة عند تطبيق ذلك التنظيم إلى القطع الجديدة التي تحصل عليها بطريقة المعاوضة المدين أو المكتري.

الفصل 3 . المدير العام لوكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية مكلف بتنفيذ هذا القرار الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

تونس في 10 أوت 1999.

وزير الفلاحة
المصدق رابع

اطلع عليه
الوزير الأول
حامد القروي

قرار من وزير الفلاحة مؤرخ في 10 أوت 1999 يتعلق بالمصادقة على مثال إعادة التنظيم العقاري بالمنطقة عدد III (قسط أول) التابع للمنطقة العمومية السقوية بسيدي بوعلی من معتمدية سیدی بوعلی بولاية سوسة.

إن وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971 وخاصة الفصل 16 منه،

وعلى القانون عدد 17 لسنة 1977 المؤرخ في 16 مارس 1977، المتعلق بإحداث وكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية وخاصة الفصلين 13 و 14 منه،

وعلى الأمر عدد 174 لسنة 1969 المؤرخ في 8 ماي 1969، المتعلق بإحداث دوازير عمومية سقوية بولاية سوسة،

وعلى الأمر عدد 179 لسنة 1973 المؤرخ في 21 أفريل 1973، المتعلق بضبط المساهمة في مصاريف تهيئة المنطقة العمومية السقوية بسيدي بوعلی وتحديد الملكية بها،

وعلى الأمر عدد 628 لسنة 1977 المؤرخ في غرة أوت 1977، المتعلق بضبط تركيب وسير عمل اللجنة المكلفة بالنظر في الشكيات واللاحظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية والمنقح بالأمر عدد 813 لسنة 1978 المؤرخ في غرة سبتمبر 1978،

وعلى الأمر عدد 391 لسنة 1984 المؤرخ في 7 أفريل 1984، المتعلق بمراجعة حدود المنطقة العمومية السقوية بسيدي بوعلی.

وعلى القرار المؤرخ في 7 جوان 1980، المتعلق بفتح إجراءات التنظيم العقاري بالمنطقة العمومية السقوية بسيدي بوعلی،

وعلى رأي اللجنة المشار إليها أعلاه المكلفة بالنظر في الشكيات واللاحظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية المجتمعة بمقر ولاية سوسة بتاريخ 5 ديسمبر 1997،

قرر ما يلي :

الفصل الأول . تقع المصادقة على المثال الملحق بهذا القرار والمتعلق بإعادة التنظيم العقاري بالمنطقة عدد III (قسط أول) التابع للمنطقة العمومية السقوية بسيدي بوعلی من معتمدية سیدی بوعلی بولاية سوسة.

الفصل 2 . تحال الملكية بمقتضى هذا القرار بين من يهمهم الأمر وتحول الإممتيازات وعقود الرهن والكريات بجميع أنواعها المتعلقة بقطع الأرض التي سلط عليها التنظيم العقاري ولا تزال نافذة عند تطبيق ذلك التنظيم إلى القطع الجديدة التي تحصل عليها بطريقة المعاوضة المدين أو المكتري.

الفصل 3 . المدير العام لوكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية مكلف بتنفيذ هذا القرار الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

تونس في 10 أوت 1999.

وزير الفلاحة
الصادق رابع

اطلع عليه
الوزير الأول
حامد القروي

قرار من وزير الفلاحة مؤرخ في 10 أوت 1999 يتعلق بالمصادقة على مثال إعادة التنظيم العقاري بمنطقة التوتة (القسط الثاني) التابع للمنطقة العمومية السقوية بمجاز الباب من معتمدية مجاز الباب بولاية باجة.

إن وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971 وخاصة الفصل 16 منه،

وعلى القانون عدد 17 لسنة 1977 المؤرخ في 16 مارس 1977، المتعلق بإحداث وكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية وخاصة الفصلين 13 و 14 منه،

وعلى الأمر عدد 628 لسنة 1977 المؤرخ في غرة أوت 1977، المتعلق بضبط تركيب وسير عمل اللجنة المكلفة بالنظر في الشكيات واللاحظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية والمنقح بالأمر عدد 813 لسنة 1978 المؤرخ في غرة سبتمبر 1978،

وعلى الأمر عدد 1014 لسنة 1981 المؤرخ في 10 أوت 1981، المتعلق بإحداث منطقة عمومية سقوية بمجاز الباب،

وعلى الأمر عدد 2199 لسنة 1990 المؤرخ في 25 ديسمبر 1990، المتعلق بمراجعة حدود المنطقة العمومية السقوية بمجاز الباب،

وعلى القرار المؤرخ في 7 نوفمبر 1981، المتعلق بفتح إجراءات التنظيم العقاري بالمنطقة العمومية السقوية بمجاز الباب،

وعلى رأي اللجنة المشار إليها أعلاه المكلفة بالنظر في الشكيات واللاحظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية المجتمعية بمقر ولاية أريانة بتاريخ 20 ماي 1999،

قرر ما يلي :

الفصل الأول . تقع المصادقة على المثال الملحق بهذا القرار والمتعلق بإعادة التنظيم العقاري بمنطقة التوتة (القسط الثاني) التابع للمنطقة العمومية السقوية بمجاز الباب من معتمدية مجاز الباب بولاية باجة.

الفصل 2 . تحال الملكية بمقتضى هذا القرار بين من يهمهم الأمر وتحول الإممتيازات وعقود الرهن والكريات بجميع أنواعها المتعلقة بقطع الأرض التي سلط عليها التنظيم العقاري ولا تزال نافذة عند تطبيق ذلك التنظيم إلى القطع الجديدة التي تحصل عليها بطريقة المعاوضة المدين أو المكتري.

الفصل 3 . المدير العام لوكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية مكلف بتنفيذ هذا القرار الذي ينشر بالراي الرسمى للجمهورية التونسية.

تونس في 10 أوت 1999.

وزير الفلاحة
الصادق رابح

اطلع عليه
الوزير الأول
حامد القرقي

اطلع عليه
الوزير الأول
حامد القرقي

قرار من وزير الفلاحة مؤرخ في 10 أوت 1999 يتعلق بالمصادقة على مثال إعادة التنظيم العقاري ببرج التومي - الضفة اليمنى - التابع للمنطقة العمومية السقوية بمجاز الباب . طبرية من معتمديتي مجاز الباب وطبرية بولاية باجة وأريانة.

إن وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971 وخاصة الفصل 16 منه،

وعلى القانون عدد 17 لسنة 1977 المؤرخ في 16 مارس 1977، المتعلق بإحداث وكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية وخاصة الفصلين 13 و 14 منه،

وعلى الأمر عدد 628 لسنة 1977 المؤرخ في غرة أوت 1977، المتعلق بضبط تركيب وسير عمل اللجنة المكلفة بالنظر في الشكيات واللاحظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية والمنقح بالأمر عدد 813 لسنة 1978 المؤرخ في غرة سبتمبر 1978،

وعلى الأمر عدد 984 لسنة 1987 المؤرخ في 18 جويلية 1987، المتعلق بإحداث منطقة عمومية سقوية بمجاز الباب . طبرية،

وعلى القرار المؤرخ في 14 أكتوبر 1987، المتعلق بفتح إجراءات التنظيم العقاري بالمنطقة العمومية السقوية بمجاز الباب . طبرية،

وعلى رأي اللجنة المشار إليها أعلاه المكلفة بالنظر في الشكيات واللاحظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية المجتمعية بمقر ولاية أريانة بتاريخ 29 أفريل 1999،

قرر ما يلي :

الفصل الأول . تقع المصادقة على المثال الملحق بهذا القرار والمتعلق بإعادة التنظيم العقاري ببرج التومي . الضفة اليمنى . التابع للمنطقة العمومية السقوية بمجاز الباب . طبرية من معتمديتي مجاز الباب وطبرية بولاية باجة وأريانة.

الفصل 2 . تحال الملكية بمقتضى هذا القرار بين من يهمهم الأمر وتحول الإممتيازات وعقود الرهن والكريات بجميع أنواعها المتعلقة بقطع الأرض التي سلط عليها التنظيم العقاري ولا تزال نافذة عند تطبيق ذلك التنظيم إلى القطع الجديدة التي تحصل عليها بطريقة المعاوضة المدين أو المكتري.

الفصل 3 . المدير العام لوكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية مكلف بتنفيذ هذا القرار الذي ينشر بالراي الرسمى للجمهورية التونسية.

تونس في 10 أوت 1999.

وزير الفلاحة
الصادق رابح

قرار من وزير الفلاحة مؤرخ في 10 أوت 1999 يتعلق بفتح إجراءات التنظيم العقاري بالمنطقة السقوية العمومية بعميرة الحاج من معتمدية المكين بولاية المنستير.

إن وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971 وخاصة الفصل 16 منه،

وعلى القانون عدد 17 لسنة 1977 المؤرخ في 16 مارس 1977، المتعلق بإحداث وكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق السقوية وخاصة الفصل 13 منه،

وعلى الأمر عدد 1311 لسنة 1999 المؤرخ في 7 جوان 1999، المتعلق بإحداث منطقة سقوية عمومية بعميرة الحاج من معتمدية المكين بولاية المنستير،

قرر ما يلي :

الفصل الأول . تفتح إبتداء من تاريخ صدور هذا القرار إجراءات التنظيم العقاري المنصوص عليها بالقانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963 المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971 والقانون عدد 17 لسنة 1977 المؤرخ في 16 مارس 1977 المشار إليها أعلاه بالمنطقة السقوية العمومية بعميرة الحاج من معتمدية المكين بولاية المنستير موضوع الأمر عدد 1311 لسنة 1999 المؤرخ في 7 جوان 1999 المحاطة بشريط أحمر بنسخة الخريطة بمقاييس 1/50.000 المصاحفة لهذا القرار.

الفصل 2 . المدير العام لوكالات الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية مكلف بتنفيذ هذا القرار الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

تونس في 10 أوت 1999.

وزير الفلاحة
الصادق راج

اطلع عليه
الوزير الأول
حامد القروي

قرار من وزير الفلاحة مؤرخ في 10 أوت 1999 يتعلق بفتح إجراءات التنظيم العقاري بالمنطقة السقوية العمومية بالرميات من معتمدية سبيطة بولاية القصرين.

إن وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971 وخاصة الفصل 16 منه،

وعلى القانون عدد 17 لسنة 1977 المؤرخ في 16 مارس 1977، المتعلق بإحداث وكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية وخاصة الفصل 13 منه،

وعلى الأمر عدد 1309 لسنة 1999 المؤرخ في 7 جوان 1999، المتعلق بإحداث منطقة سقوية عمومية بالرميات من معتمدية سبيطة بولاية القصرين،

قرار من وزير الفلاحة مؤرخ في 10 أوت 1999 يتعلق بالمصادقة على مثال إعادة التنظيم العقاري بالمنطقة عدد II "قلعة" (قسط أول) التابع للمنطقة العمومية السقوية بسيدي بو علي من معتمدية سيدى بو علي بولاية سوسة.

إن وزير الفلاحة،

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971 وخاصة الفصل 16 منه،

وعلى القانون عدد 17 لسنة 1977 المؤرخ في 16 مارس 1977، المتعلق بإحداث وكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية وخاصة الفصلين 13 و14 منه،

وعلى الأمر عدد 174 لسنة 1969 المؤرخ في 8 ماي 1969، المتعلق بإحداث دواز عمومية سقوية بولاية سوسة.

وعلى الأمر عدد 179 لسنة 1973 المؤرخ في 21 أفريل 1973، المتعلق بضبط المساهمة في مصاريف تهيئة المنطقة السقوية بسيدي بو علي وتحديد الملكية بها،

وعلى الأمر عدد 628 لسنة 1977 المؤرخ في غرة أوت 1977، المتعلق بضبط تركيب وسير عمل اللجنة المكلفة بالنظر في الشكيات واللاحظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية السقوية والمنقح بالأمر عدد 813 لسنة 1978 في غرة سبتمبر 1978،

وعلى الأمر عدد 391 لسنة 1984 المؤرخ في 7 أفريل 1984، المتعلق بمراجعة حدود المنطقة السقوية بسيدي بو علي،

وعلى القرار المؤرخ في 7 جوان 1980 المتعلق بفتح إجراءات التنظيم

العقاري بالمنطقة السقوية بسيدي بو علي،

وعلى رأي اللجنة المشار إليها أعلاه المكلفة بالنظر في الشكيات

واللاحظات المتعلقة بمثال إعادة تنظيم الأراضي الكائنة بالمناطق العمومية

السقوية المجتمعمة بمقر ولاية سوسة بتاريخ 5 ديسمبر 1997.

قرر ما يلي :

الفصل الأول . تقع المصادقة على المثال الملحق بهذا القرار والمتعلق بإعادة التنظيم العقاري بالمنطقة عدد II "قلعة" (قسط أول) التابع للمنطقة العمومية السقوية بسيدي بو علي من معتمدية سيدى بو علي بولاية سوسة.

الفصل 2 . تحال الملكية بمقتضى هذا القرار بين من يهمهم الأمر وتحول الإمتيازات وعقود الرهن والكريات بجميع أنواعها المتعلقة بقطع الأرض التي سلط عليها التنظيم العقاري ولا تزال نافذة عند تطبيق ذلك التنظيم إلى القطع الجديدة التي تحصل عليها بطريق المعاوضة المدين أو المكتري.

الفصل 3 . المدير العام لوكالات الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية مكلف بتنفيذ هذا القرار الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

تونس في 10 أوت 1999.

وزير الفلاحة
الصادق راج

اطلع عليه
الوزير الأول
حامد القروي

قرر ما يلي :

الفصل الأول . تفتح ابتداء من تاريخ صدور هذا القرار إجراءات التنظيم العقاري المنصوص عليها بالقانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963 المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971 والقانون عدد 17 لسنة 1977 المؤرخ في 16 مارس 1977 المشار إليها أعلاه بالمنطقة السقوية العمومية بارخصات من معتمدية سبيطة بولاية القصرين موضوع الأمر عدد 1309 لسنة 1999 المؤرخ في 7 جوان 1999 المحاطة بشريط أحمر بنسخة الخريطة بمقاييس 1/50.000 المصاحبة لهذا القرار.

الفصل 2 . المدير العام لوكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق العمومية السقوية مكلف بتنفيذ هذا القرار الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

تونس في 10 أوت 1999.

وزير الفلاحة

الصادق رابع

اطلع عليه

للوزير الأول

حامد القروي

وزارة أملاك الدولة والشؤون العقارية

أمر عدد 1757 لسنة 1999 مؤرخ في 2 أوت 1999 يتعلق بالمصادقة على التقارير الاختتامية للجنة استقصاء وتحديد الأراضي التابعة لملك الدولة الخاص بولاية تونس (معتمديات باب سويبة وسيدي البشير وتونس المدينة والبحيرة والمرسى).

إن رئيس الجمهورية.

باقتراح من وزير أملاك الدولة والشؤون العقارية، وبعد الاطلاع على الأمر العلي المؤرخ في 18 جوان 1918 المتعلق بالتصرف والتقويت في ملك الدولة العقاري الخاص وخاصة الفصول الأول (الفقرة الفرعية 2 من الفقرة الثانية) ومن 5 إلى 12 منه، وعلى مجلة الحقوق العينية وخاصة الفصول 16 و17 و18 و19 و22 و23 منها،

وعلى القانون عدد 44 لسنة 1992 المؤرخ في 4 ماي 1992، المتعلق بنقل بعض صلاحيات وزيري المالية وال فلاحة إلى الوزير المكلف بأملاك الدولة والشؤون العقارية،

وعلى الأمر عدد 999 لسنة 1990 المؤرخ في 11 جوان 1990 المتعلق بضبط مشمولات وزارة أملاك الدولة والشؤون العقارية، وعلى الأمر عدد 1267 لسنة 1991 المؤرخ في 27 أوت 1991 المتعلق بتحديد الأراضي التابعة لملك الدولة الخاص ببعض المعتمديات من ولاية تونس،

وعلى الأمر عدد 1068 لسنة 1993 المؤرخ في 3 ماي 1993 المتعلق بتحديد الأراضي التابعة لملك الدولة الخاص ببقية معتمديات ولاية تونس، وعلى التقارير الاختتامية للجنة استقصاء وتحديد الأراضي التابعة لملك الدولة الخاص الكائنة بولاية تونس المؤرخة في 08 و22 مارس و18 ماي 1999.

يصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول . تمت المصادقة على التقارير الاختتامية المرافقة والمشار إليها أعلاه المتضمنة تعين ماهية وحالة العقارات الشرعية التابعة لملك الدولة الخاص الكائنة بولاية تونس (معتمديات باب سويبة وسيدي البشير وتونس المدينة والبحيرة والمرسى) والمبنية بالأمثلة المصاحبة لهذا الأمر وبالجدول التالي :

قرار من وزير الفلاحة مؤرخ في 10 أوت 1999 يتعلق بفتح إجراءات التنظيم العقاري بالمنطقة السقوية العمومية بالبطحاء من معتمدية المكينين بولاية المنستير.

إن وزير الفلاحة.

وبعد الاطلاع على القانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963، المتعلق بالإصلاح الزراعي في المناطق السقوية العمومية المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971 وخاصة الفصل 16 منه،

وعلى القانون عدد 17 لسنة 1977 المؤرخ في 16 مارس 1977، المتعلق بإحداث وكالة الإصلاح الزراعي بالمناطق السقوية وخاصة الفصل 13 منه،

وعلى الأمر عدد 1310 لسنة 1999 المؤرخ في 7 جوان 1999، المتعلق بإحداث منطقة سقوية عمومية بالبطحاء من معتمدية المكينين بولاية المنستير،

قرر ما يلي :

الفصل الأول . تفتح ابتداء من تاريخ صدور هذا القرار إجراءات التنظيم العقاري المنصوص عليها بالقانون عدد 18 لسنة 1963 المؤرخ في 27 ماي 1963 المنقح والمتمم بالقانون عدد 9 لسنة 1971 المؤرخ في 16 فيفري 1971 والقانون عدد 17 لسنة 1977 المؤرخ في 16 مارس 1977 المشار إليها أعلاه بالمنطقة السقوية العمومية بالبطحاء من معتمدية المكينين بولاية المنستير موضوع الأمر عدد 1310 لسنة 1999 المؤرخ في 7 جوان 1999 المحاطة بشريط أحمر بنسخة الخريطة بمقاييس 1/50.000 المصاحبة لهذا القرار.

العدد الرتبى	اسم العقار المقام عليه بنايات، أو لقطعة الأرض	الموقع	المساحة م/م	عدد المثال
1	بدون اسم	منطقة باب سويبة . معتمدية باب سويبة	19	8498
2	بدون اسم	منطقة سيدي البشير . معتمدية سيدي البشير	158	8749
3	الجمعية الخلوذية	منطقة الأسواق . معتمدية تونس المدينة	168	8753

العدد الرئيسي	اسم العقار المقام عليه بنايات، أو لقطعة الأرض	الموقع	المساحة م²	عدد المثال
4	ميسة السلطان	منطقة الأسواق . معتمدية تونس المدينة	159	8754
5	مدرسة النخلة	منطقة الأسواق . معتمدية تونس المدينة	442	8756
6	تربة بيدر	منطقة باب سويقة . معتمدية باب سويقة	125	9415
7	بدون اسم	منطقة العوينة . معتمدية البحيرة	208	9705
8	بدون اسم	منطقة المدينة . معتمدية تونس المدينة	22	9421
9	بدون اسم	منطقة سidi البشير . معتمدية سidi البشير	11	9878
10	بدون اسم	منطقة سidi بوسعيد . معتمدية المرسى	338	10146
11	بدون اسم	منطقة سidi البشير . معتمدية سidi البشير	43	12024
12	بدون اسم	منطقة سidi الجبالي . معتمدية باب سويقة	45	7398
13	بدون اسم	منطقة الأسواق . معتمدية تونس المدينة	40	8497
14	بدون اسم	منطقة سidi منصور . معتمدية سidi البشير	16	8492
15	المدرسة السليمانية	منطقة الأسواق . معتمدية تونس المدينة	690	8755
16	تربة علي باشا	منطقة الأسواق . معتمدية تونس المدينة	236	8758
17	زاوية سidi عبد الله	منطقة التوفيق . معتمدية تونس المدينة	953	9416
18	بدون اسم	منطقة سidi عبد السلام . معتمدية باب سويقة	183	9709
19	بدون اسم	منطقة سidi عبد السلام . معتمدية باب سويقة	140	9708
20	بدون اسم	منطقة معقل الرعيم . معتمدية سidi البشير	93	9869
21	بدون اسم	منطقة معقل الرعيم . معتمدية سidi البشير	143	9870

وعلى القانون عدد 44 لسنة 1992 المؤرخ في 4 ماي 1992 المتعلق بنقل بعض صلاحيات وزير المالية والفلاحة إلى الوزير المكلف بأملاك الدولة والشؤون العقارية.

وعلى الأمر عدد 999 لسنة 1990 المؤرخ في 11 جوان 1990 المتعلق بضبط مشمولات وزارة أملاك الدولة والشؤون العقارية.

وعلى الأمر عدد 1492 لسنة 1996 المؤرخ في 2 سبتمبر 1996 المتعلق بتحديد الأراضي التابعة لملك الدولة الخاص ببعض المعتمديات من ولاية بنزرت.

وعلى الأمر عدد 2038 لسنة 1996 المؤرخ في 23 أكتوبر 1996 المتعلق بتأخير تاريخ فتح عمليات الاستقصاء والتحديد بولاية بنزرت. وعلى التقارير الاختتامية للجنة استقصاء وتحديد الأرضي التابعة لملك الدولة الخاص الكائنة بولاية بنزرت المؤرخة في 20 ماي 1999، يصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول . تمت المصادقة على التقارير الاختتامية المرافقة والمشار إليها أعلاه المتضمنة تعيين ماهية وحالة العقارات الشرعية التابعة لملك الدولة الخاص الكائنة بولاية بنزرت (معتمديات جرزونة ومنزل جميل والعالية وبينزرت الشمالية وبينزرت الجنوبية وغزاله وسجنان ومتزل بورقيبة ورأس الجبل). إن رئيس الجمهورية، باقتراح من وزير أملاك الدولة والشؤون العقارية، وبعد الاطلاع على الأمر العلي المؤرخ في 18 جوان 1918 المتعلق بالتصريف والتقويم في ملك الدولة العقاري الخاص وخاصة الفصول الأول (الفقرة الفرعية 2 من الفقرة الثانية) ومن 5 إلى 12 منه، وعلى مجلة الحقوق العينية وخاصة الفصول 16 و17 و18 و19 و22 و23 منها،

الفصل 2 . وزير أملاك الدولة والشؤون العقارية مكلف بتنفيذ هذا الأمر الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

تونس في 2 أوت 1999.

زين العابدين بن علي

أمر عدد 1758 لسنة 1999 مؤرخ في 2 أوت 1999 يتعلق بالمصادقة على التقارير الاختتامية للجنة استقصاء وتحديد الأرضي التابعة لملك الدولة الخاص بولاية بنزرت (معتمديات جرزونة ومنزل جميل والعالية وبينزرت الشمالية وبينزرت الجنوبية وغزاله وسجنان ومتزل بورقيبة ورأس الجبل).

إن رئيس الجمهورية،

باقتراح من وزير أملاك الدولة والشؤون العقارية،

وبعد الاطلاع على الأمر العلي المؤرخ في 18 جوان 1918 المتعلق بالتصريف والتقويم في ملك الدولة العقاري الخاص وخاصة الفصول الأول (الفقرة الفرعية 2 من الفقرة الثانية) ومن 5 إلى 12 منه، وعلى مجلة الحقوق العينية وخاصة الفصول 16 و17 و18 و19 و22 و23 منها،

العدد الرتبي	اسم العقار المقام عليه بنايات، أو لقطعة الأرض	الموقع	المساحة م/م	عدد المثال
1	بدون اسم	منطقة جرزونة . معتمدية جرزونة	1781	12367
2	بدون اسم	منطقة جرزونة . معتمدية جرزونة	164	12368
3	بدون اسم	منطقة جرزونة . معتمدية جرزونة	1934	12369
4	بدون اسم	منطقة منزل جميل . معتمدية منزل جميل	1165	10936
5	بدون اسم	منطقة جرزونة . معتمدية جرزونة	931	10937
6	بدون اسم	منطقة العالية . معتمدية العالية	795	10947
7	بدون اسم	منطقة لعالية . معتمدية العالية	436	12882
8	بدون اسم	منطقة لعالية الجنوبية . معتمدية العالية	1240	12878
9	بدون اسم	منطقة العالية الجنوبية . معتمدية العالية	722	12879
10	بدون اسم	منطقة العالية . معتمدية العالية	380	12880
11	بدون اسم	منطقة العالية . معتمدية العالية	367	12881
12	بدون اسم	منطقة العالية الجنوبية . معتمدية العالية	1290	12877
13	بدون اسم	منطقة العالية . معتمدية العالية	6940	10948
14	بدون اسم	منطقة العالية . معتمدية العالية	148	12884
15	بدون اسم	منطقة العالية . معتمدية العالية	333	12883
16	بدون اسم	منطقة العالية . معتمدية العالية	1106	12885
17	بدون اسم	منطقة العالية . معتمدية العالية	1553	12886
18	بدون اسم	منطقة العالية . معتمدية العالية	4692	12876
19	بدون اسم	منطقة الكرنيش . معتمدية بنزرت الشمالية	4582	10927
20	بدون اسم	منطقة أحواز بنزرت . معتمدية بنزرت الشمالية	15725	10928
21	بدون اسم	منطقة الكرنيش . معتمدية بنزرت الشمالية	28121	10929
22	بدون اسم	منطقة عين مريم . معتمدية بنزرت الشمالية	13350	10930
23	بدون اسم	منطقة منزل عبد الرحمن . معتمدية منزل جميل	16683	12378
24	بدون اسم	منطقة مريضية . معتمدية بنزرت الجنوبية	40463	12380
25	بدون اسم	منطقة مريضية . معتمدية بنزرت الجنوبية	68693	12379
26	بدون اسم	منطقة منزل جميل . معتمدية منزل جميل	5248	12888
27	بدون اسم	منطقة غزالة . معتمدية غزالة	24270	10931
28	بدون اسم	منطقة العباسية . معتمدية سجنان	3598230	10933
29	بدون اسم	منطقة قبطنة 2 . معتمدية منزل بورقيبة	2557	12869
30	بدون اسم	منطقة قبطنة 2 . معتمدية منزل بورقيبة	352	12870
31	بدون اسم	منطقة قبطنة 2 . معتمدية منزل بورقيبة	1084	12871
32	بدون اسم	منطقة قبطنة 2 . معتمدية منزل بورقيبة	525	12872
33	بدون اسم	منطقة رأس الجبل . معتمدية رأس الجبل	301	12867
34	بدون اسم	منطقة رأس الجبل . معتمدية رأس الجبل	423	12868
35	بدون اسم	منطقة رأس الجبل . معتمدية رأس الجبل	4258	12889
36	بدون اسم	منطقة رأس الجبل . معتمدية رأس الجبل	4028	12890

الفصل 2 . وزير أملاك الدولة والشؤون العقارية مكلف بتنفيذ هذا الأمر الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

تونس في 2 أوت 1999 .

زين العابدين بن علي

وعلى الأمر عدد 999 لسنة 1990 المؤرخ في 11 جوان 1990 المتعلق بضبط مشمولات وزارة أملاك الدولة والشؤون العقارية، وعلى الأمر عدد 1832 لسنة 1993 المؤرخ في 6 سبتمبر 1993 المتعلق بتحديد الأراضي التابعة لملك الدولة الخاص بولاية المنستير (معتمدياتبني حسان وبنبلة والمنستير والوردانين وجمال وقصر هلال).

وعلى التقارير الاختتامية للجنة ستقصاء وتحديد الأراضي التابعة لملك الدولة الخاص الكائنة بولاية المنستير المؤرخة في 27 نوفمبر 22 ديسمبر 1998 و 22 جانفي و 20 فيفري 1999.

يصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول . تمت المصادقة على التقارير الاختتامية المرافقة والمشار إليها أعلاه المتضمنة تغيير ماهية وحالات انتشارات الشرعية التابعة لملك الدولة الخاص الكائنة بولاية المنستير (معتمدياتبني حسان وبنبلة والمنستير والوردانين وجمال وقصر هلال) والمبنية بالأمثلة المصاحبة لهذا الأمر وبالجدول التالي .

أمر عدد 1759 لسنة 1999 مؤرخ في 2 أوت 1999 يتعلق بالصادقة على التقارير الاختتامية للجنة ستقصاء وتحديد الأراضي التابعة لملك الدولة الخاص بولاية المنستير (معتمدياتبني حسان وبنبلة والمنستير والوردانين وجمال وقصر هلال).

إن رئيس الجمهورية،

باقتراح من وزير أملاك الدولة والشؤون العقارية.

وبعد الاطلاع على الأمر العلي المؤرخ في 18 جوان 1918 المتعلق بالتصرف والتقويت في ملك الدولة العقاري الخاص وخاصة الفصول الأولى (الفقرة الفرعية 2 من الفقرة الثانية) ومن 5 إلى 12 منه،

وعلى مجلة الحقوق العينية وخاصة الفصول 16 و 17 و 18 و 19 و 22 و 23 منها،

وعلى القانون عدد 44 لسنة 1992 المؤرخ في 4 ماي 1992 المتعلق بنقل بعض صلاحيات وزير المالية والفلاحة إلى الوزير المكلف بأملاك الدولة والشؤون العقارية،

العدد الرتبى	اسم العقار المقام عليه بنايات، أو لقطعة الأرض	الموقع	المساحة ه/م	عدد المثال
1	بدون اسم	منطقةبني حسان . معتمديةبني حسان 1/2 على الشياع وهو ما يعادل 63.3م من كامل المساحة المحددة وقدرها 727م	12957	
2	بدون اسم	منطقةبني حسان . معتمديةبني حسان	77	12960
3	بدون اسم	منطقة المنارة . معتمديةبنبلة	150	13111
4	بدون اسم	منطقة بنبلة . معتمديةبنبلة	129	14539
5	بدون اسم	منطقة المنارة . معتمديةبنبلة	6793	11906
6	بدون اسم	منطقة المنستير . معتمدية المنستير	151	9937
7	بدون اسم	منطقة سطح جابر . معتمدية المنستير	315	11910
8	بدون اسم	منطقة سطح جابر . معتمدية المنستير	783	12578
9	بدون اسم	منطقة الوردانين . معتمدية الوردانين	2705	12963
10	بدون اسم	منطقة الدبدبة . معتمدية المنستير	133	12778
11	بدون اسم	منطقة الوردانين . معتمدية الوردانين 1/2 على الشياع وهو ما يعادل 9034م من كامل المساحة المحددة وقدرها 18068م	12577	
12	بدون اسم	منطقة منزل خير . معتمدية الوردانين	290	11841
13	بدون اسم	منطقة بو عثمان . معتمدية الوردانين	3747	12584
14	بدون اسم	منطقة لوردانين . معتمدية الوردانين	341	12298

العدد الرتبي	اسم العقار المقام عليه بنايات، أو لقطعة الأرض	الموقع	المساحة م/م	عدد المثال
15	بدون اسم	منطقة منزل خير - معتمدية الورديانين	10216	12580
16	بدون اسم	منطقة منزل خير - معتمدية الورديانين	631	12581
17	بدون اسم	منطقة منزل خير - معتمدية الورديانين	78	11845
18	بدون اسم	منطقة بنبلة - معتمدية بنبلة	400	12573
19	بدون اسم	منطقة بنبلة - معتمدية بنبلة	460	12574
20	بدون اسم	منطقة منزل كامل - معتمدية جمال	8951	11914
21	بدون اسم	منطقة قصر هلال - معتمدية قصر هلال	3000	12301
22	بدون اسم	منطقة المصدور - معتمدية بنبلة	1450	12780
23	بدون اسم	منطقة قصر هلال - معتمدية قصر هلال	61	12961
24	بدون اسم	منطقة بنبلة - معتمدية بنبلة	103	12781
25	بدون اسم	منطقة بنبلة - معتمدية بنبلة	3058	13112
26	بدون اسم	منطقة بنبلة - معتمدية بنبلة	9332	13110
27	بدون اسم	منطقة منزل كامل - معتمدية جمال	500	13120
28	بدون اسم	منطقة بنبلة - معتمدية بنبلة	1/2 على الشياع وهو ما يعادل 239م من كامل المساحة المحددة وقدرها 479م.	13119

وعلى القانون عدد 44 لسنة 1992 المؤرخ في 4 ماي 1992 المتعلق بنقل بعض صلاحيات وزير المالية والفلاحة إلى الوزير المكلف بأملاك الدولة والشؤون العقارية.

وعلى الأمر عدد 999 لسنة 1990 المؤرخ في 11 جوان 1990 المتعلق بضبط مشمولات وزارة أملاك الدولة والشؤون العقارية،

وعلى الأمر عدد 1494 لسنة 1996 المؤرخ في 2 سبتمبر 1996 المتعلق بتحديد الأراضي التابعة لملك الدولة الخاص بمعتمديات ولاية صفاقس،

وعلى الأمر عدد 2039 لسنة 1996 المؤرخ في 23 أكتوبر 1996 المتعلق بتأخير تاريخ فتح عمليات الاستئصاء والتحديد بولاية صفاقس، وعلى التقارير الاختتامية للجنة استقصاء وتحديد الأراضي التابعة لملك الدولة الخاص الكائنة بولاية صفاقس المؤرخة في 12 ماي 1999،

يصدر الأمر الآتي نصه :

الفصل الأول. تمت المصادقة على التقارير الاختتامية المرافقه والمشار إليها أعلاه المتضمنة تعين ماهية وحالة العقارات الشرعية التابعة لملك الدولة الخاص الكائنة بولاية صفاقس (معتمديات عقارب وصفاقس المدينة وصفاقس الغربية والمحرس) والمبنية بالأمثلة المصاحبة لهذا الأمر وبالجدول التالي :

الفصل 2 . وزير أملاك الدولة والشؤون العقارية مكلف بتنفيذ هذا الأمر الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية .

تونس في 2 أوت 1999.

زين العابدين بن علي

أمر عدد 1760 لسنة 1999 مؤرخ في 2 أوت 1999 يتعلق بالمصادقة على التقارير الاختتامية للجنة استقصاء وتحديد الأراضي التابعة لملك الدولة الخاص بولاية صفاقس (معتمديات عقارب وصفاقس المدينة وصفاقس الغربية والمحرس). إن رئيس الجمهورية.

باقتراح من وزير أملاك الدولة والشؤون العقارية، وبعد الاطلاع على الأمر العلي المؤرخ في 18 جوان 1918 المتعلق بالتصرف والتقويت في ملك الدولة العقاري الخاص . وخاصة الفصول الأول (الفقرة الفرعية 2 من الفقرة الثانية) ومن 5 إلى 12 منه . وعلى مجلة الحقوق العينية وخاصة الفصول 16 و 17 و 18 و 19 و 22 و 23 منها .

العدد الترتيبى	اسم العقار المقام عليه بنيات، أو لقطعه الأرض	الموقع	المساحة م/م	عدد المثال
1	ب.ون اسم	منطقة قرقوز - معتمدية عقارب	10638	13269
2	بدون اسم	منطقة الريض - معتمدية صفاقس المدينة	16	12316
3	ب.ون اسم	منطقة المنطقة الأولى - معتمدية صفاقس المدينة	78	12327
4	بدون اسم	منطقة العالية . معتمدية صفاقس الغربية	3985	13272
5	بدون اسم	منطقة العالية . معتمدية صفاقس الغربية	3951	13273
6	بدون اسم	منطقة العالية . معتمدية صفاقس الغربية	4290	13274
7	بدون اسم	منطقة الشفار . معتمدية المحرس	944323	13276
8	بدون اسم	منطقة الشفار . معتمدية المحرس	395810	13277
9	بدون اسم	منطقة الشفار . معتمدية المحرس	64494	13278
10	بدون اسم	منطقة الشفار . معتمدية المحرس	209260	13279
11	بدون اسم	منطقة قرقوز . معتمدية عقارب	5847	14045
12	بدون اسم	منطقة المحرس . معتمدية المحرس	1497092	14046
13	بدون اسم	منطقة وادى الرمل . معتمدية صفاقس الغربية	7106	14049
14	بدون اسم	منطقة وادى الرمل . معتمدية صفاقس الغربية	6453	14050
15	بدون اسم	منطقة وادى الرمل . معتمدية صفاقس الغربية	2044	14051
16	بدون اسم	منطقة وادى الرمل . معتمدية صفاقس الغربية	2302	14052
17	بدون اسم	منطقة وادى الرمل . معتمدية صفاقس الغربية	8592	14053
18	بدون اسم	منطقة وادى الرمل . معتمدية صفاقس الغربية	1871	14054
19	بدون اسم	منطقة الهدى . معتمدية صفاقس الغربية	30069	14055
20	بدون اسم	منطقة المحرس . معتمدية المحرس	151599	14057

وعلى القانون عدد 44 لسنة 1992 المؤرخ في 4 ماي 1992 المتعلق بنقل بعض صلاحيات وزير المالية والفلاحة إلى الوزير المكلف بأملاك الدولة والشؤون العقارية.

وعلی الأمر عدد 999 لسنة 1990 المؤرخ في 11 جوان 1990
المتعلق بضبط مشمولات وزارة أملاك الدولة والشئون العقارية،

وعلى الأمر عدد 1835 لسنة 1993 المؤرخ في 6 سبتمبر 1993
المتعلق بتحديد الأراضي التابعة لملك الدولة انذاك بمعتمديات ولاية
القيروان،

وعلی التقارير الاختتامية للجنة استقصاء وتحديد الأراضي التابعة لملك الدولة الخاص الكاثة بولاية القيروان المؤرخة في 31 ماي 1999،

يصدر الامر الاتي نصه :

الفصل الأول . تمت المصادقة على التقارير الاختتامية المرافقية والمشار إليها أعلاه المتضمنة تعين ماهية وحالة العقارات الشرعية التابعة لملك الدولة الخاص الكائنة بولاية القيروان (معتمدية القيروان الشمالية) والمبيونة بالأمثلة المصاحبة لهذا الأمر وبالجدول التالي :

الفصل 2 . وزير أملاك الدولة والشؤون العقارية مكلف بتنفيذ هذا الأمر الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.
تونس في 2 أوقت 1999.

أمر عدد 1761 لسنة 1999 مؤرخ في 2 أكتوبر 1999 يتعلق بالموافقة على التقارير الاختتامية للجنة استقصاء وتحديد الأراضي التابعة لملك الدولة الخاص بولاية القيروان (معتمدية القيروان الشمالية).

باقتراب من وزير أملاك الدولة والشؤون العقارية،
وبعد الاطلاع على الأمر الملكي المورخ في 18 جوان 1918 المتعلق
بالتصرف والتغويت في ملك الدولة العقاري الخاص وخاصة الفصول الأول
(الفقرة الفرعية 2 من الفقرة الثانية) ومن 5 إلى 12 منه،
وعلى مجلة الحقوق العينية وخاصة الفصول 16 و 17 و 18 و 19 و 22 و 23 منها.

العدد الرتبى	اسم العقار المقام عليه بنايات، أو لقطعة الأرض	الموقع	المساحة م/م	عدد المثال
1	زاوية سيدى سالم القديدى	منطقة الجامع الجنوبية . معتمدية القيروان الشمالية	432	13412
2	زاوية سيدى عاز	منطقة الجامع الجنوبية . معتمدية القيروان الشمالية	104	13418
3	زاوية سيدى عبد السلام	منطقة الجامع الجنوبية . معتمدية القيروان الشمالية	392	13414
4	زاوية سيدى حسين العلاني	منطقة الجامع الجنوبية . معتمدية القيروان الشمالية	241	13417
5	زاوية سيدى عبد الله بن خوز	منطقة الجامع الجنوبية . معتمدية القيروان الشمالية	665	13764
6	زاوية سيدى إبراهيم الخطيب	منطقة الجامع الجنوبية . معتمدية القيروان الشمالية	51	13847
7	زاوية سيدى عبد الجليل	منطقة الجامع الجنوبية . معتمدية القيروان الشمالية	68	13850
8	زاوية سيدى عبد القادر	منطقة الجامع الجنوبية . معتمدية القيروان الشمالية	661	13853

وزارة الثقافة

الفصل 2 . وزير أملاك الدولة والشؤون العقارية مكلف بتنفيذ هذا الأمر الذي ينشر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية .
تونس في 2 أوت 1999 .

قرار من وزير الثقافة مؤرخ في 10 أوت 1999 يتعلق بضبط نظام وبرنامج الامتحان المهني لإدماج العملة المتنمية للصنف العاشر في رتبة كاتب ثقافي مساعد .

إن وزير الثقافة،

بعد الاطلاع على القانون عدد 112 لسنة 1983 المؤرخ في 12 ديسمبر 1983 المتعلق بضبط النظام الأساسي العام لأعوان الدولة والجماعات المحلية والمؤسسات ذات الصبغة الإدارية، وعلى جميع النصوص التي نصحته أو تعمته وخاصة القانون عدد 83 لسنة 1997 المؤرخ في 20 ديسمبر 1997 .

وعلى الأمر عدد 1216 لسنة 1985 المؤرخ في 5 أكتوبر 1985 المتعلق بضبط شروط إدماج بعض العاملة ضمن إطار الموظفين، وعلى الأمر عدد 542 لسنة 1986 المؤرخ في 7 ماي 1986 المتعلق بضبط النظام الأساسي الخاص بأعوان وزارة الشؤون الثقافية المنقح بالأمر عدد 2048 لسنة 1997 المؤرخ في 20 أكتوبر 1997 .

وعلى الأمر عدد 2509 لسنة 1998 المؤرخ في 18 ديسمبر 1998 المتعلق بضبط النظام الأساسي الخاص بسلك عملة الدولة والجماعات المحلية والمؤسسات العمومية ذات الصبغة الإدارية،

قرر ما يلي :

الفصل الأول . يمكن أن يشارك في الامتحان المهني الخاص بإدماج العملة من الصنف العاشر في رتبة كاتب ثقافي مساعد، العملة المتنمية للمعهد الوطني للتراث المتخصصون على شهادة الباكالوريا أو شهادة معادلة والذين لهم خمس سنوات أكاديمية على الأقل في هذا الصنف، عند تاريخ إجراء الامتحان .

الفصل 2 . يضبط القرار المتعلق بفتح الامتحان المهني :

- . عدد الخطط المعروضة للامتحان .
- . تاريخ إجراء الاختبارات .
- . تاريخ غلق قائمة الترشحات .

الفصل 3 . تقيم الاختبارات من قبل لجنة امتحان يضبط تركيبها قرار من الوزير الأول .

تسميات

بمقتضى أمر عدد 1762 لسنة 1999 مؤرخ في 9 أوت 1999 .
سمى السيد عمران التخلبي، مهندس رئيس بوزارة أملاك الدولة والشؤون العقارية، في رتبة مهندس عام .

بمقتضى أمر عدد 1763 لسنة 1999 مؤرخ في 9 أوت 1999 .
سمى السيد الطاهر بوحواش، مهندس رئيس بوزارة أملاك الدولة والشؤون العقارية، في رتبة مهندس عام .

بمقتضى أمر عدد 1764 لسنة 1999 مؤرخ في 9 أوت 1999 .
سمى السيد عبد المجيد بن عيسى، مهندس رئيس بوزارة أملاك الدولة والشؤون العقارية، في رتبة مهندس عام .

بمقتضى أمر عدد 1765 لسنة 1999 مؤرخ في 9 أوت 1999 .
سمى السيد البشير الخليفي، مهندس رئيس بوزارة أملاك الدولة والشؤون العقارية، في رتبة مهندس عام .

بمقتضى أمر عدد 1766 لسنة 1999 مؤرخ في 9 أوت 1999 .
سميت السيدة سعاد الزوالى حرم حمزة، مهندس رئيس بوزارة أملاك الدولة والشؤون العقارية، في رتبة مهندس عام .

بمقتضى أمر عدد 1767 لسنة 1999 مؤرخ في 9 أوت 1999 .
سمى السيد محمد الحبيب بن عمر، مهندس رئيس بوزارة أملاك الدولة والشؤون العقارية، في رتبة مهندس عام .

بمقتضى أمر عدد 1768 لسنة 1999 مؤرخ في 9 أوت 1999 .
سمى السيد نور الدين حريق، مهندس رئيس بوزارة أملاك الدولة والشؤون العقارية، في رتبة مهندس عام .

كما يتعين على لجنة الامتحان أن تسجل في محضر الجلسة إلغاء مجموع اختبارات كل مترشح لم يحترم الأحكام الواردة بالفقرتين 1 و 2 من هذا الفصل.

الفصل 9 . تعرّض الاختبارات الكتابية على مصححين إثنين ويمنع لكل اختبار عدد مرقم يتراوح بين الصفر والعشرين، يكون العدد النهائي مساوياً للمعدل الحسابي للعددين الممدونين.

وفي صورة ما إذا كان الفارق بين العددين يفوق الأربع (4) نقاط يقع إعادة إصلاح الاختبار من طرف مصححين إثنين آخرين ويكون العدد النهائي مساوياً للمعدل الحسابي للعددين الممدونين.

الفصل 10 . ينتج عن كل عدد دون ستة على عشرين رفض صاحبه.

الفصل 11 . لا يسمح لأي مترشح كان باجتياز الاختبار الشفاهي إن لم يحرز على مجموع من النقاط في عموم الاختبارات الكتابية يقدر بثلاثين (30) نقطة على الأقل ما لم تقرر لجنة الامتحان خلاف ذلك.

لا يمكن التصريح بالقبول النهائي لأي مترشح إن لم يحرز على مجموع من النقاط يقدر بأربعين (40) نقطة على الأقل بالنسبة للاختبارات الكتابية والشفاهية.

فإذا تحصل عدة مترشحين على نفس المجموع من النقاط بالنسبة لكل الاختبارات تكون الأولوية لأقدمهم في الصنف فإذا تساوت الأقدمية تعطى الأولوية لأكبرهم سنًا.

الفصل 12 . لا يمكن أن يوجد تحت تصرف المترشحين طيلة مدة إجراء الاختبارات لا كتب ولا نشريات ولا مذكرات ولا أي مستند مهما كان نوعه ما لم تقرر لجنة الامتحان خلاف ذلك.

الفصل 13 . ينتج عن كل اختلاس أو محاولة اختلاس مشاهد بصفة رسمية، زيادة عن التبععات الجزائية للحق العام، طر. المترشح حالاً من قاعة الامتحان وإلغاء الاختبارات التي وقع اجراوها من طرفه والتجهيز عليه المشاركة لمدة خمس (5) سنوات في كل مناظرة أو امتحان إداري لاحق.

ويقع هذا التجهيز بمقتضى قرار من وزير الثقافة باقتراح من لجنة الامتحان ويقع إعداد تقرير مفصل من طرف القيم أو الممتحن الذي شاهد الاختلاس أو محاولة الاختلاس.

الفصل 14 . تضبط قائمة المترشحين المقبولين نهائياً في رتبة كاتب ثقافي مساعد من قبل وزير الثقافة.

تونس في 10 أوت 1999.

وزير الثقافة

عبد الباقى الهرماسى

اطلع عليه

الوزير الأول

حامد القرقي

ملحق

برنامج الامتحان المهني لإدماج العملة
المتنمية للصنف العاشر في رتبة كاتب ثقافي مساعد.

- 1 . الثقافة العامة :
- السياسة الثقافية للبلاد التونسية.
- الثقافة والتنمية.

الفصل 4 . يجب على المرشحين للامتحان المهني المذكور أن يرسلوا طالب ترشحهم عن طريق التسلسل الإداري مرفقة بالأوراق التالية :

1) شهادة تثبت أن ملف المترشح يحتوي على كامل الوثائق الدالة على أن الشروط القانونية المطلوبة للدخول إلى الوظيفة العمومية متوفرة فيه.

2) تلخيص مفصل ومدعم بالحجج الازمة للخدمات المدنية وإن اقتضى الحال للخدمات العسكرية التي قام بها المعنى بالأمر ويكون هذا التلخيص مضى من قبل رئيس الإدارة أو من ينوبه.

3) نسخة مطابقة للأصل من قرار انتداب المعنى بالأمر.

4) نسخة مطابقة للأصل من القرار الضابط لآخر حالة إدارية المعنى بالأمر.

الفصل 5 . يرفض وجوها كل مطلب في المشاركة يصل بعد غلق قائمة الترشحات ويكون خاتم البريد أو تاريخ التسجيل بمكتب الضبط دليلاً على معرفة تاريخ الإرسال أو الوصول.

الفصل 6 . يقع ختم قائمة المترشحين المخول لهم حق المشاركة في الامتحان المهني بصفة نهائية من قبل وزير الثقافة بعد دراسة ملفات الترشح من طرف لجنة الامتحان.

الفصل 7 . يشتمل الامتحان المهني على اختبارات كتابية لإمكانية القبول واختبار شفاهي للقبول النهائي.

أ . الاختبارات الكتابية :

• اختبار في الثقافة العامة.

• اختبار في التنظيم السياسي والإداري للبلاد التونسية.

ب . الاختبار الشفاهي :

• يتعلق هذا الاختبار بموضوع يؤخذ من برنامج الثقافة العامة الملحق لهذا القرار تليه محادثة من أعضاء اللجنة.

• يقع اختيار السؤال عن طريق السحب أو في صورة ما إذا رغب المترشح في إبدال السؤال يقسم العدد الذي أُسند إليه على إثنين.

يضبط برنامج الاختبارات الكتابية والشفاهية بالملحق المصاحب لهذا القرار.

المدة والضوابط المحددة لكل اختبار مفصلاً كما يلى :

نوعية الاختبار	المدة	الضارب
أ . الاختبارات الكتابية :		(03)
• اختبار في الثقافة العامة	3 ساعات	(02)
• اختبار في التنظيم السياسي والإداري للبلاد التونسية	2 ساعتان	(01)
ب . الاختبار الشفاهي :		(01)
• التحضير	30 دقيقة	
• العرض والحوارات	30 دقيقة	

الفصل 8 . تجرى الاختبارات بدون فرق سواء باللغة العربية أو باللغة الفرنسية حسب اختيار المترشح.

غير أنه يتعين على المترشحين الذين اختاروا تحرير أحد الاختبارين الكتابيين المنصوص عليهم بالفصل السابع المذكور أعلاه باللغة الفرنسية أن يحرروا الاختبار الآخر باللغة العربية.

النصوص التي تفتحه أو تعممه وخاصة القانون عدد 83 لسنة 1997
المؤرخ في 20 ديسمبر 1997.

وعلى الأمر عدد 1216 لسنة 1985 المؤرخ في 5 أكتوبر 1985
المتعلق بضبط شروط إدماج بعض العمالة ضمن إطارات الموظفين،
وعلى الأمر عدد 542 لسنة 1986 المؤرخ في 7 ماي 1986 المتعلق
بضبط النظام الأساسي الخاص بأعوان وزارة الشؤون الثقافية المنصوص بالأمر
عدد 2048 لسنة 1997 المؤرخ في 20 أكتوبر 1997.

وعلى الأمر عدد 2509 لسنة 1998 المؤرخ في 18 ديسمبر 1998
المتعلق بضبط النظم الأساسي الخاص بسلك عملة الدولة والجماعات
المحلية والمؤسسات العمومية ذات الصبغة الإدارية،
وعلى قرار وزير الثقافة المؤرخ في 10 أوت 1999 المتعلق بضبط
نظام وبرنامج الامتحان المهني لإدماج العمالة من الصنف العاشر في رتبة
كاتب ثقافي مساعد،

قرر ما يلي :

الفصل الأول . يفتح بوزارة الثقافة (المعهد الوطني للتراث) امتحان
مهني لإدماج ثلاثة (03) عمالة من الصنف العاشر في رتبة كاتب ثقافي
مساعد.

الفصل 2 . تجري اختبارات الامتحان يوم أول أكتوبر 1999 والأيام
المواالية.

الفصل 3 . تختتم قائمة تسجيل الترشحات يوم أول سبتمبر 1999.
تونس في 10 أوت 1999.

وزير الثقافة
عبد الباقى الهرماسي

اطلع عليه
الوزير الأول
حامد القرموطي

. العلاقة بين المنشط الثقافي والعلوم.

. الكتاب.

. الفنون (المسرح، السينما، الموسيقى، الفنون التشكيلية...).

2 . التنظيم السياسي والإداري بالبلاد التونسية :

. دستور البلاد التونسية.

. حقوق وواجبات المواطنين.

. علاقة السلطة التنفيذية بالسلطة التشريعية بالبلاد التونسية.

. مجلس النواب (تركيبه . سير أعماله . مشمولاته).

. رئيس الجمهورية (انتخابه . مشمولاته).

. المحكمة الإدارية.

. دائرة المحاسبات.

. الادارة المركزية.

. الادارة المحلية والجماعات المحلية.

. النظام الأساسي العام لأعوان الدولة والجماعات المحلية والمؤسسات
العمومية ذات الصبغة الإدارية.

قرار من وزير الثقافة مؤرخ في 10 أوت 1999 يتعلق بفتح امتحان
مهني لإدماج العمالة المنتهية للصنف العاشر في رتبة كاتب ثقافي
مساعد.

إن وزير الثقافة،

بعد الاطلاع على القانون عدد 112 لسنة 1983 المؤرخ في 12
ديسمبر 1983 المتعلق بضبط النظام الأساسي العام لأعوان الدولة
والجماعات المحلية والمؤسسات العمومية ذات الصبغة الإدارية، وعلى جميع

إعلانات وارشادات

وزارة المواصلات

إعلان للمدخرين بصناديق الادخار القومي التونسي الذين لهم حسابات أدركها سقوط الحق بموجب مرور خمسة عشرة سنة

تطليقاً لأحكام الفصل 16 (جديد) من الأمر الصادر في 28 أوت 1956 والمتعلق بإحداث صندوق الادخار القومي التونسي والمنقح بالقانون عدد 49 لسنة 1976 المؤرخ في 12 ماي 1976، يعلم الديوان الوطني للبريد أصحاب حسابات الادخار المفتوحة لدى صندوق الادخار القومي التونسي التي لم يتم تنشيطها منذ موفي ديسمبر 1983 و1984، أنه وجهت لهم مكاتب مضمونة الوصول مع الإعلام بالبلوغ يعلمهم بموجبها بالأحكام التشريعية المتعلقة بسقوط الحق بالنسبة لحساباتهم التي لم تسجل بها أي عملية (تنزيل . سحب جزئي . تسجيل فوائد) منذ أكثر من 15 سنة.

هذا وتتص楚 هذه المكاتب على أنه قد حدد لهم أجل أقصاه 31 ديسمبر 1999 لإعادة تنشيط حساباتهم. وبعد انتهاء هذا الأجل وفي صورة عدم تنشيط هذه الحسابات فإن الأموال المودعة والمسجلة بدفعاتهم يحصل تقادمها.

وتجدر الإشارة بأنه يمكن لكل من يهمه الأمر الاطلاع على قائمات الحسابات المعنية بالتقادم الموضوعة على ذمتهم بالمركز المدير لصندوق الادخار القومي التونسي، 30 شارع قرطاج تونس.

تعريف الإضاء : رئيس البلدية

ISSN : 0330 9061

نسخة مطابقة : الرئيس المدير العام للمطبعة الرسمية للجمهورية التونسية

" تم إيداع هذا العدد من الرائد الرسمي للجمهورية التونسية بمقر ولاية تونس العاصمة يوم 21 أوت 1999 "

الإشتراك

سنة 1999

بالرائد الرسمي
لجمهورية التونسية

بم الإشتراك

اما بالإتصال بعمر المطبعة الرسمية بشارع فرحات حشاد 2098
رادس - الهاتف : 434211 او بা�حدى مكاتبها :

- 1000 - تونس : نهج هانون عدد 1 - الهاتف : 329637
- 4000 - سوسة : حي الصندوق القومي للقاعد والحيطة الاجتماعية
نهج الرباط - الهاتف : (03)225495
- 3000 - صفاقس : حي الصندوق القومي للقاعد والحيطة الاجتماعية، سوق
الزيتون، طريق قرمدة كم 0,5 - الهاتف : (04)236750
- 8122 - جنوبية : عمارة الصندوق القومي للقاعد والحيطة الاجتماعية
المركز التجاري حي السنابل - الهاتف : (08)606133

أو بتسديد المبلغ المطلوب عيناً أو عن طريق صك أو بتحويل
بنكي باسم المطبعة الرسمية لجمهورية التونسية في إحدى
الحسابات التالية :

تونس :
 الحساب الجاري بالبريد (تونس) 17001 000000061015-85
 الشركة التونسية للبنك (ثامر) 10.000.000576088.788.79
 البنك القومي الفلاحي (تونس) 03.000 0100115006046.07
 بنك الجنوب (الحرية) 04 1020024047001997.74
 البنك العربي لتونس (فرع مقررين) 01.100.028 1104 2433 87 90
 الإتحاد الدولي للبنوك (فرع أ) 12 001 000 3500 701004/30
 الشركة التونسية للبنك (مقررين) 10 106 045 225 2069 788 51
 بنك تونس العربي الدولي (مقررين) 08 2030 005230000028.29
 بنك الجنوب (رادس) 04.1000 094047001039.69
 سوسة :
 الشركة التونسية للبنك 10 609 089 1004125 788 66
 صفاقس :
 بنك تونس العربي الدولي 08 70300044 30000018.67

معلوم
الاشتراك
بالدينار التونسي

بلدان المغرب العربي

النشرة الأصلية	24,000
الترجمة	33,000

النشرة الأصلية وترجمتها	45,000
-------------------------	--------

النشرة الأصلية	40,000
الترجمة	50,000

النشرة الأصلية وترجمتها	65,000
-------------------------	--------

يضاف إليها 1% مalus مصندوق التنمية
القدرة التناهية الصناعية مع معاودة
الرسال من طريق البريد

السعر المدروس للرائد الرسمي بالدينار التونسي
النشرة الأصلية : 0,500 + 1% من ثمن الاشتراك
الترجمة : 0,500 + 1% من ثمن الاشتراك